

Praznična predzadnja oktobrska nedelja

Žirovci imajo Jobsta

Igor Draksler, predsednik občinske skupščine Škofja Loka, je ob žirovskem krajevnem prazniku odkril spomenik organistu in skladatelju Antonu Jobstu. Pri županu na Dobračevi pa so se srečali borci Jurišnega bataljona XXXI. divizije.



Opus sedemsto kompozicij zagotavlja Antonu Jobstu trajno mesto med slovenskimi skladatelji; Žirem, kjer se je počutil kot doma, in Žirovcem trajni spomin nanj, sedanji občini Škofja Loka ponos, njegovim svojem pa je odkritje spomenika pomenilo spoštljivo zahvalo za to lepo odločitev. To so poudarili v slovesnem nagovoru akademik Primož Ramovš, ki sta ga z Jobstom povezovala skladateljstvo, orglje in prijateljstvo, predsednik občinske skupščine Igor Draksler, ki je

spomenik, delo akademskega kiparja Metoda Frlica, odkril in Jobstovi otroci, ki so se v nedeljo tudi zahvalili Žirovcem.

Slovesnost ob odkritju spomenika sta v nedeljo obogatila Pihalna godba Alpina pod vodstvom Milana Matičiča in Moški pevski zbor Alpina pod vodstvom Andreja Zaklja.

Prijetno praznično srečanje so tudi tokrat potem pripravili v osnovni šoli z krajanji KS Žiri, starejšimi od 80 let. Več na 4. strani. • A. Zalar

Višje cene moke, kruha...

Kranj, 24. oktobra - Vlada Republike Slovenije je na podlagi zakona o cenah izdala uredbo o določitvi najvišjih cen pšenične moke in kruha, ki je začel veljati 20. oktobra. Kot najvišja drobnoprodajna cena pšenične moke tipa 500 je določen znesek 73,60 SIT/kg, za moko tipa 400 pa 81,30 SIT/kg. V isti uredbi je za kilogram belega pšeničnega kruha določena kot najvišja drobnoprodajna cena 125,30 SIT/kg, za polbelega tip 850 pa 118,70 SIT/kg. Glede na to, da so tudi najvišje cene pšenične moke za nadaljnjo reprodukcijo po tej uredbi nekoliko višje od do sedaj veljavnih, smo poklicali v Pekarno Kranj in vprašali Janeza Ahačiča, vršilca dolžnosti direktorja Pekarne Kranj, ki je dejal, da bo to po vsej verjetnosti pomenilo določen dvig cene kruha. Točnejših izračunov posledic nove uredbe v povezavi s cenami kruha, peciva in drugih izdelkov iz moke pa proizvajalci še nimajo. • Š. Vidic

Gorenjska Banka
d.d. Kranj

Banka s poslubom

Teden obrti in podjetništva

Radovljica, 24. oktobra - Na razstavi 2. Teden obrti in podjetništva, ki jo bodo odprli v četrtek, 27. oktobra, ob 11. uri v Festivalni dvorani na Bledu, se bo tokrat predstavilo z izdelki in storitvami okrog 80 obrtnikov iz radovljiške občine. V okviru razstave, ki jo bo pripravila Območna obrtna zbornica Radovljica in bo trajala do vključno nedelje, 30. oktobra, bo tudi več drugih vzporednih prireditev. Več na 19. in 20. strani. • A. Ž.



Kranj, 25. oktobra - Včeraj, v ponedeljek, so ob tretji uri zjutraj svoj tretji kongres Slovenski krščanski demokrati prekinili. Kot gostje sta na kongresu sodelovala tudi hrvaški veleposlanik v Sloveniji dr. Miljenko Žagar, podpredsednik HDZ in bivši predsednik hrvaške vlade dr. Franjo Gregurič - na sliki s predsednikom SKD Lojzeto Peterletom. Več o kongresu na 2. strani. • J. Košnjek, foto: G. Šinik



486/40 že od 127,230,00 SIT
ali 7380,00 SIT mesečno!
Tel./Fax: 064/ 22 10 40



Bistrica pri Trzinu, 24. oktobra - Bralci Gorenjskega glasa in poslušalci radia Kranj so v akciji Most med bolnikom in zdravnikom minulih mesecih izbirali najboljše medicinske sestre, tehnike, fizioterapevte in druge ljudi, ki v zdravstvu delajo strokovno in človeško predano. Šestnajst smo jih zbrali v klubu najboljših in zanje smo v četrtek priredili sprejem v Vili Bistrica. Tri, ki so po presoji bralcev in poslušalcev najboljše, Ivana Meglobo, Melito Lukanc in Ivanko Hartman, smo še posebej nagradili. Več o tem na strani 5. • D.Ž., foto: L. Jeras



SPREJEM ZA VIŠJE GASILSKE ČASTNIKE IZ SLOVENIJE - Občinska gasilska zveza Trzin je minuli petek organizirala v Trzinu slovesnost ob podelitvi spričeval 46 udeležencem letošnje šole za višje gasilske častnike iz vse Slovenije. Diplome je izročil novim častnikom, med katerimi jih je tudi sedem iz gorenjskih občin, poveljnik slovenskih gasilcev Tone Sentočnik. Čestital jim je tudi predsednik GZS Ernest Oery, ki je poudaril zlasti pomen prilagajanja gasilstva novim oblikam delovanja; zato bodo gasilci sprejeli na izrednem kongresu 26. novembra tudi novi statut zveze in pravila o gasilski službi. Več o tem na 22. strani! • S. S. - Foto: S. Saje



Groharjeva rojstna hiša v Sorci je v nedeljo popoldne gostoljubno odprla vrata za vse, ki so hoteli videti obnovljeno notranjost. V hiši, ki nikakor ne namerava postati muzej brez vsebine, se bo v glasbeni in likovni delavnici nenehno kaj dogajalo: med tednom že poteka likovni in glasbeni pouk, konec tedna pa bo hiša odprta za obisk šol in tudi za vse druge obiskovalce. Na sliki: V soriškem Zadržnem domu so slovesnost ob otvoritvi obnovljene Groharjeve hiše popestrili tudi mladi glasbeniki pod vodstvom Mira Kačarja. Več na 6. strani • L.M., foto: G. Šinik

POSJOJILNICA BANK BOROVLJE
O POSLOVNJU NAŠE BANKE,
VREDNE VAŠEGA ZAUPANJA,
PREBERITE NA STRANI 8.

PARTNER
ZASTAVLJALNICA
Koroška c. 41 Kranj, tel.: 064/211 256

Adriatic PE Kranj od 17. 10. dalje
na novem naslovu v poslovnem centru Zlato polje
(stari dijaški dom)

Vse zavarovalne storitve: sklepanje zavarovanj, cenitve,
likvidacije škod, informacije o zavarovanjih,
odslej v novih prostorih na Kidričevi 2

Telefonske številke so nespremenjene: 064/211-688, 211-686

Vem, da mi bo ob strani stala dobra zavarovalnica

DISCOTEKA
ARX
RADOVLJICA

VSAK ČETRTEK
TEKMOVANJE
V KARAOKAH!

Pri pripravah za gradnjo obvoznice Škofje Loke v Poljansko dolino se zatika

Nova občina bo zgolj stranka

Pripomba vaščanov Bodovelj in Zminca o trasi ceste je zahtevala dodatne študije in dve leti časa. Kdaj bodo navrtali Sten, je odvisno od sanacije nekdanjega RUŽV.

Škofja Loka, 24. oktobra - Priprave na gradnjo nove ceste v Poljansko dolino so se začele že pred 30 leti pa kljub temu še vedno, tudi če bi bila zagotovljena sredstva, z gradnjo vsaj še dobro leto ni mogoče začeti. Po ravnanju škofjeloških poslancev bi lahko dejali, da so nad tem že obupali in kljub razmeram na Spodnjem trgu in Poljanski cesti postali ravnodušni, to pa ne velja za poslance iz Poljan, ki zahtevajo, da se izgradnja obvoznice končno pripravi. Kje se je nazadnje zafaknilo, nam je razložil sekretar sekretariata za prostor in okolje na občini Škofja Loka dipl. inž. arh. Brane Murnik.

Pred tremi meseci ste občinski skupščini predložili načrt priprav na izgradnjo obvoznice v Poljansko dolino, na nekaj zadnjih sej izvršnega sveta pa opozarjali na to, da se pri tem zatika. Kaj se dogaja?

"Že na izvršnem svetu sem rekel, da v teh postopkih delujejo službe, ki imajo veliko inercijo, in v tem pogledu se še ni nič spremenilo. Prvič se je zapletlo konec leta 1992, ko je bila prva javna obravnavna programskih zasnov za to cesto. Tedaj je bil pod vprašaj postavljen odsek ceste mimo vasi Bodovelje v KS Zminc. Vaščani so s stališča varstva kmetijskih zemljišč in vplivov na vas zahtevali, naj se preveri možnost izgradnje ceste na bregovih Sore Poljansčice, ali na približno sedanji trasi ceste med Zmincem in Podpulferco, ali na desnem bregu neposredno ob reki.

Na osnovi te zahteve smo naredili študije in dobili dve podvarianti "modre variante", ki je, kot je znano, sprejeta kot obvoznica. Varianta po levem bregu Sore je bila že po prvih proučitvah zavrnjena kot nesprejemljiva, saj se je kmalu pokazalo, da zanjo ni pravega prostora, veliko težav pa bi bilo tudi zaradi geološke sestave tal. Druga varianta po desnem bregu bi zahtevala pred gostilo Pri Kajbetu 3-metrski nasip in poseg v korito reke, dolg precej dvignjen most, kar vse pomeni precej hud, s krajinskega vidika nesprejemljiv poseg v ta prostor. Kljub temu da je g. Ivan Oman, ki je bil pri zahtevah za iskanje novih možnosti najglasnejši, pristal na ugotovitve o neprimernosti tudi druge podvariate, je bila zahtevana še vodnogospodarska in geomehanska študija, pri

kateri se je hudo zatikalo, in smo rezultate dobile v teh dneh."

In kakšne so ugotovitve z vodnogospodarskega stališča?

"Tudi ta študija je potrdila prvotne ugotovitve o tem, da je v skupščini sprejeta varianta najprimernejša. Poleg že omenjenih zelo grobih posegov, ki bi kazili to pokrajino, je bila namreč pri proučevanju stoletnih poplavnih vod ugotovljena nevarnost, da se v primeru gradnje ceste na nasipu neposredno na bregu Sore pod vasjo Bodovelje ustvari slepi rovak, v katerem bi ob naraslih vodah nastalo veliko novo poplavno območje - pravo jezero."

Se bo izvršni svet torej o tem ponovno odločal?

"Postopek razgrnitve programskih zasnov seveda zahteva obravnavo pripomb iz javne razprave in na sekretariatu za prostor in okolje že pripravljamo gradivo s stališči do teh pripomb, ki jih bomo predložili izvršnemu svetu. Po vsem povedanem bo na podlagi teh strokovnih argumentov naš predlog, da se na odseku mimo Bodovelj vztraja pri sprejeti trasi. Dve leti je torej bilo izgubljenih za to, da so se potrdile ocene dane že pri prvem ogledu morebitnih dodatnih možnosti za drugačen potek ceste."

Verjetno pa ni bil sporna le cesta mimo Bodovelj. Katere so bile še druge pripombe iz javne razprave?

"Na splošno bi lahko rekli, da je bila večina pripomb zelo konstruktivnih. Opozorjeni smo bili na primer na to, da je pri prvem prečkanju Sore ob škofjeloški čistilni napravi potrebno cesto postaviti na stebre in ne le izgraditi nasipe in most, saj obstaja podobna



nevarnost zaustavljanje in razlivanja reke, kot sem to omenil prej. Druga pripomba širšega pomena je vprašanje avtobusnega prometa, pešcev, kolesarjev, kar pa je bolj vprašanje razreševanja prometa nasploh v mestu Škofja Loka, kot pa vprašanje preboja v Poljansko dolino. Z obvoznico se rešuje predvsem tranzitni promet skozi Škofjo Loko v Poljansko dolino. Dileme, da tako obvoznico potrebujemo, že zdavnaj ni več, kakor tudi ne o tem, da mora biti ob poudarjeno kulturno in naravovarstvenih ter ekoloških kriterijih, ta cesta dovolj odmaknjena od mesta. Kot je znano, je izbrana najdražja varianta s približno 700 metrov dolgim tunelom pod Stenom."

Kako naj bi tekli postopki na izgradnjo obvoznice v prihodnje? Bo vsaj programske zasnove, ki so bile razgrnjene, ter potrebne dopolnitve prostorskega dela družbenega plana, obravnavala in sprejela še sedanja občinska skupščina, torej še v tem letu?

"Zal moram reči, da se to ne bo zgodilo, pač pa se bo delalo še prihodnje leto, ko naj bi hkrati tekla (vsaj priprave) dva postopka: usklajevanje programskih zasnov ter priprava lokacijskega načrta. Pogodba za pripravo lokacijskega načr-

ta je bila podpisana že leta 1992, in pričakujemo, da se bo delo na tem, po razrešitvi vprašanja Bodovelj, lahko nadaljevalo. Ker vsak od omenjenih postopkov lahko zahteva kar celo leto, smo se z ministrstvom za okolje in prostor dogovorili, da nadaljujemo na tak način."

Kdaj naj bi torej bi sprejet lokacijski načrt in kdaj gradbeni?

"Mislim da bo potrebno za sprejem lokacijskega načrta vse prihodnje leto, saj bi bil v najboljšem primeru pripravljen v začetku jeseni. Na osnovi lokacijskega načrta je mogoče izdati lokacijsko dovoljenje in to je osnova za pripravo izvedbenih načrtov. Vmes pa je seveda še ena izredno zahteva faza: pridobivanje soglasij lastnikov zemljišč in dogovor za odkup."

Bi se torej lahko začelo z izgradnjo v letu 1996? "Glede možnosti gradnje je po mojem mnenju največ odvisno od tega, kako bo zastavljena sanacija nekdanjega rudnika urana v Žirovskem vrhu. Čeprav je obvoznica dolg tega rudnika, pa je dejstvo, da materialov, ki so po doslej znanih načrtih za njegovo sanacijo potrebni, na tem področju (v Poljanski dolini) ni, zato jih bo potrebno pripeljati od drugod. To pa po sedanji cesti skozi Škofjo Loko v Poljansko dolino preprosto ni mogoče. O gradnji bo torej odločala predvsem država, ki bo tudi njen financer, saj je v načrtu sanacije RUŽV predvidenih 6,9 milijona ECU (to je nekaj več kot 10 milijonov nemških mark) za vlaganja v infrastrukturo."

Z novim letom, ko bodo nastale nove občine, se urejanje prostora seli k državi. Bo to kaj olajšalo priprave?

"Bojim se, da ne. Doslej je občina imela možnost voditi urejanje prostora in tudi službe, ki so se s tem ukvarjale, po novem pa bo občina kot lokalna skupnost pri teh upravnih službah le stranka. Bojim se, da se te spremembe marsikdo ne zaveda." Š. Žargi



PRVIČ VOJAKI IZ VSE SLOVENIJE V KRANJU - Minuli petek popoldne je v kranjski vojašnici slovesno prisegla že deseta generacija vojakov. Tudi tokrat je na službenju vojaškega roka okrog 400 mladih, vendar je ob slabi polovici Gorenjcev prvič več fantov iz drugih predelov Slovenije. Zaradi tega se je na slovesnosti zbralo tudi več obiskovalcev iz raznih krajev. Starše in druge svojce vojakov je pozdravil poveljnik učnega centra major Jože Hudobivnik, vojakom pa je spregovoril načelnik republiškega štaba TO general Albin Gutman. Žaželel jim je, da pridobljenega znanja v vojski ne bi bilo treba nikoli uporabiti na bojišču. Obenem je poudaril, da je po vojni v letu 1991 slovenska vojska prerasla v sodobno armado. Uradni svečanosti sta dodala vedro vzdušje gorjanska godba in pevski oktet iz Predoselj. • S. S. - Foto: S. Saje

JAVNA IZJAVA

Slovenska javnost in mediji so v zadnjem času veliko pozornost namenili vprašanju Tavčarjeve domačije na Visokem. Gre za vprašanje bodočega najemnika in bodočega programa, ki naj bi opredelil usodo tega znamenitega kulturnega spomenika. Dileme ali kar nasprotovanja so se pojavljala predvsem zaradi dvoma, ali bodo kandidati, ki so se prijavili na razpis, mogli zagotoviti odprtost in širino programa, ki naj bi bil skladen z velikim javnim pomenom tega kulturnega spomenika.

Ministrstvo za šolstvo in šport in Ministrstvo za kulturo sporočata, da sta se glede na taka mnenja takoj po kulturni prireditvi na Visokem v juliju angažirali, da bi pridobili program, ki bi nesporno ustrezal. 26. septembra 1994 smo škofjeloškemu izvršnemu svetu poslali pobudo, da naj bi na domačiji potekala stalna šola za ravnatelje osnovnih šol, 11. oktobra 1994, pa še uradno zagotovilo o namerah obeh ministrstev, da to dejansko tudi izvedeta. Prepričani smo, da je s tem ponujen program, ki bo Tavčarjevi domačiji na Visokem lahko zagotovil trden obstoj in široko odprtost. **MINISTRSTVO ZA KULTURO, MINISTRSTVO ZA ŠOLSTVO IN ŠPORT**



Svoboda tudi za tistega velja, ki drugačna razmišljanja ima.

KUHINJE IZ UVOZA

POSEBNA PONUDBA: ORTOPEDSKI JOGI



Pokličite

Trgovina s pohištvo, Sp. Bebnica 81

064/403-871

Tale oglas je v resnici 3x večji



EUROIN FOND



Del denarja, namenjenega za reklamno akcijo, bomo porabili za darila, ki jih lahko dobite vsi, ki boste certifikat zamenjali za delnice Krone Krone ali Krone Seniorja, zato pohitite do 31. 10. 94!

Med darili so tudi igrače. Če ne veste, komu bi jih podarili, se jim lahko odpoveste v korist slovenskih otroških bolnic. Podarjene prispevke bomo bolnicam v vašem imenu izročili ob koncu akcije.

ČAS JE, DA SE ODLOČITE



Odločite se lahko tudi drugače. Svojemu darilu se lahko odpoveste v korist razširitve Kronine akcije čiščenja obrežij slovenskih rek in morja, ki bo v teku do sredine novembra.

Pokličite (061) 9788. Tudi ob koncu tedna lahko dobite vse informacije o Kroninih skladih, najpreprostejšem načinu zamenjave certifikatov za delnice in seveda o darilih za vlagatelje.

Spodbude novim zaposlitvam **Ogromno čakajočih**

Kranj, 24. oktobra - Občinski izvršni svet je v zadnjem paketu razdelil osmim kranjskim podjetnikom in obrtnikom približno 1,1 milijona tolarjev spodbude za odpiranje novih delovnih mest.

Gre za vloge, ki so bile oddane že od srede aprila do konca maja. V tem času je komisija izvršnega sveta za zaposlovanje prejela kar 51 vlog, od teh je bilo osem nepopolnih. Ker občinskega denarja za odpiranje novih delovnih mest ni dovolj, je komisija tokrat izbrala osem podjetnikov oziroma obrtnikov, ki za eno novo delovno mesto dobe od 1.000 do 3.000 mark v tolarški protivrednosti.

Med dopitniki nepovratnih spodbud so: podjetje za storitve in trgovino Grams Mavčiče, inženiring Resonanca Kranj, gostilna Lanker Kranj, delavnica Irene Seruga Strahinj, gostilna Zelenci šum Voglje, Grado Naklo, delavnica Zdenke Švab Britof in orodjarstvo Romana Tomažiča Naklo. H. J.

Oslovsvo

Krajevna oziroma lokalna samouprava je bila do zdaj in naj bi bila tudi za naprej "zaupana" volji ljudi, volji volivcev. Prepričan sem, da bo na ravni bodočih krajevnih skupnosti (kjer bodo) v novih občinah še naprej opredeljena tako, kot je bila do zdaj: na nepoklicni, da ne rečem ljubiteljski ravni za delo. In prav nič drugače kot do zdaj, bo zaupana in izražena volja volivcev potem podvržena presoji, ali so izvilili prav in dobro, ali izvoljeni delajo dobro (zastonj), ali ne. Podvržena bo seveda kritiki za nedelo in za zahteve ter izvedbo skupno sprejetih programov v KS; pa tudi za takšne in drugačne (na trenutke osebne) interese. Tarče bodo seveda v vseh primerih izvoljeni nepoklicni predsedniki oziroma vodstva.

Prepričan sem, da bodo po štiri oziroma petletni sedanji šoli krajevnih samouprav prenekateri temeljito premislili, ali in zakaj bodo "prisluhnili" volji volivcev in se pustili izvoliti za takšno ceno, kot so jo imeli prehodniki do zdaj. Lep pregovor, da strele vedno sekajo v vrhove, je namreč marsikdo v zadnjem obdobju dobesedno skušal na lastni koži. Ponavadi so bile redke pohvale (kot obliži) volivcev za dosedanje dobro delo. Več je bilo takšnih in drugačnih očitkov. Da očitkov. In tudi (nasrečo ne pogosto) zelo nizkih udarcev, kjer sta bila jasna le namen in cilj, sredstvo pa ne. Celotna manipulacije z volilci so lahko dobrodošle, če sta to pot in način, da zmaga osebni interes, da se vrne "udarec". Res je, da se rezultat slej ko prej izkaže kot boj za oslavo senco, vendar škoda, ki jo ima potem celoten kraj, ni vredna takšnega oslovstva. • A. Žalar

Kongres ZŠAM Evrope bo na Bledu



Bled, 24. oktobra - V Golf hotelu na Bledu je bila v soboto seja predsedstva Zveze združenj poklicnih šoferjev Evrope. Na seji pod predsedstvom predsednika Guenterja Hendrischa, podpredsednika Ludviga Schaedlerja in sekretarja Gerarda Monscha je predsedstvo sklenilo, da bo 5., 6. in 7. junija prihodnje leto na Bledu 23. kongres Zveze združenj poklicnih šoferjev Evrope. Organizacijo je prevzela ZŠAM Slovenije. Na seji v soboto so razpravljali tudi o problemih prometa in transporta, s katerimi se srečujejo poklicni šoferji v Evropi. • A. Ž.

Srečanje ob jubileju

Žiri, 24. oktobra - Ob praznovanju v Žirih so se v nedeljo Pri županu na Dobračevi srečali tudi borci Jurišnega bataljona XXXI. divizije. Bataljon, ki je ob ustanovitvi pred 50 leti na Dobračevi štel 31 borcev, po petih mesecih



pa 102, je imel takrat več uspešnih akcij od Gorenje vasi, do vasi Lipa na Krasu, v Dolomitih in Idriji. V petih mesecih je padlo 14 borcev, ranjenih pa je bilo okrog 30. Spomin na dogodke pred 50 leti je na srečanju obudil takratni politični komisar Ivan Franko - Iztok, ki je med drugim poudaril, da so bili v bataljonu najboljši borci, povečini komunisti. "Slovensko državo smo ustvarili 1945. leta in današnja različna oporekanja so za nas nesmiselna," je poudaril v čestitki na srečanju ob 50-letnici. • A. Ž.

"Zadnja snožet" je sposojena od naslednjih generacij

V predrazpravi odločni NE

Na zboru krajanov v krajevni skupnosti Ljubno, ki je deloval in izzvenel tudi "dvoumno", so se krajanje (že v predrazpravi) odločno izrekli proti načrtovani (možni) komunalni deponiji "Zadnja snožet".

Ljubno, 24. oktobra - Ob vabilu, ki ga je poslal predsednik sveta krajevnih skupnosti Ljubno Mirko Ambrožič na zbor krajanov minuli petek zvečer v dvorani TVD Partizan v Ljubnem, ni bilo moč slutiti, da napoveduje še kaj drugega, kot zgolj informacijo o načrtovani komunalni deponiji "Zadnja snožet". Tudi precej številna udeležba krajanov zaradi aktualnosti informacije nevednega obiskovalca ni presenetila. Vse pa je bilo potem jasno že takoj po začetku zborna, da gre očitno za dve stvari: krajanje so proti "možni komunalni deponiji". Zaradi spora, ki ni nič drugega, kot (že nekaj časa) očitni dialog, kjer so bili krajanje na neki način ne preveč spretno "uporabljeno orodje", pa je bil predvsem na posamezno zadovoljstvo dosežen namen: predsednik KS Ambrožič je (končno) odstopil.

Da so se v občini Radovljica lotili iskanja lokacije komunalne deponije na podlagi strokovne raziskave o možnostih zanj na območju sedanje občine, je bilo znano že nekaj časa. Vsekakor pa od tedaj naprej, ko so "postavili" rok, do kdaj bodo še odlagali odpadke na sedanji "začasni" lokaciji na Črnivcu. Ta "začasna" lokacija je bila namreč opredeljena že pred 13 leti le za štiri leta.

Strokovni pristop, kakršen je zadnje čase poznan tudi v drugih krajih oziroma občinah v Sloveniji (na Gorenjskem na primer v škofjeloški občini) je v glavnem poznan. V radovljiški občini sta stop-

opek in delo zdaj pred četrto fazo, ko naj bi ugotovili, ali so sploh možnosti za takšno lokacijo ali ne in ko naj bi se odločili o tem tudi krajanje (povsod v občini) na javnih razpravah. Slednje naj bi tudi opredelile ostale oziroma nadaljnje postopke, ki pomenijo prostorsko, lokacijsko, gradbeno, vsebinsko in nezadnje ekonomsko upravičenost in možnost strokovno opredeljene ocene za takšno deponijo.

Tako za Ljubno oziroma možno lokacijo Zadnja snožet, kot za ostali dve, ki sta do tega trenutka aktualni kot morebitna možna lokacija, v

tem trenutku še ni vse pripravljeno za javno razpravo. Tako se je tudi zbor krajanov v Ljubnem izkazal po temeljiti občinski (strokovni) razlagi za svojevrstno "prehitavanje". Javne razprave namreč v občini šele bodo in zadeva bo postala aktualna nekako v prihodnjih šestih mesecih, kot sta sedanji postopek strokovne raziskave na podlagi sprejetih v skupščini in upravno pojasnila direktorica JP Komunalna Radovljica mag. Bernarda Podlipnik in predsednik IS občine Radovljica Jože Resman.

Ne glede na to pa so se krajanje že tokrat na zboru v razpravi (in z glasovanjem), ki je bila zato opredeljena kot pred (javna) razprava, odločno izrekli proti takšni deponiji. To sicer ne pomeni, da ne bo ponovnega oziroma še enega (formalnega) sklica zborna krajanov, ko bo čas za to, vendar pa je bilo sprejeto stališče Ljubnčanov oziroma krajanov KS že razumeti kot napoved, da bodo tudi, ko bo čas za to, proti takšni možnosti. Razlog? Že zdaj je območje tega dela sedanje

občine in Ljubnega preveč ekološko obremenjeno. To je bila tudi največkrat poudarjena "zamera" stroki, zakaj leta ni že na samem začetku vključila oziroma predlagala občinskimi poslancem in upoštevala tudi ta kriterij. Drugi, ki na nek način v tem trenutku podpira tudi zelo trezno razpravo enega od udeležencev, da Gorenjska potrebuje najbrž le eno-regionalno deponijo, pa je lokacija, ki zadeva pravzaprav tudi območje tržiške in kranjske občine.

V Ljubnem so tako v petek že v predrazpravi odločno odklonili možnost, da bi enkrat oziroma v bližnji prihodnosti imeli odlagališče odpadkov. Ob tem pa jih je bilo kar nekaj, ki so pojasnili, da ob podpisih, ki jih je zbiral Brane Fajfar, niso vedeli za njegove očitke predsedniku (in vostvu) KS. Zato jim je bilo ob opravičilu žal, da je Mirko Ambrožič, kot je na začetku zborna pojasnil (in tudi odšel), nepreklicno odstopil.

A. Žalar

Krajevna skupnost Kokrica

Uresničili 20-letno željo

V soboto so z urejanjem bankin končali dela za asfaltiranje ceste skozi Srakovlje.

Kokrica, 24. oktobra - Dvajset let so si krajanje 20 hiš v Srakovljah v KS Kokrica želeli urejeno in asfaltirano cesto. Zdaj so jo z veliko lastnega dela in denarja dobili. Sicer pa, kot je v soboto povedal predsednik KS Martin Leskovar, je bila to letos največja akcija v krajevni skupnosti.



"Začelo se je spomladi, ko nas je šest krajanov utrdilo cesto na dveh delih v skupni dolžini blizu 400 metrov," je ob predsednici gradbenega odbora Mimi Rozman pripovedoval Marko Okorn, ki je bil "gonilna sila" v celotni akciji za ureditev in asfaltiranje dva kilometra dolgega odseka od ceste za Golnik do ceste na Bejo in skozi vas Srakovlje.

Že takrat so vgradili tri tisoč kubičnih metrov peska. Konec avgusta pa so z deli ob



Marko Okorn je bil "gonilna sila" celotne akcije.

podpori KS, občine in TD Kokrica nadaljevali. Sami so zbrali 1,6 milijona tolarjev. Sicer pa znaša njihov prispevek v delu in denarju na cesti, ki jo je v petek asfaltiralo CP Kranj, kar 4 milijone tolarjev. V KS so obnavljali letos tudi cerkev, urejali javno razsvetljavo in naročili idejni projekt za ureditev doma. • A. Žalar

Konec meseca Varstva pred požarom

Prapor in avto, zmagala Britof in Predoslje

Škofja Loka, Kranj - Oktobra je bilo na Gorenjskem v gasilskih društvih več različnih prireditvev, na katerih so prikazali usposobljenost in znanje za reševanje in obrambo pred požari. Gasilci na Trati v Škofji Loki so proslavili tudi jubilej, v Kranju pa je bilo v soboto tradicionalno tekmovanje za pionirje in mladince.



Člani gasilskega društva Trata Škofja Loka so v soboto proslavili 10-letnico društva. Ob tej priložnosti so jim kulturni program pripravili šolarji s Trate. Razvili so tudi nov prapor, namenu pa so predali obnovljeno terensko vozilo, ki so ga kupili od gasilcev iz Sel na Koroškem. Pokrovitelj svečanosti je bila tovarna klobukov Šešir iz Škofje Loke, botra pa Branka Derlink in Milan Hafner. Na svečanosti so prikazali tudi vajo iz gašenja in reševanja, podelili so tudi priznanja gasilcem za dolgoletno delo v organizaciji.



V Kranju pa je bilo ob zaključku meseca požarne varnosti tekmovanje pionirjev in mladincev v tradicionalnem gasilskem kvizu, ki ga je organizirala občinska gasilska zveza. Med pionirji so v teoretičnem preverjanju znanja in pri praktičnem spajanju spojk na trojki, poznavanju orodja in opreme ter v spretnosti vaji med 19 ekipami vsa prva tri mesta osvojile ekipe GD Britof in sicer četrta, tretja in druga. Pri mladincih pa so med 36 ekipami zmagali mladinci druge ekipe GD Predoslje. Druga je bila prva ekipa Predoslelj, tretja pa druga ekipa GD Velesovo. • A. Ž.

ANTENSKÉ NAPRAVE LUKEŽ
prodaja • servis • montaža • svetovanje
GLAVNI TRG 22, KRANJ, TEL.: 064/224 500

- TV sprejemniki: ELEKTRONIKA GoldStar PHILIPS
- SAT sistemi: PACE, NOKIA, LA SAT, ELEKTRONIKA
- ANTENSKI ojačevalniki in pribor LUKEŽ
- TV ANTENE: FRACCARO, GORENJE, ISKRA
- TV, VIDEO KABLI, PRIKLJUČKI, VIDEOKASETE, SLUŠALKE...
- PRVIČ V SLOVENIJI ZAKONITO VEČ PROGRAMSKI PAKET KODIRANIH PROGRAMOV

MULTICHOICE
DELOVNI ČAS OD 8. DO 12. IN OD 15. DO 18. URE, SOBOTA OD 8. DO 12. URE.

DOBA DOBRO! SUPER!! OSTANI T'KO!!!

Da ne boste prišli v podobno situacijo, kot zgoraj na sliki, se posvetujte najprej z nami!



POSOJILNICA-BANK BOROVLJE

VAŠA BANKA S TRADICIJO

Posojilnica-Bank Borovlje ima več kot stoletno tradicijo, saj gre do njeni začetki v leto 1889. Dolgo življenje te kreditne ustanove pa pomeni v prvi vrsti trdno, dolgo in trajno zaupanje članov in strank v Posojilnico, pomeni pa tudi dobro, angažirano, strokovno in pošteno delo vseh sodelavcev, poslovodij in odbornikov. Sedaj je Posojilnica - Bank pomembna gospodarska ustanova, ki se je s preselitvijo v nove poslovne prostore v samem centru Borovelj še približala svojim strankam. Ker deluje Posojilnica-Bank Borovlje v obmejni občini, je njena naloga tudi pospeševanje in financiranje gospodarskih odnosov s sosednjo Slovenijo, kar je Posojilnica že do sedaj uspešno opravljala.

"Iz letnih bilanc razvidimo, da šteje danes Posojilnica-Bank Borovlje med največje izmed slovenskih Posojilnic na Koroškem in za eno največjih bank v občini Borovlje.

Gospodarski pomen naše Posojilnice za občino Borovlje vidimo tudi v tem, da nudi neposredno delovno mesto trenutno 12 nameščencem. Kot bančna ustanova je bila in je danes v bistveno gospodarsko oporo številnim obratom in zasebnikom v občini Borovlje in širši okolici in to ne glede na narodno pripadnost. Kot edina dvojezična banka na tem območju deluje tudi kot močni povezovalni faktor med obema narodoma. Kot močan steber služi tudi našemu slovenskemu ljudstvu za narodno identifikacijo in pomaga tako krepiti narodno zavest."

Dr. Franz Wutti
zdravnik
predsednik upravnega odbora



Poslovodstvo Gertrude Kraxner, Franz Kelih

"Naš cilj je bil in je, da kot univerzalna banka za Vas ustvarimo idealne pogoje za poslovanje in Vam posredujemo občutek varnosti in tajnosti pri vsakodnevem odvijanju poslov.

Strokovno šolano in prijazno osebje ter poslovodstvo Vam rade volje svetuje in pomaga pri vseh denarnih zadevah in bančnih poslih.

Doseženi rezultati ter porastki v bilanci so nam dokaz, da Vi zaupate v našo banko. Zato tudi z optimizmom gledamo v prihodnost in nadaljnji razvoj banke. Tudi po pristopu Avstrije k Evropski uniji bomo kot regionalna banka, ki se s takojšnjimi in samostojnimi odločitvami hitro prilagaja trgu, skušali še povečati število klientov in razširiti poslovanje.

Ostali bomo Vaš zanesljivi partner v denarnih zadevah, Vaša domača banka, kjer se posli odvijajo tajno in strokovno."

Franz Kelih
Poslovodja

Pri blagajnah opravljamo ves vplačilni in izplačilni promet na hranilne knjižice, žiro račune ter mezdne in pokojninske konte. Pri blagajnah lahko kupite tudi valute, devize in potovalne čeke.

Visoko vrednost polagamo na to, da gotovinske posle lahko uredite diskretno. Vsaka stranka ima možnost, da vse bančne posle opravi pri svojem oskrbovalcu.

V svetovalnem centru Vam svetujejo strokovno šolani sodelavci o možnosti nalaganja denarja, nalaganja v vrednostne papirje, možnosti financiranja, vodenje kont itd.

Kot moderna univerzalna banka nudimo široko ponudbo dodatnih storitev:

- pri našem bankomatu dobite gotovino z Euro-čekovno kartico ter s kreditnimi karticami Visa, Eurocard, Zyruss, Mastercard
- na voljo so vam depozitne omare za varno shranjevanje hranilnih knjižic ter sefi v velikem trezorju, kjer lahko shranite druge vrednosti različnih velikosti
- lastna parkirišča za naše stranke so neposredno pred vhodom
- devizne naložbe v valutah DEM, LIT, USD, ATS
- zelo ugodna menjava



Prijazni in strokovno šolani nameščenci so vam vedno na voljo

Posojilnica-Bank se trudi nuditi strankam kompletan servis, to se pravi, individualno financiranje, usklajeno na vsako posamezno stranko.

Kondicije, višina kredita, obrestna mera, rok trajanja ipd. so odvisni od bonitete kreditjemalca, od podlag, od razvoja na kapitalnem trgu in od načina zavarovanja kredita.

Inozemska prenakazila - preko SWIFTA lahko v najkrajšem času izvedete prenakazila po vsem svetu.

Naložbe denarja v Avstriji

Zakaj naložiti denar v Avstriji?

- Stabilna valuta v nevtralni državi
- Dobro obrestovanje
- Most k mednarodnemu finančnemu tržišču za kapital
- Prosto razpolaganje
- Prenos kapitala vsak čas možen (tudi v inozemstvu)
- Individualno svetovanje in osebni servis



Novi poslovni prostori
POSOJILNICE-BANK BOROVLJE
ob osrednjem križišču v Borovljah

Poslovalnica BRODI - Loiblthal

ob Ljubeljski cesti - v stari gostilni Malle

Tam vam nudimo široko ponudbo bančnih storitev

- vplačilni in izplačilni promet
- nakup in prodaja valut in deviz
- nakup vrednostnih papirjev
- prenakazila širom po Avstriji in v tujino preko SWIFTA
- krediti in posojila
- depozitne omare za varno shrambo hranilnih knjižic
- naši strokovno šolani in prijazni sodelavci Vam radi svetujejo

Poslovni čas: med tednom od 8. do 12., od 13. do 16.30
ob sredah popoldne ZAPRTO!
sobota od 7. do 10.30

Telefon/Fax 0043-4227-6227



POSOJILNICA-BANK BOROVLJE

Hauptplatz 16, 9170 Ferlach/Borovlje

Poslovni čas

od ponedeljka do petka od 8.00 do 12.00 in od 13.45 do 16.00
četrek do 17.00

Pokličite nas med poslovnim časom po

TEL. 0043-4227-32 35, FAX 0043-4227-3338

SVETOVNI TEDEN VARČEVANJA od 27. do 31. oktobra
Obiščite nas, vsakega varčevalca čaka darilo!

VREME



Vremenoslovci nam za danes napovedujejo postopno prenehanje padavin, jutri pa naj bi ponovno deževalo.

LUNINE SPREMENBE



Ker bo zadnji krajec nastopil v četrtek, 27. oktobra, ob 17.44 naj bi bilo čez praznike po Herschlovem vremenskem ključu vreme lepo. Upamo, da bo držalo.

ZBIRAMO STARE RAZGLEDNICE



Naklo je že tako znan gorenjski kraj, da vam ni bilo težko ugotoviti, kateri kraj je bil na stari razglednici. Verjetno je za kar zajeten kup vaših, večinoma pravih, odgovorov kriva gostilna Marušek, ki je bila na sliki v ospredju, in je za Naklo tako značilna. Poleg nje so za Naklo značilna tudi Živila, ki podpirajo tudi naklanski nogomet, pa trgovski center Merkurja in še druge stvari. Naš zreb je tokrat nagrade namenil naslednjim reševalcem: 1. Jože Dolenc, Oprešnikova 68, Kranj; 2. Tine Kokalj, Kurirska pot 34, Kranj; 3. Majda Rakovec, Dolenja vas 30, Selca; 4. Milka Perat, Č. revolucije 8, Jesenice; 5. Anica Vetrnik, Strahinj 91, Naklo. Čestitamol!

Tokrat je na vrsti razglednica z datumom 13. februarja 1938, ki prikazuje spet neki gorenjski kraj. Za kateri kraj gre morate ugotoviti vi in zraven opisati tudi nekaj njegovih značilnosti. Odgovore pošljite do petka, 28. oktobra, na naš naslov Gorenjski glas, Zoisova 1, 64000 Kranj, pet izžrebanih odgovorov pa bo prejelo nagrade v vrednosti 1.000 tolarjev.

KRATEK INTERVJU

Miro Draksler - Aligator Jaz bi pri Rollingih...

Aligator je sicer ena od krokodiljih vrst, a tudi nadimek Mira Drakslerja, človeka za katerega bi lahko rekli, da ga pozna ves Kranj, vsaj tisti, ki da kaj na glasbo, pravzaprav na vse, kar je v zvezi z njo. Brkati lastnik glasbene prodajalne Aligator Music Shop je namreč pravi naslov za vsa vprašanja s tega področja. In, ko sem se v nedeljo zvečer ogledal pri njem, da bi podebatirala o glasbi, mi je dejal: "Pojdi, greva najprej na jazz koncert v Ljubljano." In...

Precej hodiš na koncerte?
"Koncerti so del življenja vsakega ljubitelja glasbe. Od kar vem zase sem jih videl kakih sto dvajset, med njimi najmanj dvajset velikih svetovnih imen (The Rolling Stones, Michael Jackson, Queen, Elton John...)"



Pred časom si z organizacijo koncertov v dvorani na Primskovem poskušal tudi sam. Vendar zadeva nekako ni stekla.
"Kranjska rock publika ni mrtva, vendar je za ožvitev koncertne scene v domačem kraju potrebno najti nekoga, skupino ljudi, ki bo pri organizaciji, kot sem jo delal sam, vztrajala dalj časa."

Sam si odnehal po nekaj koncertih?
"Pred letom, ko sem z zadevo začel, je bil načrt dober, tudi medijsko podprt, a sem bil sam prešibak za vzdrževanje finančne konstrukcije celotnega projekta, ki se je odvijal na Primskovem."

Kakšna glasba se pravzaprav posluša v Kranju, na Gorenjskem, če se navežem na tvoje izkušnje iz prodajalne?
"Dejstvo je, da se na Gorenjskem proda najmanj kaset in plošč, če primerjamo z ostalimi deli Slovenije. Kar pa še ni dokaz, da Gorenjci ne znajo izbirati med slabo in dobro glasbo."

Ampak, ko gre za koncerte v tujini je scena čisto drugačna?
"Precejšnje je zanimanje za koncerte velikih pop rock skupin v tujini, v največji meri poleti, ko le-te nastopajo za večji avditoriji, na stadionih, športnih letališčih... Ponavadi gre na koncert z menoj od sto do stoptdeset ljudi."

Nekaj posebnega je tvoj pristop do strank, pravzaprav prislulneš vsaki glasbeni želji, naj bo ta še tako zahtevna.
"Osnovno geslo, ki sem si ga izbral že na začetku je "pri nas prodajamo glasbo drugače" in skozi vsa ta leta se trudim, da bi to ne bila le fraza. Če neke stvari ne delaš z ljubeznijo, kar je pri glasbi še posebej pomembno, potem ti pač ne more uspeli."

Sicer pa se z glasbo ukvarjaš tudi čisto konkretno. Bajje igraš na bobne?
"No ja. Že kakih petnajst let bo od tega, odkar sem prvič na odru sedel za bobni. To je najljubši hobi v mojem življenju, vendar sem se že zdavnaj sprijaznil z dejstvom, da pri Rolling Stonesih ne bom nikoli več mogel igrati." Ampak, od glasbe se najbrž ne boš ločil nikoli!

"Razen če me ona zapusti."
• Igor K.

"Kolovrat domačih viž" na radiu Tržič, vsako nedeljo ob 14.25. Pokrovitelj nedeljske oddaje: gostilna Lakner - Aleksander Pernuš, Kokrica, Cesta na Brdo 33, Kranj, tel. 064/212-890.

Nagradno vprašanje: naštejte vsaj 3 (tri) specialitete, ki jih ponuja gostilna Lakner na Kokrici.
Odgovor: _____

Pošiljatelj: _____

Pravilne odgovore pošljite do petka, 28. oktobra 1994, na naslov: Radio Tržič - Babilos 4, Tržič 64290 s pripisom: za kolovrat domačih viž. Nagrada: presenečenje.



GOSTILNA LAKNER



Kranj, 25. oktobra - Kdor si je v soboto zvečer zaželel dobre narodnozabavne glasbe in veliko zabave, ta seveda nikakor ni zamudil prireditve Naj viža. Da pa je razvedrila potrebnih veliko Gorenjcev, se je izkazalo v soboto zvečer na Gorenjskem sejmu, saj se je prireditev zavlekla do jutranjih ur. Polni dvorani navdušenih gledalcev, ki so s svojimi glasovi odločili o zmagovalcu, se je predstavilo 12 ansamblov. Prireditev je povezoval Boris Kopitar. Pri Glasebni agenciji Knific, ki je bila organizator, pa nam zatrjujejo, da bo prireditev, ki je odlično uspela, vsekakor ostala tradicionalna. Torej se vidimo drugo leto! - L. Colnar, foto: L. Jeras



industrija plastičnih izdelkov, p.o.

Na podlagi sklepa Upravnega odbora in zbora delavcev, družbeno podjetje IPI Jesenice, Spodnji Plavž 6/d, objavlja

JAVNI RAZPIS

za prodajo naslednjih osnovnih sredstev:

- dva stroja za brizganje plastike
- orodje za brizganje
- razni manjši stroji za predelavo in dodelavo plastičnih izdelkov
- industrijski šivalni stroji Singer in Bagat

Vsi stroji in oprema so na ogled vsak dan od 7. do 14. ure, v prostorih podjetja IPI Jesenice, Spodnji Plavž 6/d.

Kadarkoli začujem, da se je kje nekemu pokvaril računalnik, me globoko v srco presuni. Kajti računalništvo je nujno naskočilo tudi naše kraje, in če se vam pokvari računalnik in ste pozabljeni glede kakšnega sprotnega zavarovanja podatkov, je šlo v franže vse vaše delo. Kar izgine v nepovrat - če vam sredi dela vzamejo elektriko in čeprav vam lahko takoj štom nazaj spet pošljejo, ni rešitve.

O tem, kako si poenostavimo računalniško opismenjevanje in jih kupujemo od vsakogar, ki z njimi kšefta, obstaja tudi prekrasna teorija iskrivega radovljiškega pisatelja Miha Mazzinija, ki je enkrat približno takole zapisal, kako se v naših firmah kupujejo računalniki:

Imamo velike firme, ki so kdaj že ustanovile svoje velike računalniške centre. Prav pompozne. Namesto, da bi zadevo razvile naprej in postavile en majhen računalnik tudi v skladišče in bi se tako šli zares kakšno štednjo materiala, so se centri zaprli vase. Velike mašine v računalniškem centru, povezave na dol pa nič! Zgledalo je nekako takole: bognekdaj, da bi ta računalniški center kot kakšen bacil okužil vso fabriko! In v hermetično zaprtem centru so v pomanjkanju drugega dela tako po šestkrat računalniško izračunali plače, nato pa so si kvarili oči z računalniškimi igrigami.

Tema tedna

Ko mrkne računalnik

Prihaja računalniška era in z njo tudi križi in težave ob najbolj pomembnih trenutkih za narod in državo. Tako je za eno uro zacviknil tudi računalnik, v katerega so vnašali podatke o vpisu za dodatne certifikate.

Direktorju gre strašno na živce, ker v firmi še nimajo računalnikov. Saj jih imajo ja že vsi! In dobavnico za nakup računalnikov odda prvemu podrejenemu, ki ga sreča na hodniku in ki ima v modri halji zataknenih pet kulijev.

Da ne govorimo o tem, kako so nekoč naši managerji kupovali računalnike v Nemčiji. Prodajalci so jim razkazali naj sodobnejšo opremo in sklenili so, da jo bodo kupili. Mučilo ji pa

nekaj le je in so se okorajžili in vprašali tiste Nemce: Ja, kaj pa se zgodi, če zmanjka elektrike? Oni, prodajalci, so zazijali: "Zakaj pa mislite, da bi sploh lahko zmanjkalo elektrike?"

Tako je oni dan za eno uro crknila tudi vsedržavna računalniška mreža, v katero

ni količinski certifikati še manj vredni, ker bo na trgu ponudba večja, povpraševanje pa manjše, ampak... Prosim vas, ali nismo vsi skupaj več vredni kot en sam samcat certifikat? Ali nismo vredni vsaj dveh certifikatov?

Ko hočeš pokimati, ti gre pa računalnik v sabotažo!

Tista stranka, pobudnica, ima kar prav, da bo napravila temeljito raziskavo, zakaj je crknil računalnik! Kajti v tistem hipu, ko je crknil, smo tudi mi stali v dolgi dolgi certifikatorski vrsti. Smo namreč med tistimi, ki vsakogar podpremo - da ni fovšarije.

Tako. Zdaj vidite, kaj prinaša računalniška era. Računalnik namreč nikogar kaj posebno ne rešpektira, tudi kakšne take stvari, kot je državna računalniška povezava ne. Crkne, če si slampast ali če štromarji odklopijo tok, da bi kaj popravili.

Dobro pa bi bilo, ko bi tista stranka, ki trdi, da zaradi enournega računalniškega štrajka ni mogla zbrati dovolj glasov, prišla bika za roge in ne za rep.

Naj napravi raziskavo, kako so bili kupljeni tisti računalniki, ki zacviknejo ob najbolj pomembnih trenutkih za državo in narod!

Znabiti, da odkrije, da so jih kupili na dobavnico, ki jo je šef porinil v roke prvemu, ki ga je srečal na hodniku in ki je imel pet kulijev v reverju plave halje. • D. Sedej

so vnašali podatke o vpisani podpora za dodatne certifikate. Ni zmanjkalo elektrike - nekaj jim je ven vrglo ali kaj in reklo je škljoc škljoc pa z vnašanjem v računalnike ni bilo nič.

Za eno celo uro!

Pred vrati so menda čakali jezni državljeni, ki so z vsem tenkočutjem prislulnili strankarskemu pozivu, da smo Slovenci upravičeni do še enega certifikata. Vladni strokovnjaki so sicer nekaj govoričili, da bodo ob tolikš-

Republika Slovenija
SKUPŠČINA OBČINE JESENICE
Občinska volilna komisija
občine JESENICE

Na podlagi 117. in v skladu z 41. členom Zakona o lokalnih volitvah (Uradni list Republike Slovenije, št. 72/93, 7/94 in 33/94) je Občinska volilna komisija občine JESENICE na svoji 1. seji dne 14. 10. 1994, sprejela

ODLOK O DOLOČITVI VOLILNIH ENOT V OBČINI JESENICE

Splošne določbe

1. člen

Ta odlok določa volilne enote za lokalne volitve v občinski svet občine Jesenice ter število članov, ki se volijo v posamezni volilni enoti.

2. člen

VOLILNE ENOTE ZA OBČINSKI SVET OBČINE JESENICE

Občinski svet občine Jesenice šteje 30 članov.

Za volitve se določijo 4 volilne enote, in sicer:

1. Volilna enota št. 1 - zajema območje celotne krajevne skupnosti HRUŠICA, PLANINA POD GÓLICO in STANETA BOKALA, v kateri se voli 7 članov občinskega sveta.
2. Volilna enota št. 2 - zajema območje celotne krajevne skupnosti CIRILA TAVČARJA, MIRKA ROGLJA PETKA, SAVA in PODMEŽAKLJA, v kateri se voli 11 članov občinskega sveta.
3. Volilna enota št. 3 - zajema območje celotne krajevne skupnosti JAVORNIK - KOROŠKA BELA in BLEJSKA DOBRAVA, v kateri se voli 7 članov občinskega sveta.
4. Volilna enota št. 4 - zajema območje celotne krajevne skupnosti ŽIROVNICA, v kateri se voli 5 članov občinskega sveta.

KONČNA DOLOČBA

3. člen

Ta odlok začne veljati z dnem sprejema in se objavi v Uradnem listu Republike Slovenije. Z dnem uveljavitve tega odloka preneha veljati Odlok o določitvi volilnih enot za volitve delegatov v Zbore Skupščine občine Jesenice (Uradni vestnik Gorenjske št. 15/89).

Številka: 008-01/94
Datum: 14. 10. 1994

Predsednica Občinske volilne komisije JESENICE
Maja KOSTANJŠEK, dipl. iur., I. r.

Zaradi delno izpadlega besedila odloka (objavljenega v Gorenjskem glasu 21. 10.), odlok objavljamo ponovno v celotnem besedilu. Za napako pri prvi objavi se občinski volilni komisiji opravičujemo. Uredništvo

Ta mesec na vrtu

Ta mesec pospravljamo zelenjavo in jo vzimujemo. Nekaj zelenjave pustimo še zunaj in jo pospravimo tik pred koncem oktobra, če bo kazalo, da bo sneg zgodaj zapadel. Vse je odvisno od vremena, vendar prvi sneg in prva slana nista odločilna. Za njima pride ponavadi lepo vreme. Spravljamo v lepem, zelenjava mora biti suha! Solato lahko presadimo v zaprte grede in jo prekrijemo z okni; vmesni prostor izkoristimo z mesečno redkvico. Ker se v pozno jesenskem

času pod steklom ali plastiko kaj rada pojavi plesen, skrbimo za redno prezračevanje. Zalivamo le malo, zračimo pa, kolikor nam le vreme dovoljuje. Tunelom podvojimo krovino, vmesna zračna blazina varuje pred mrazom; pod tunelom imamo solato, endivijo, peteršilj, kolerabico, rani ohrovt, zelje, cvetačo, špinačo, (glavati) radič, mango in del motovilca, celo paradiznik je še lahko pod folijo, če to dovoljuje vreme. Drobni jak presajamo v lončke; zaenkrat ga imamo pod folijo,

postopoma ga prenašamo v kuhinjo na okno, da je na voljo vsi zimo. Na vrtu zemljo prelopatimo za pomlad in gnojimo s hlevskim gnojem, z na pol predelanim kompostom, zdravimi ostanki rastlin, pa tudi rastlin, ki smo jih namenili za podor. Ne smemo pa tega materiala razstlati po dnu jarka in ga pohoditi, pač pa ga na rahlo raztrosimo po poševni strani jarka, ko delamo naslednjo brazdo, pa ga pokrijemo. Zdjaj lahko vdelamo tudi mešano žotno gnojilo; lahko pa počakamo tudi do spomladi, ker se sicer, zlasti v zelo rahlih in zračnih tleh veliko hranilnih snovi izgubi.

Poskusimo še mi

Špinačna juha s korenjem

2 korena, 4 dkg prekajene slanine, 2 žlici zdroba, 1 l/4 l vode, sol, 1/4 kg špinače, ščepec popra, 2 žlici smetane, žlička sesekljanega peteršilja.

Očiščeno korenje naribamo, ga na prekajeni slanini, rezani na majhne kocke, z zdrobom vred prepražimo, zalijemo z vodo, osolimo in pokrijemo kuhano.

Očiščeno, oprano špinačo zrežemo na mesoreznici ali jo sesekljamo in takoj pridamo juhi, nakar jo samo prevremo, začimimo in slednjič obogatimo s smetano in peteršiljem.

Zabeljena stebila blitve

Olupljena, v slani vodi kuhana, odcejena stebila blitve naložimo na topel krožnik, jih zabelimo s surovim maslom in potresemo z naribanim sirom.

Paprike s skuto in kajmakom

1/2 kg podolgovatih paprik, 20 dag kajmaka, 20 dag skute, 2 jajci, 5 strokov česna, sol, poper, peteršilj.

Iz beljakov napravimo sneg, česen stremo in vse navedene sestavine zmešamo. Z nadevom napolnimo očičene paprike, jih položimo na pomaščen pekač in pečemo 30 minut pri 220 stopinjah C. K paprikam pripravimo krompirjev pire in solato.

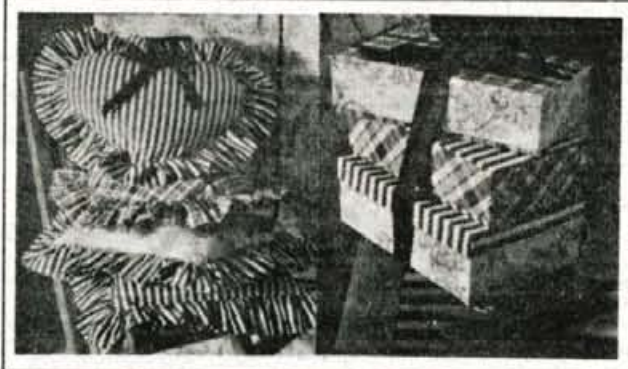
Jabolčne rezine s skutinim prelivom

Testo: 20 dkg moke, 10 dkg surovega masla ali margarine, 2 žlici smetane, 2 dkg sladkorja (sladkorne moke), 1/2 žličke limoninega soka. Nadev: 1/2 kg jabolč, 5 dkg sladkorja, cimet, žlica olja, 2 dkg drobtin. Preliv: 20 dkg skute, 1 dl smetane (ali pol smetane pol mleka), 1 jajce, 4 dkg sladkorja, malo vanilina, nastrgana limonina lupinica.

Napravimo sami

Že zdaj mislimo na praznike

Bi radi dali iz rok kakšno posebno, nekonzekcijsko darilo? Takšno, ki bi ga sami naredili, sešili? Predlagamo blazine. Iz koncev blaga, naj bo črtastega, karirastega ali zanimivo potiskanega, lahko sešijemo okrasne blazine za na stole, kavče, okrasimo jih z volanci, pentljami. Šivamo tudi s "flikcami", tako imenovani patchwork. Če hočemo dati iz rok še posebno lepo darilo, z blagom oblepimo tudi skatle. Takšne bodo ostale pri hiši za šivanje ali kaj podobnega. Barve pa naj bodo živahne. Rdeča je za božični čas najbolj primerna, pa tudi modra, lepa rumena. Naj bo to mala zimsko romantika v blagu.



Pet minut za lepši videz

Za čistejšo polt

Zvečer pred spanjem si umijemo obraz z nevtralnim milom ali kamiličnim čajem in natremo s svežim paradiznikovim sokom, ki ga pustimo na obrazu čez noč. Zjutraj si umijemo obraz z mlačno vodo. Ta postopek občasno ponovimo, ponavljamo pa ga vse dotlej, dokler lahko naredimo sok iz svežega paradiznika.

Še droben nasvet

Če imamo nizek krvni tlak

Za zvišanje krvnega tlaka pomagajo lešniki in črna grozdje. Uro pred zajtrkom, kosilom in večerjo pojemo po 2 žlički zmletih lešnikov; dobro jih moramo prežvečiti. Pol ure pred temi glavnimi obroki pa pojemo po 350 g zrelega črnega grozdja. Proti nizkemu krvnemu tlaku pomaga rdeča pesa. Vsak dan pijemo pesni sok ali jemo solato. Peso, ki jo nameravamo uporabljati čez zimo, lahko shranimo tako, da gomolje tolikšne velikosti, kot so pomaranče, olupimo, narežemo na kolobarje, zložimo v kozarce in prelijemo z jabolčnim ali vinskim kisom, dodamo pa tudi malo mlete kumine. (Nasveti so iz knjige Zdravljenje s sadjem in zelenjavo, ki je izšla pri Kmečkem glasu.)

SREDA, 26. OKTOBRA

TVS 1

12.10 Tedenski izbor
13.00 Poročila
15.55 Tri ljubezni, švedska nadaljevanja
17.00 TV dnevnik
17.10 Otroški program
17.50 Risanka
18.00 RPL - studio Luwigana
18.45 Pari, TV igrica
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.56 Sport
20.05 Forum
20.20 Slovenske novice: Josip Jurčič - Andrej Stojan: Hči mestnega sodnika
21.35 Glasbeni utrinek: P. I. Čajkovski: Italijanski Capriccio
22.00 TV dnevnik 3, Vreme
22.26 Sport
22.35 Sova; Grace na udaru, ameriška nanižanka
Sever in jug, ameriška nadaljevanja

TVS 2

13.00 Euronews 15.30 Zgodbe iz školjke 16.00 Stradivari, italijansko-francoska nadaljevanja
16.35 Videošpon 17.20 Sova, ponovitev 18.45 Človeški rod, serija 19.15 V vrtincu 20.05 Sportna sredo 21.45 Omizje

HTV 1

7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Šolski program 11.30 Živeti kot vsi drugi 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Cesarica, nadaljevanja 13.00 Monofon 13.15 Avstralijska, prikloni se, dokumentarna serija 14.10 Lovejoy, angleška nanižanka 15.05 Loganov beg, ameriški z film 17.00 Hrvaška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanja 19.18 Loto 19.30 TV dnevnik 20.10 Loto 20.15 Potepam se in snemam 21.00 V iskanju 21.45 Poročila 21.55 Ekran brez okvirja 22.50 Slika na sliki 23.50 Poročila v angleščini 23.55 Sanje brez meja

HTV 2

17.25 TV koledar 17.35 Ashenden, ponovitev 18.25 Clive James: Slava v dvajsetem stoletju, angleška dokumentarna serija 19.30 Dnevnik 20.15 Zakonca Fields v Franciji, angleška nanažanka 20.45 Ashenden, nadaljevanja 21.35 Bojno polje, francoski barvni film

KANAL A

12.00 Na velikem platnu 12.15 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanja 13.05 Rodeo 13.45 Spot tedna 16.05 Na velikem platnu 16.20 Državniki novega kova, ponovitev humoristične nanižanke 16.55 Karma, ponovitev 17.40 Upravljanje, ponovitev dokumentarne serije 18.15 Male živali, ponovitev filma 18.45 TV bazar 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nanižanka 20.00 Call selection 20.30 Aktivno! 20.50 Berny Hill, 7. del 21.20 Danijjeve zvezde 22.00 Dance session, oddaja o plesu 22.40 Poročila 23.30 Poročila 22.50 Album show, glasbena oddaja 23.35 Spot tedna 23.40 Na velikem platnu 23.35 CMT

AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Prva policijska postaja 9.30 Cesar Jožef in hčerka železniškega čuvaja, avstrijski film 11.00 Dr. Hans Mock 12.15 Zadnji gozd, Ostanki pragozda v srcu Evrope 13.00 Čas v sliki 13.10 Indijanci iz Clevelanda, ameriška komedija 14.45 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Willow, ameriški pravljicni film 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Sport 20.15 Zveneca avstrija 21.20 Majhno okrepčilo, avstrijski film 22.15 Nedolžni človek, ameriški film 0.05 Smrtonosno obrekovanje, ameriški film 1.35 Videostrani/1000 mojstrov

AVSTRIJA 2

8.00 Vremenska panorama 9.00 Konfeti na potovanju 9.40 Knjiga o džungli, angleški film 11.25 Oče se ne vda, ameriško-kanadska melodrama 13.00 Zeml-

23.00 TVS 1

SEVER IN JUG

21/24 del ameriške nadaljevanke; Božič 1964. Charles obišče Orrya v Richmondu. Kakšna sreča, da mu je uspel beg iz bolnišnice, meni Charles. Toda George ni imel take sreče kot Orry, ki mu je uspelo pobegniti iz vojnega ujetništva. Orry zasledi njegovo ime na seznamu vojnih umetnikov. Sprašuje se, kje bi lahko bil njegov prijatelj. Zgrožen je, ko izve, da je zaprt v ječi Libby. Toda ne more mu pomagati, saj izmenjava vojnih ujetnikov ni več mogoča. Nagovori Charlesa, naj mu pomaga rešiti Georgea. Rafe Beaudine bedi nad Madeline. Pornaga ji tudi s podkupovanjem oficirjev, čeprav se njej to početje zdi nečastno. Madeline, ki potrebuje denar, proda hišo pokojnega moža Justina LaMotta.

ja na vidiku 14.15 Sožitje 15.00 Hiša treh deklet, avstrijski film 16.40 Nove poti 17.10 Kovati denar 18.00 Bližnji posnetek 18.30 Slika Avstrije 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 20.15 FX - smrtonosne iluzije, ameriški trier 21.55 Čas v sliki/Sport 22.35 Ne smemo pozabiti 0.05 The more I see you, avstrijski film 1.30 Videostrani/1000 mojstrov

TELE-TV KRANJ

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 iz novinarskih krožkov 20.55 EPP, Danes za videostrane 21.00 Gost v studiu: Zmago Jelincič - Nacionalna stranka Slovenije (v živo) 22.00 Video boom 40 (prva slovenska video lestvica), 9. oddaja 23.00 Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFON: 33 11 56!

TV ŽELEZNIKI

Vsak dan - VIDEOSTRANI TV Železniki (10 min. blok) ob 16.00, 18.00, 19.25 in 21.00 uri. Kontaktno oddaje vsak dan ob 20. do 21. ure. 19.00 Šolsko prvenstvo v krosu - 2. del (pripravila P. Megušar in J. Garnter 20.00 Moda in mi - T. Prezelj 20.50 Brez komentarja

R KRANJ

5.30 Dobro jutro 7.40 Pregled dnevnega tiska 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema 10.40 Informacija - zaposlovanje 12.30 Osmrtnice - zahvala 13.00 Pesem tedna 14.00 Gorenjska danes 15.30 Dogodki in odmevi RS 18.00 Gorenjska danes, jutri 19.30 do 24.00 Večerni program - Parnas

R TRŽIČ

Oddajamo od 16. do 19. ure, iz Kovorja na UKV 95 MHz ter SV 1584 KHz in iz Tržiča n UKV 88,9 MHz. Napovedi sporeda sledijo ob 16.10 obvestila, ob 16.30 bomo spemljali in komentirali, ob 17.00 nadaljevali z informacijami iz filmskega sveta, ob 17.30 pa govorili o knjigah. Sledili bosta oddaji Glasba brez meja, nato pa še Glasbena scena.

R JESENICE

5.00 Dobro jutro (vreme, ceste) 7.00 Včeraj na tujem, včeraj doma 7.15 Halo, poročnišnica 8.00 Nočna kronika 8.30 Telegraf 9.00 Horoskop 10.30 Novice 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtnice 14.00 Melodija tedna 14.15 Obvestila 14.30 Telegraf 15.00 Osrednja poročila 16.00 Nasvet iz zdravnikove torbe 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.30 Domače novice 16.45 Sindikalne kalne minute 18.00 Čestitke 18.30 BBC 18.50 Telegraf

Posvetovalnica in telefon za mlade

Hotel Grajski dvor, Radovljica
Pokličite na številko 064/715-755
vsak ponedeljek, torek in četrtek od 18. do 20. ure

KINO

CENTER amer. ljub. drama KO MOŠKI LJUBI ŽENSKO ob 16. in 18. in 20. uri
STORŽIČ Zaradi obnovitvenih del zaprt!
ŽELEZAR amer. akcij. film HITROST ob 18. in 20. uri

R ŽIRI

5.30 Napoved programa 5.40 Servisne informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Novice in dogodki 8.00 Radijska čestitka 8.30 Kuhajte z nami 9.30 Nasveti za kosilo 9.35 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 Dopoldanske novice 10.10 Devizni tečaj 11.00 Kulturni utrinki 12.00 Škofjeloskih 6 13.00 Morda niste slišali 14.10 Devizni tečaj 14.30 Mali oglasi - čestitke 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Zakajčkovi starši 16.50 Sportni utrinki 17.00 Zabavno glasbena lestvica in klepet ob glasbi 19.00 Odpoved programa

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
5.00 Jutranji program - vodi Tanja Fajon 5.15 Novice 6.15 Novice 7.00 Horoskop 7.15 Novice 7.35 Vreme 8.00 Dopoldne z Majdo Juvan 8.15 Napoved dogodkov 8.30 Jutro je tudi takšno 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Anketa 12.00 BBC novice 12.15 Novinarjev gost 13.00 3x1 - glasbena oddaja 13.15 Novice 14.05 Pasji radio 14.15 Novice 14.30 Glasbena oddaja 15.00 Popolnanski vodeni program z Edito Župelj - Trček 15.15 RGL komentira in obvešča 16.10 Spoznajmo se 16.25 Nagradna uganka 17.00 Naj-naj pesem tedna 17.15 Novice 18.00 Glasovanje za pesem tedna 18.15 RGL na rajžo gre 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Pole position 22.00 Radosti življenja 1.00 New age glasba - Uroš Novak 2.00 Satelit



15 let radia žiri
radia občine Škofja Loka



SREDA TVS 2 19.15
V VRTINCU

STUDIO RAFAELA

V STUDIOU VAM NUDIMO:

- NEGO OBRAZA
- ZDRAVLJENJE IN ODPRAVLJANJE AKEN
- ODPRAVO CELULITISA
- DEPIILACIJO Z IGLO IN PINCETO
- LIMFNO DRENAŽO
- SOLARIJ

AKCIJA

HUŠANJE PO NOVI METODI Z "BODY SLIM LINE" NJACENEJŠE NA GORENJSKEM 1500 SIT

KUPON ZA BREZPLAČNI SOLARIJ (OB NEGI)

Trg Prešemove brigade 6/4
326-683

DELOVNI ČAS: OD 9. DO 12. IN OD 16. DO 19. SOBOTA OD 8. DO 13. URE

V SOTOČJU

Priloga Gorenjskega glasa o tržiški občini (9)

Dvajset let dela v vrtcu Deteljica

Otroška igra kroji navade odraslih

To strokovno spoznanje že dolgo vodi vzgojiteljice pri raznih ustvarjalnih dejavnostih v vrtcu. Prav zato bi želele delati z otroki v manjših skupinah.

Tržič, oktobra - Po izgradnji stanovanjskega naselja v Bistrici pri Tržiču, kjer so se naselile povečini mlade družine, se je pokazala potreba po otroškem vrtcu. Zgraditi so ga iz samoprispevka krajanov, ki so svoje otroke prvič peljali v varstvo jeseni 1974. leta. Po dvajsetih letih je stavba dovolj prostorna za varstvo 148 otrok, vendar imajo v vsakem od osmih oddelkov le po eno vzgojiteljico. Če bi hoteli vzgojo še bolj posodobiti, bi morali zmanjšati skupine otrok. Vseeno tudi v sedanjih razmerah ne manjka ustvarjalnosti, kar je potrdila tudi prireditev ob 20-letnici vrtca.

Vrtec Deteljica je ena od petih enot v Vzgojno-varstvenem zavodu Tržič. Njegovi začetki segajo dve desetletji v preteklost. Potem ko so se v sedemdesetih letih otroci pozimi še lahko drsali na neobdelanem, močvirnem zemljišču v Bistrici, je tam skoraj čez noč zrasla sodobna stavba vrtca s šestimi oddelki. Njena vrata so prvič odprli 5. oktobra 1974. leta.

Delavstvo iz Tržiča je pobudo nekdanje ravnateljice Tilke Jan za izgradnjo vrtca vzelo za svojo, saj so stavbo postavili z denarjem iz samoprispevka prebivalcev. Na enak način je zaradi širjenja naselja in večanja števila prebivalstva zrasel tudi prizidek k vrtcu, ki so ga začeli uporabljati leta 1979, v med-



Irena Štrukelj med svojimi varovanci

narodnem letu otroka. Vrtec ni služil samo za varstvo in vzgojo otrok, ampak je ob organiziranju raznih interesnih delavnic in družabnih prireditev postal središče povezave z vso okolico.

Z igro do znanja in spretnosti

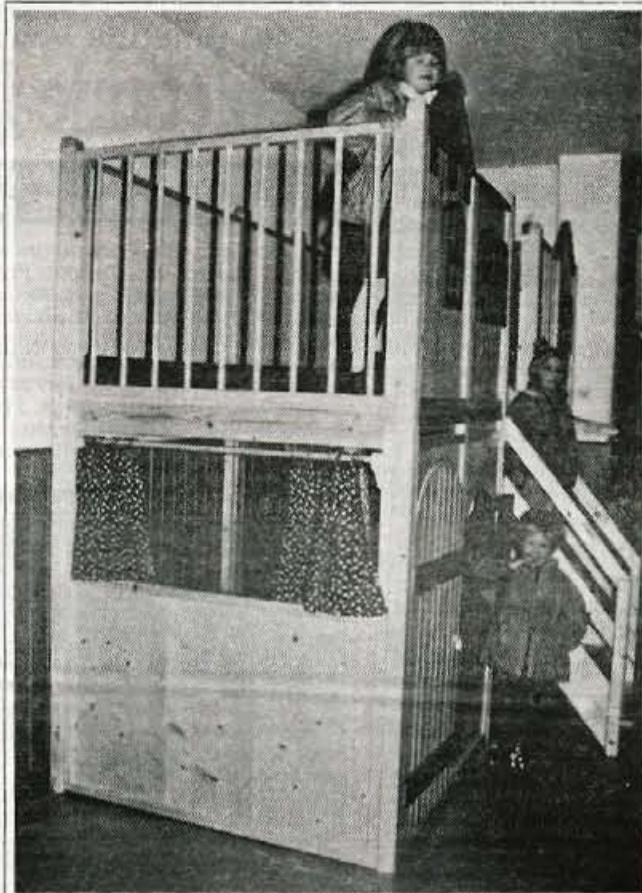
"Naš vrtec sedaj obiskuje 148 otrok v starosti od dveh do sedmih let, ki so razporejeni v 8 oddelkov. Poleg tega za 10 dojenčkov skrbi varstvena družina v Bistrici, 13 otrok pa varujejo v oddelku v Podljubelj. Število otrok se že več let ne spreminja kaj dosti in zadošča za polno zasedenost oddelkov. Ob štirih varuhinjah imamo pri nas še vedno po eno vzgojiteljico na oddelek, medtem ko ponekod drugod - tudi na Gorenjskem - že uvajajo po dve vzgojiteljici na oddelek. Seveda bi si tega želeli tudi pri nas, saj so pogoji za delo v manjših skupinah boljši, a zaenkrat še ne vidimo možnosti za to. Vseeno skušamo otrokov dan popestriti z raznimi dejavnostmi. Letos začnemo enkrat mesečno s športnimi igrami, ki jim bodo pozneje sledile še druge," opisuje sedanje delo Irena Štrukelj, ki je drugo leto vodja vrtca Deteljica.

"Naši otroci se tudi najbolj množično udeležujejo popoldanskih dejavnosti, ki jih skupno organizira VVZ Tržič. Navdušeni so za planinski krožek, privabljata pa jih tudi športna in plesna delavnica. Kaj znajo, radi pokažejo na tradicionalni prireditvi vrtca Deteljica "Ciciban, dober dan". Leto ni namenjena samo otrokom, ampak predvsem njihovim staršem. Prek raznih delavnic jih skušamo seznaniti, kako lahko pomagajo narediti svojemu otroku neki izdelek. S kulturnimi prireditvami - mednje sodi tudi letošnje

praznovanje 20-letnice vrtca - skušamo predvsem še bolj utrditi povezanost z ljudmi iz okolice," razmišlja o pomenu vzgoje otrok in vplivu vrtca na odrasle pedagoška svetovalka Irena Puhar.

Polepšana stavba za praznik

Čeprav približevanje vrtca sodobnim vzgojnimi na tujem ostaja ena glavnih želja za uresničitve v prihodnosti, pa v vrtcu Deteljica ne tarnajo nad današnjo urejenostjo vrtca. Prav nasprotno, pohvalijo skrb občine za prenovu stavbe, na kateri so letos obnovili fasado in preuredili notranjost. Napeljali so tudi telefon do prostorov male šole in si s pomočjo sponzorja zagotovili nakup fotokopirne stroja. Otroci so najbolj veseli novega igralnega kotička na hodniku, ki bo pomenil prijetno spremembo za vse oddelke.



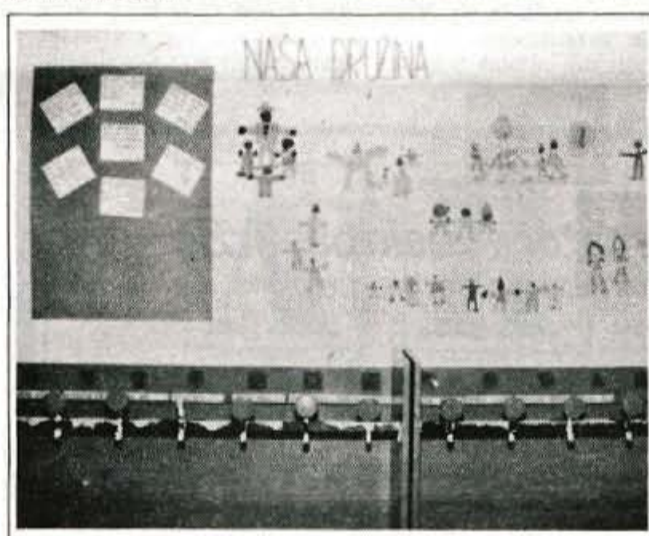
Nov igralni kotiček spodbuja domišljijo.

Misli malčkov

KAJ JE VRTEC... Dejan, 5 let: "Vrtec je grad, v katerem se igramo." Ana, 6 let: "Vrtec je varstvo." Nejc, 6 let: "Vrtec spoznaš po velikih oknih." ZAKAJ RAD HODIM V VRTEC... Anka, 6 let: "Da imajo mamice mir." Katja, 5 let: "Da ne bi Irena bila sama." Ana, 6 let: "Zato ker je 'fajn'." KAJ ŽELIM POSTATI... Denis, 5 let: "Policaj, če bi bila nesreča, da bi pomagal." Amanda, 5 let: "Zdravnica, ker mi je všeč, če otrokom dam sirup in zavijem nogo." Maša, 6 let: "Delala bom v laboratoriju kot moja mami."

in vesele misli svojih varovancev. Seveda je bilo posebno doživetje nastopanje malčkov na odru pred vrtcem, kjer so skupaj s svojimi vzgojiteljicami prikazali svojo glasbeno in plesno nadarjenost.

Prav življenje v vrtcu in ustvarjanje v skupini je pozneje dobra popotnica za prve korake otrok v šolo in vključevanje v delo ob zaposlitvi odraslih oseb, je v svečanem nagovoru na proslavi med drugim ugotovil tržiški župan Peter Smuk, ki je obljubil tudi nadaljnjo pomoč občine pri vzdrževanju vrtcev. Priložnost za preverjanje, ali se bo to res zgodilo, bo morda že na naslednji okrogli obletnici vrtca. Tokrat so se otroci raje posvetili rajanju s pevko Romano Krajčan, odrasli pa so poklepetali o vsakdanjih stvareh ob nevsakdanjih dobrotah, ki so jih napekle številne mamice. • Stojan Saje



Stene v vrtcu krasi razstava izdelkov.

Svojo hvaležnost za skrb pri razvoju vrtca so vzgojiteljice in otroci izrazili ob 20-letnem jubileju ustanove. Hodnike vrtca so okrasili z izborom likovnih del pod

geslom "Družina, vrtec in mi". Na dan svečane prireditve so izdali brošuro v 250 izvodih, s katero so staršem in drugim obiskovalcem predstavili razvoj vrtca pa resne

Razširitev osnovne šole v Lomu

Nova učilnica namesto podstrešja

Prvošolčki in drugošolčki so se že vselili v nov razred, uradno pa ga bodo odprli ta petek.

Lom, oktobra - Da je moč nekoristno podstrešje predelati v sodobno učilnico, se je moč prepričati v osnovni šoli v Lomu. V razširitev jih je prisililo povečanje števila otrok v letošnjem šolskem letu, je povedala vodja šole Mira Kramarič. Ker v 3. in 4. razredu ni več kombiniranega pouka, imajo od jeseni še tretjega učitelja.

Več kot pol stoletja stara šolska stavba je v zadnjih dveh desetletjih doživela vrsto prenov, saj je šele pred 15 leti dobila dve učilnici in se znebila pouka v dveh izmenah. Otroci so od takrat obiskovali štiri razrede v dveh kombiniranih oddelkih, skupno za 1. in 2. razred ter za 3. in 4. razred. V šoli so imeli vsako leto od 35 do 38 otrok. Za letošnje šolsko leto so jih z novo vpisanimi našli kar 47. Ker zaradi povečanja ni bil več možen kombiniran pouk v 3. in 4. razredu, so potrebovali novega učitelja, za prvošolčke in drugošolčke pa tudi novo učilnico.

"Začetek avgusta so začeli izdelovati na podstrešju razred, ki nima klasične oblike učilnice, ampak je ves prostor namenjen projektному delu na nižji stopnji po Wambachovi metodi. Ta projekt letos že končuje prva generacija učencev v 4. razredu. V 1. razredu se ukvarjamo tudi z globalno metodo opismenjevanja. Prvi dan pouka v novi učilnici smo imeli 18. oktobra. Razen s to pridobitvijo, za katero je poskrbela tržiška občina, se lahko pohvalimo z novo opremo za spodnjo učilnico ter z novim strojem za razmnoževanje. Ker prihajajo k nam na hospitacijske nastope študentje in gostje iz mariborske pedagoške fakultete, bi si želeli boljše urejeno pisarno, potrebovali pa bi tudi vsaj en računalnik," ugotavlja Mira Kramarič.

Novo učilnico bodo uradno odprli v petek, 28. oktobra 1994, ob 12. uri. Takrat pripravljajo kulturni nastop učencev in pogostitev za obiskovalce. • S. Saje



POD GORAMI

Srečanje igralcev

Tržič - Igralci KUD Lom zastopajo Gorenjce na 7. Linhartovem srečanju podeželskih gledališč od 22. do 29. oktobra v občini Slovenj Gradec. Na slovenjegraškem odru se bodo predstavili zadnji dan prireditve z veseloigro Jožeta Kranjca "Detektiv Megla". Igro v režiji Ludvika Sokliča so na domači oder postavili že v prejšnji sezoni.

Lepši prostori

Tržič - Pihalni orkester Tržič je od nedavnega bogatejši za novo pridobitev. Vadbeni prostori ob tržički tržnici so namreč v celoti prenovljeni, slovesno pa so jih izročili namestu 14. oktobra 1994. V stavbo so vgradili nova okna, prenovili vse napeljave, preuredili strop in stene obdali z novo zvočno izolacijo ter jih na novo preplekali. Tako so po dolgih letih obnovili enega od prostorov za kulturo.

Inventura 1994

Tržič - V osnovni šoli Bistrica ob 11. novembra ob 18. uri nastop najuspešnejših kulturnih skupin iz tržičke občine. Na prireditvi pod naslovom "Inventura '94" bo tudi slovesnost, med katero bodo izročili eno Kurnikovo plaketo in pet Kurnikovih značk za najboljše letošnje kulturne dosežke.

• S. Saje

Tržički umetnik Veno Dolenc

Prepletanje likovne, glasbene in pesniške ustvarjalnosti

S portretom dr. Toneta Pretnarja je izrazil spomine na dobrega prijatelja. Ponosen je, da visi v knjižnici z imenom pokojnega pesnika.

Tržič, oktobra - Pred nedavnim so donatorji poklonili tržički knjižnici portret dr. Toneta Pretnarja, ki ga je upodobil domači slikar Veno Dolenc. Ta dogodek sta avtor in njegova družica Klarisa Jovanović obogatila z glasbenim nastopom. Prav zato smo tržičkega umetnika povabili k pogovoru, v katerem predstavlja svoje dosežke na likovnem, glasbenem in pesniškem področju. Obenem s Klariso opisujeta njuno skupno glasbeno ustvarjanje. Pred izidom je kasetna dueta z naslovom "Sijaj sončce", s skupino Duma pa sta že posnela skladbe za kompaktno ploščo s skupnim imenom "Onkraj reke".



Pred tremi leti, za svojo štiridesetletnico, je Tržičan Veno Dolenc stopil na pot samostojnega umetnika. To ni pomenilo le, da ni odhajal več na delo v Pekovo tiskarno, ampak se je še več časa lahko posvečal umetnosti. Z likovno dejavnostjo se je srečal že leta 1968 v kranjskem centru za estetsko vzgojo. Komaj leto zatem se je prvič predstavil na skupinski razstavi v ljubljanskih Križankah z dvema slikama, nazadnje pa letošnjo pomlad v Mozirju s ciklusom grafik in olj. Vmes se je zvrstilo več kot 20 samostojnih razstav v raznih krajih po Sloveniji in izven nje.

"Zelo odmevna je bila razstava 1987. leta v Vodnikovih domačiji, kjer sem predstavil ciklus perorisb pod naslovom "Strasti in odpuščanje". Velik obisk je doživel leta 1990. leta moja poslednja razstava v tržičkem paviljonu, kjer je bilo prvič na ogled tudi največje platno z imenom "Rojstvo idola". Vedno mi je ležala risba s svinčnikom in tušem, tudi grafika, posebej v zadnjem času pa največ slikam v olju. Človekova figura in portret sta moji konstantni temi, čeprav so mi v slikars-

kih kolonijah uspevale tudi krajine. Ženska dominira med mojimi figurami, a ne vedno kot portret; isti obrazi se lahko pojavijo večkrat tudi v neki kompoziciji.

Kako je nastal portret dr. Toneta Pretnarja? S Tonetom sva bila dobra prijatelja. Bila sva zmenjena za poziranje, a ga je smrt prehitela na Poljskem. Vseeno sem izpolnil dogovor in ga naslikal po spominu in fotografijah. Iz skice je nastal najprej prvi portret z bolj intimno vsebino, saj pesnik drži knjige kot ljubico v naročju. Drugi, bolj reprezentativni portret, ki je nastajal približno leto dni, sedaj visi v tržički knjižnici. Vesel sem, da ga hranijo v domu z njegovim imenom; tudi za to poimenovanje sva dala pobudo midva s Klariso. Prav bi bilo, da bi namestili še spominsko ploščo na Pretnarjevo rojstno hišo, saj je vsako mesto ponosno na svoje velike moze, razmišlja poetov someščan Veno Dolenc v imenu Tržičanov.

Česar ne pove čopič, izraža glasba

Namesto napovedi prihodnjih razstav umetnik opisuje, da nadaljuje ciklus dialogov iz prejšnjih let. V njem se namesto dveh pojavlja več figur, bolj izraženi pa so tudi svetli, topli toni barv. Kot nekakšno dopolnilo lastne izpovedi so zadnji dve leti ilustracije pravljic in stripi o malih kuharjih ter ritmičnih glasbilih v reviji Galeb za



tržaške Slovence.

"Česar ne morem izreči s čopičem in besedo, prelijem v zvoko. Umetnost pri meni ni ločena po predalčkih, ampak se dejavnosti prepletajo. Tako pesniška zbirka "Strasti in odpuščanje" - z njo sem si leta 1976 prisluzil gorenjsko Prešernovo nagrado - dopolnjuje perorisbe iz tega ciklusa, izbor pesmi, ki jih je igrala Sedmina, pa je izšel leta 1982 v Pesniškem almanahu mladit. Moja poezija je bila objavljena v raznih literarnih revijah. Največkrat gre za pisanje besedil za lastne skladbe, ki sem jih najprej ob kitari pel sam, od leta 1976 v skupini Sedmina, nato v duetu s Klariso in od leta 1990 tudi v skupini Duma. S prvo skupino sem izdal dve plošči, z drugo pa pred poldrugim letom kaseto Rojstvo idola. Poleti smo z Dumo posneli 14 skladb z delovnim naslovom "Onkraj reke", ki naj bi izšle na kompaktni

plošči prihodnje pomlad. Ko je bila najina hči Jelena v mali šoli, sva s Klariso začela nastopati za otroke v vrtcih; tako je nastalo gradivo za kaseto "Sijaj sončce" s slovenskimi ljudskimi pesmimi za otroke, katere promocija je predvidena za 30. november v tržički knjižnici," napoveduje Veno glasbene novosti.

"Od otroštva rada pojem, vendar sem se že v srednji šoli odločila le za glasbo, ki me zanima. Zelo mi je pri srcu ljudska glasba, zlasti pesmi Mediterana in Južne Evrope. V Atenah sem namreč obiskovala šolo za grško ljudsko glasbo in cerkveno petje. Tako me privlači tudi sakralna pa srednjeveška in renesančna glasba. Venova avtorska glasba ima veliko prvih ljudske glasbe. Kadar nastaja skladba za moj glas, skušam pri tem ustvarjalno sodelovati. Z Venom se lotvam tudi večjih skupnih projektov. Kot Duma Levantina pripravljamo koncert jutrovske pesmi; gre za prirejene ljudske pesmi sarajevskih Židov ter pesmi iz Bosne, Makedonije in Grčije, ki jih bova predstavila na samostojnem nastopu 16. decembra letos v Cankarjevem domu v Ljubljani. V načrtu imava uglasbitev nekaj pesmi Škofjeloškega pasijona, ki bodo pripravljene do koncerta prihodnje leto," razkriva Klarisa Jovanović navdihe svoje glasbene muze in skupne načrte z Venom. • Stojan Saje



Mercator Preskrba, Tržič
trgovinsko podjetje, d.d.

Salon pohištva in talnih oblog, Balos 1 (tel. 50-898)

- največja izbira talnih oblog na Gorenjskem
- pohištvo za popolno opremo vašega stanovanja priznanih proizvajalcev

Poleg rednih popustov vam pri nakupu nad 200.000,00 SIT priznajo še 6% popusta za takojšnje plačilo.

Nudijo: storitve arhitekta, strokovni nasveti, konkurenčne cene, ugodni plačilni pogoji, brezplačna dostava

Blagovnica Tržič - oddelek opreme in železnine (tel. 53-180) in salon TEGO na Deteljici (tel. 53-017)

- bela tehnika CANDY, bogata izbira akustike, sesalcev, gospodinjski aparati, skratka TEHNIČNO BLAGO IN GOSPODINJSKA OPREMA NA ENEM MESTU ZA VSE VAŠE ŽELJE.

Ugodni plačilni pogoji, možnost nakupa na 4 čeke brez obresti, brezplačna dostava.

V tekstilnih prodajalnah:

- otroška prodajalna GALA, Trg svobode 22, Tržič
- prodajalna Lady & Man, Trg svobode 12, Tržič (50-093)
- blagovnica TEKSTIL, Cankarjeva 1, Tržič (53-202)

vam nudijo modno kolekcijo oblačil za jesen in zimo, po konkurenčnih cenah.

Možnost nakupa na 4 čeke brez obresti, potrošniški krediti, gotovinski popusti.

MERCATOR PRESKRBA TRŽIČ
VAŠ NAJBOLJŠI SOSED

Republika Slovenija
OBČINA TRŽIČ

Oddelek za prostor in okolje

Na podlagi 8. člena zakona o volilni kampanji (Uradni list RS, št. 62/94) objavljamo

POGOJE
ZA PRIDOBITEV PRAVICE
DO UPORABE PLAKATNIH
MEST

za zagotovitev enakopravnosti pri lepljenju in nameščanju plakatov z vabilno propagandnimi sporočili je Občina Tržič v skladu s 3. odst. 8. člena Zakona o volilni kampanji (Ur. l. RS, št. 62/94) določila plakarna mesta.

Organizatorji volilnih kampanj morajo do 3. 11. 1994 do 9.00 ure na Oddelek za prostor in okolje oddati vloge z naslednjimi podatki:

1. podatki o organizatorju volilne kampanje
 2. predviden obseg površine za lepljenje plakatov z volilno propagandnimi sporočili
- O vlogah, ki bodo oddane kasneje, bo oddelek za prostor in okolje odločil v roku iz 9. člena zakona o volilni kampanji. Plakatiranje bo izvajalo Komunalno podjetje Tržič. Stroški se bodo obračunavali skladno z 2. čl. Odloka o komunlnih taksah v občini Tržič (Uradni list RS, št. 18/91).

Načelnica:
po pooblastilu IS:
Jasna Kavčič, dipl. ing. gr., l. r.

BREZJE PRI TRŽIČU

AVTOKLEPARSTVO
DRNOVŠEK Rudolf

64294 KRIŽE, Sebenje 5a. Tel.: 064/58 174

- VLEČNA SLUŽBA
- ZAŠČITA
- DOBAVA DELOV PO NAROČILU

KVALITETA IN ROKI ZAGOTOVLJENI

IZDELOVANJE
OTROŠKE OBUTVE
TRGOVINA TC DETELJICA
v Bistri pri Tržiču

OTROŠKA OBUTEV IZ NARAVNIH MATERIALOV
IN Z ORIGINALNIMI ORTOPEDSKIMI VLOŽKI
IZ LASTNE PROIZVODNJE ZA ZAHODNOEVROPSKI TRG

STALNA PONUDBA IZDELKOV
Z MALENKOSTNIMI LEPOPNIH NAPAKAMI
PO ZELO UGODNIH CENAH NI

Delovni čas: ponedeljek od 8. do 12. ure in od 14. do 19. ure
torek - petek od 8. do 19. ure, sobota od 8. do 13. ure

☎ 53-388



narava nam urača našo prijaznost
90 LET VODOVODNEGA SISTEMA TRŽIČ

Komunalno podjetje tržič 35 let

Pristavška cesta 31, Tržič
Tel.: 57-415; Fax: 57-791

Pripravimo sebe in avtomobil

Zima na štirih kolesih

Tako kot vsako leto pred prometno najbolj neugodnim letnim časom, tudi letos ne bo odveč, če bomo nekoliko pripravili naše jeklene konjičke na mrzle dni in tudi sami upoštevali drugačne vremenske pogoje in prilagodili vožnjo zimskim razmeram.

KAKO PRIPRAVIMO AVTOMOBIL

* Z malce spretnosti se lahko sami lotimo preverjanja brezhibnega delovanja našega avtomobila in tudi odpravimo manjše okvare in pomanjkljivosti, večje posege pa je bolje prepustiti mojstrom v mehaničnih delavnicah.

* Naš avtomobil pozimi ne bo vžigal, če ne bo imel dobrega akumulatorja. Če je vžiganje v hladnejših dneh obotavljivo, ga bo treba zamenjati, če pa akumulator deluje brezhibno, ni odveč, če nam v delavnici izmerijo gostoto elektrolita in po potrebi dolijejo kislino.

* Še preden nas presenetijo temperature pod ničlo, je tre-

ba preveriti hladilno tekočino v motorju. Novejši avtomobili imajo zaprt sistem hlajenja, tekočina pa se menja po navodilih proizvajalca. Pri starejših avtomobilih, še posebej če smo preko leta dolivali destilirano vodo, je potrebno preveriti učinkovitost tekočine, jo po potrebi doliti ali pa celo zamenjati.

* Nastavitev vžiga prepustimo mehanični delavnici, še posebej pri novejših avtomobilih, ki imajo elektronski vžig, ki ga je mogoče nastaviti samo s pomočjo posebnih naprav.

* Poskrbimo, da bomo pozimi dobro videli in bomo dobro vidni.

Preverimo izbrablenost metlic brisalnikov in delovanje naprav za pranje vetrobranskega in zadnjega stekla, v posodo za vodo pa vlijemo ustrezno količino protizmrovalnega sredstva.

* Svetlobna telesa so v zimskih pogojih slabše vidljivosti izjemnega pomena. Preverimo delovanje vseh luči, snopa žarometov in po potrebi zamenjajmo pregorele žarnice in odpravimo druge napake.

* Še pomembnejši je izbor zimskih pnevmatik. Zimske pnevmatike morajo imeti najmanj štiri milimetre globok profil, najboljše pa so takšne, ki imajo profil s širokimi prečnimi kanali, ki omogočajo hitrejše odtekanje vode, in s tem boljši oprijem.

* Ne pozabimo, da pozimi v

avtomobilski prtijažnik poleg obvezne opreme sodi tudi manjša lopatka, po potrebi snežne verige in tudi zaščitno odsevno oblačilo.

ZIMSKA VOŽNJA

* Na zimsko vožnjo se odpravimo spočiti in umirjeni, jezo in stres pa pustimo doma, saj je nevarnosti na cesti v tem letnem času veliko več kot v običajnih voznih razmerah.

* Preden se odpravimo na pot, očistimo zaledenela stekla in odstranimo sneg iz avtomobila, da med vožnjo ne bi padal na za nami vozeče avtomobile.

* Čeprav še ni uzakonjeno, prižgimo luči tudi podnevi, vsekakor pa ob povečani oblačnosti, megli ali padavinah.

* Če so ceste poledene ali zasnežene, bodimo previdni pri pospeševanju in še bolj pri zaviranju. Če začne avtomobil drseti, ga skušajmo obvladati s pretikanjem v nižjo prestavo, previdnim popuščanjem stopalke za sklopko in previdnim pritiskanjem na zavoro, ki ga večkrat ponovimo.

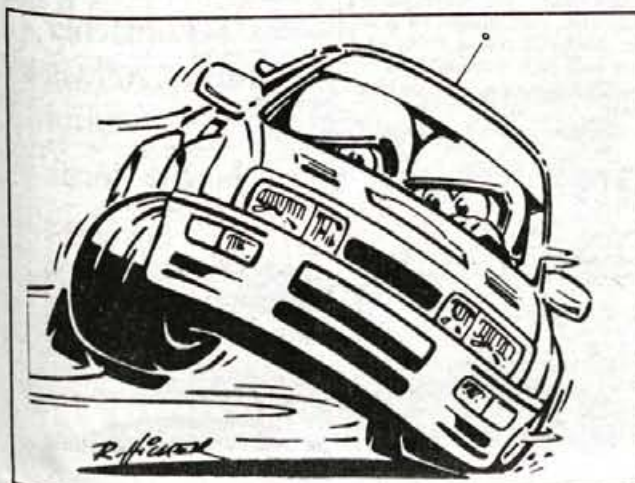
* Ko naš avtomobil obstane v snegu, ga poskušajmo izvleči z izmeničnim speljevanjem naprej in nazaj, brez koristi pa je nespametno pritiskanje na plin, saj se kolesa vrtijo v prazno.

* Upoštevajmo prometne predpise in vozimo umirjeno, saj bomo le tako lahko preprečili prometne nezgode.

Urednik priloge: Matjaž Gregorič, fotografija: Lea Jeras in arhiv Gorenjskega glasa, lektoriranje: Marjetka Vozlič, oblikovanje in tehnično urejanje: Media Art.

Avtomobilska jesen

Letošnja zima bo, kot kaže, zelo zgodnja in po napovedih naj bi po dolgih letih vendarle prinesla prave zimske temperature in tudi našemu podnebnju primerne količine snega. Pri pripravljanju jesenske avtomobilske priloge Na štirih kolesih nas je skoraj prehitela, toda ne glede na to smo v njej nekaj prostora namenili pripravi avtomobilov za zimo, nadaljujemo s testom atraktivnega audija S2 avant in novicami iz avtomobilskega sveta, zaokrožujemo pa s ponudbo blaga in storitev s področja avtomobilizma ter nagradno križanko. Upamo, da bo vsebina priloge koristen pripomoček za vse avtomobiliste in hkrati zanimivo branje za vse ljubitelje štirikolesnikov.



AVTOSERVIS RIBNIKAR

popravila poškodovanih vozil

 Jezerska c. 86 b
KРАНJ
tel.: 064/242 682

Matevž RIBNIKAR

INTEGRAL

prodaja in servisi vozil


 Bogat izbor vozil - ugodne cene
staro za novo - kredit - leasing

POSEBNA PONUDBA

Ugoden nakup GOLFA CL 1.4

23.600 DEM.
VOLKSWAGEN - ko veš, kaj imaš.

tel. 861-175 ali 81-881

ZNIŽAJTE STROŠKE TRANSPORTA Z VOZILI IVECO

 S PODZASTOPNIKOM
ALPO KРАНJ

**■ TURBODAILY ■ EURO CARGO ■ EUROTECH
■ EUROSTAR ■ EUROTRAKKER**
Vozila so na ogled v Ljubljani, Celovška 228.

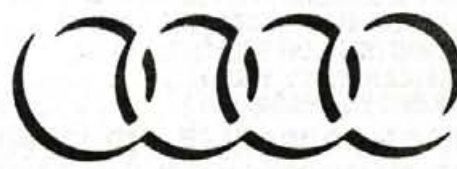
Skupina: avtotehna d.d. pooblaščen zastopnik za IVECO

telefon: 061/572-516 in 574-054, fax: 061/15 91 343

PREDSTAVITEV 29. OKTOBRA NA OBRTNEM SEJMU BLED!

A H M

AVTOHIŠA MAGISTER RADOVLJICA



AVTOSALON VOLKSWAGEN-AUDI

 KRANJSKA C. 2
(stavba Hotela Grajski dvor)

 telefon: 064-715-015
fax: 064-715-015

DELOVNI ČAS:

 vsak dan od 8. do 12. ure in od 14. do 18. ure
sobota od 8. do 12. ure

- PRODAJA VOZIL VOLKSWAGEN-AUDI**
- POOBLAŠČENI SERVIS VOLKSWAGEN-AUDI**
- ORIGINALNI NADOMESTNI DELI**
- IN DODATNA OPREMA**
- TOVARNIŠKE CENE**
- UGODNI KREDITNI POGOJI IN LEASING**
- ZA VSE KUPCE VOZIL VOLKSWAGEN-AUDI**
- V MESECU OKTOBRU POSEBNO DARILO**

VESELI BOMO VAŠEGA OBISKA!

TEST: AUDI S2 AVANT

DRUŽINSKI DIRKALNIK

Pri ingolstadtskem Audiju imajo s snovanjem športnih različic svojih avtomobilov precej bogate izkušnje, ki jih dobro vnovčujejo tudi v avtomobilskem športu. Audi S2 avant, na površen pogled povsem običajen družinski avtomobil, se lahko iz ubogljivega karavana spremeni tudi v izjemno hiter športni avtomobil, njegove zmogljivosti pa so že blizu dirkaških.

Sorazmerno diskretni oznaki na maski hladilnika in na prtijažnih vratih sta dovolj le za poznavalce, ki vedo, da pri Audiju črka S napeljuje na športnost številka 2 pa, da je ta audi iz serije 80. Zato je tudi oblika modela S2 na moč podobna. Dobre štiri metre in pol dolg kombi je, kljub temu da ga ob koncu leta čaka temeljita prenova, oblikovno še vedno dovolj svež in v izvedbi S2 tudi dovolj atraktiven. Naj začnem spredaj. Dokaj klasičen in sorazmerno dolg nos zaključujejo značilna audijeva sprednja maska z razkošnimi hišnimi štirimi krogi, oglata žarometna s posebej oblikovanimi parabolami in masiven odbijač, v katerega so vdelali ozke luči za meglo in smerokaza. Pokrov motorja je nekoliko bolj napihnen kot pri običajnih modeli in napihnen se ta avtomobil zdi v celem. Takšen občutek povzročijo tudi lahka platišča skoraj natanko takšna, kot so jih namenili prototipnemu modelu avus, njihovo širino poudarjajo športne 16 palične gume širine 205, vse skupaj pa se zato zaključijo s karavanskim, a zelo športnim zadkom, ali pa šele začne s športno notranostjo. Prvo, kar pade v oči, so merilniki z belo podlago in rdečimi kazalci, ki so audijev zaščitni znak pri športnih avtomobilih. Armaturna plošča je založena z vsem, kar voznik potrebuje, in v dodatno pomoč so še merilniki za temperaturo in pritisk olja ter napetost akumulatorja, ki pa so nameščeni nekoliko prenizko na sredinski

konzoli. Avant pri audiju pomeni pet vrat, dovolj udobja za pet oseb in skoraj nič pretresljivo kombijevo velik prostor: vsega skupaj 370 litrov pri postavljeni in uporabni 650 ali celo 1200 litrov pri podrti na dve in eno tretjino deljivi zadnji klopi. Toda skoraj ne gre, da bi ta avtomobil kupoval zaradi družinskih prevozov. Bržkone bi pri mojem načinu vožnje potnikom na zadnji klopi postalo slabo, sovoznik pa bi morda raje gledal skozi stransko steklo in strahoma čakal, kdaj mu bo v naročju pristala varnostna vreča.



Agresivnost na sprednjem delu.

Tisto, kar je pri tem avtomobilu glavno, je namreč skrito pod motornim pokrovom. Ta se odpira skupaj z masko hladilnika, razodeva pa pogled, ki ga je vesel vsak ljubitelj hitre vožnje. Petvaljni vrstni motor postavljen vzdolžno, v njem pa privezanih

230 motornih konj, ki se splešajo s pomočjo turbinskega polnilnika. Samo še obrat s ključem in petvaljnik se z veseljem zavrti z vsem svojim značilnim zvokom. Motor je naravnost izjemen: tih in kultiviran vse do nekaj manj



Notranost: za sladokusce.

kot 3.000 vrtljajev, ko svojo vlogo prevzame turbina. Audi S2 avant postane dirkalnik. Pospešek od 0 do 100 kilometrov na uro v 6,1 sekunde, tovarniško obljubljen (a na preizkušnji presežen) hitrost 242 kilometrov na uro, uživaško delo s šeststopenjskim rahlo pretrdim menjalnikom in voziško znanje s stalnim štirikolesnim pogonom s priključljivo diferencialno zaporo za zadnji kolesi.

Vožnja s tem audijem je en sam užitek. Priznam, da kaj podobno hitrega še nisem imel priložnosti preizkusiti in zato sem se ognjeno rdečega testnega audija lotil nekoliko z rezervno. A še preden sem ga iz Ingolstadta pripeljal do slovenskih cest, sva že postala prijatelja. Tako sem se počasi navadil na to, da me sunek pri pospeševanju trdo pritiska ob sedež, da sem ob tem zaman iskal merilnik pritiska turbinskega polnilnika, in da bi usnje na sedežih raje zamenjal za klimatsko napravo.



Audi S2 avant: dirkalnik v družinskem avtu.

Sedenje v tem audiju utegne biti namreč hudo vroče. Ne samo zaradi tistega, kar se skriva pod motornim pokrovom, pač pa zato, ker je prava športna vožnja naporno opravilo, in ker je v potniški kabini toplo tudi zaradi toplote kardanske gredi in zadnjega diferenciala.

Do hitrosti nekje okoli 190 kilometrov na uro je ta avtomobil sorazmerno krotek. Od tam naprej postaja hiter in tudi prehter. Vozniki z nekaj več adrenalina v krvi bodo začutili, da je vseeno, če v šesto prestavo pretaknejo šele pri 210 kilometrov na uro, bolj miroljubni bodo uživali že pri 170 kilometrov na uro in izkoristili udobje, ki jo nudi dobra serijska oprema. Vanjo spadajo osrednja ključavnica z daljinskim odpiranjem, elektrika za stranska stekla in ogledala, ogrevana sprednja se-

deža, električno pomična streha, volan s servoojačevalnikom, radiokasetofon s šestimi zvočniki in potovalni računalnik. Pogled nanj pove, da se podatki o porabi goriva, ki jih navaja tovarna (7,7/ 9,2/ 14,0 litra neosvinčenega goriva na 100 kilometrov) kar precej razlikujejo od tistih, ki jih dotični izračuna med vožnjo.

Toda tisti, ki se bodo odločili za tak nakup, si s stroški za gorivo bržkone ne bodo belili glave. Audi S2 avant namreč ni avtomobil za vsakogar. Zanj je poleg veliko denarja (natanko 101.038 mark pri slovenskem Audijevem zastopniku Porsche Inter Auto) potrebno imeti kar nekaj voziških izkušenj in moč ne samo v desni nogi pač pa tudi v glavi.

M. Gregorič, slike Lea Jeras

KERŽAN®
AVTOSERVIS

FRANC KERŽAN

Preddvor 3, 64205 Preddvor
tel.: 064/45-043
tel/fax: 064/45-359

KLEPARSTVO • LIČARSTVO • MEHANIKA • VLEKA

SUBARU
HYUNDAI
ROVER
Prodaja po sistemu staro za novo
Nakup vozil na kredit ali leasing
Odkupujemo in prodajamo rabljena vozila
JANEZ KADIVEC
Pipanova 46, Šenčur
Tel.: 064/41-873

grand
prix

nova številka
21.10. že v prodaji

intervjuji:
Schumacher
Schwartz Ludwig
Auriol
VN F1: Jerez
Pariz 94
stavite na prvaka
formule 1
Denarne nagrade!

foto bobnar

GORENJSKI GLAS

Trgovina in servis d.o.o., Ljubljana Tržaška 135, Kranj, Bleiweisova 10, Jesenice, Cesta Maršala Tita 28

LavtoLine
trgovina in servis d.o.o.

URADNI PRODAJALEC VOZIL:

FIAT LANCIA   Alfa Romeo 

- AKCIJA S POPUSTI ALFA 33, TIPO 1.4
- PRODAJA RABLJENIH VOZIL
- PRODAJA ORIGINALNIH REZERVNIH DELOV (TUDI KAROSERIJSKIH IN DODATNE OPREME)
- VSE ZA ZIMO (HLADILNE TEKOČINE, AKUMULATORJI, GUME, VERIGE...)
- SERVISIRANJE V SODELOVANJU S

SERVISOM PODBORŠEK, STRUŽEVO 1
TEL: 224 - 244 (TUDI KLEPARSKE IN LIČARSKE STORITVE).



064/221 - 533, 216 - 563

SERVIS DEBEVC



pooblaščen prodajalec
in serviser vozil
VOLKSWAGEN in AUDI

AUDI

**Bi se radi prepričali, kaj zmoreta
VOLKSWAGEN in AUDI?**

**ZDAJ JE PRILOŽNOST ZA VAS!
PREIZKUSITE GA!**

AUDI Limited
AUDI A6
GOLF europe
VENTO
PASSAT Limuzina
GOLF Variant
PASSAT Variant
Transporter



Vabimo vas na testne vožnje, ki bodo 27.10.1994
od 9. do 16. ure na GORENJSKEM SEJMU v KRANJU
ISTOČASNO - prikaz naknadne vgradnje AIRBAGA
- Izročitev demonstracijskega vozila smučarskemu reprezentantu in olimpijcu GREGORJU GRILCU

SERVIS DEBEVC
Gorenjska c. 13, 61234 Mengeš
tel./fax.061/739-723

SERVIS DEBEVC
salon Kranj Bleiweisova 14
tel./fax.064/213-968

Druga izdaja renaulta twingo

Renault je za letošnji jesen pripravil nekaj sprememb in dopolnitev pri svojem najmanjšem avtomobilu twingo. Twingo, ki so ga v Franciji začeli prodajati aprila lani, kasneje pa tudi po drugih evropskih državah z izjemo Velike Britanije (različice z desnim volanom še ni v programu in jo nekaj časa tudi še ne nameravajo izdelovati), je bil sprva na voljo v petih osnovnih barvah, kasneje so mu dodali še kovinsko sivo in temno rdečo, twingo pa je imel tudi en sam paket opreme. Kljub omejeni izbiri je avtomobil (ček) kmalu postal tržna uspešnica in do konca prve polovice letošnjega leta so jih prodali skoraj četr milijona. Po dveh uspešnih letih so pri Renaultu ponudili novo paleto barv, po novem pa ima twingo tudi štiri različne pakete opreme. Ob tem twingo niso nameravali spreminjati namena majhnega igrivega avtomobila, ampak so le razširili njegove uporabne možnosti. Poleg novih štirih barv v okviru železnega repertoarja modra-rdeča-zelena-rumena in nova kovins-

ka svetlo zelena ima twingo novo modo tudi v notranjosti, kjer so namesto živopisnega blaga na sedežih zdaj te odeli v bolj umirjeno temno modro barvo, prav takšna pa so tudi do sedaj zelena stikala.

Če je bilo do zdaj največ zakonskih in družinskih preprirov glede barve avtomobila, bo po novem drugače, saj bo twingo na voljo v štirih različicah. V osnovni je pridobil ogledalo na desnem senčniku, osvetlitev prtljažnega prostora in zaklepanje prtljažnih vrat s ključem. Za zahtevnejše in udobna vajene kupce bo na voljo različica twingo pack, v njej pa bo tudi elektrika za pogon vratnih stekel, električno nastavljeni stranski ogledali in osrednja ključavnica z daljinskim odpiranjem. Največja novost v drugi kolekciji twinga je različica easy, ki poleg opreme, ki jo ima twingo pack vključuje še menjalnik s samodejno sklopko. Ta sistem polavtomatskega menjalnika se zgleduje po dirkalniških formule 1, njegov namen pa je olajšanje pretikanja skupaj z



ohranitvijo voznikovih užitkov. Twingo easy zato nima stopalke za sklopko, saj tipala v menjalniku zaznajo poskus pretikanja in ob tem samodejno vključijo hidravlično vodeno sklopko. Ta sistem zagotavlja mehko popuščenje sklopke in s tem speljevanje, hkrati pa vozniku onemogoča, da bi motor prižgal, ko je avto v prestavi ali pa, da bi motor ugasnil pri nepazljivem speljevanju ali se prevrtil pri zgrešeni prestavi. V začetku prihodnjega leta bo za twingo na voljo tudi zračna varnostna blazina za voznika.

Zadnji v nizu štirih novih paketov je dostavni twingo, ki bo sprva na voljo le v matični

Franciji. Namesto zadnje klopi je v tem twingu nameščena plastična talna obloga, za prednjima sedežema pa je dvajset centimetrov in pol visoka pregrada za tovor. Z nosilnostjo 350 kilogramov in polnim kubičnim metrom uporabnega tovrnega prostora z dolžino 102 centimetrov se je twingo tako pridružil Renaultovi paleti lahkih dostavnih vozil.

Bogatejši je po novem tudi seznam doplačilne opreme za različici twingo pack in easy. Tako bo na voljo zavorni sistem ABS, klimatsko napravo in platneno streho pa si je zdaj mogoče zaželeli tudi skupaj. • M. G.

Lada in novi načrti



Ruska avtomobilska tovarna Avtovaz - Lada, ki je pred kratkim izpeljala privatizacijo, je na avtomobilskem salonu v Parizu predstavila tri zanimive prototipe. Prototipi so nastali pod za zdaj še delovnim imenom seija 110, gre pa za razmeroma sodobno oblikovane avtomobile v limuzinski, kombilimuzinski in kombijevski karoserijski različici, z dodelano notranjostjo in bogato serijsko opremo. Povsem nova sta tudi dva 1,5-litrska štirivaljnika prvi s po dvema ventiloma na valj in močjo 51,5 KW in drugi s po štirimi ventili na valj in 58 KW. Oba motorja sta opremljena z večtočkovnim elektronskim vbrizgom goriva in katalizatorjem, v serijsko opremo pa sodijo tudi zračne varnostne vreče. Modeli iz serije 110 bodo po vsej verjetnosti nasledili sedanjo lado smaro, vendar podrobnosti s tehničnimi podatki za zdaj še niso znane. Prav tako ni jasno, ali se bo serijska proizvodnja, ki jo tovarna obljublja za prihodnje leto, dejansko tudi začela ob napovedanem času. • M. G.

REMOINT p.o. KRANJ

SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANJ-LABORE, LJUBLJANSKA 22, TEL. 064/211-225, 223-276

Kam po vozilo Renault? V ALPETOUR REMONT

Zakaj? Ker imajo vsa vozila v zalogi.

Kaj pa Laguna? Posebne ugodnosti imajo pri nakupu LAGUNA RXE 2.0 cat.

Placilni pogoji? Štiriletni krediti brez pologa, menjava staro za novo, leasing za obrtnike in podjetja.

Se kaj? Ugodni odkup rabljenih vozil pri zamenjavi za laguno ali safrane.

PO RENAULT V ALPETOUR REMONT KRANJ

MONTANA d.o.o. KRANJ

FIAT UNO 1.0 IE 3 vrata	12.490 DEM
FIAT UNO 1.0 IE 5 vrat	12.990 DEM
FIAT UNO 1.1 IE 5 vrat	13.490 DEM
FIAT TIPO 1.4 S IE 5 vrat	16.990 DEM
FIAT TIPO 1.6 SX IE 5 vrat, klima	18.990 DEM
FIAT TIPO 1.9 TD GT 5 vrat	18.480 DEM
FIAT TEMPRA 1.6 SX IE klima	18.880 DEM
FIAT TEMPRA 2.0 IE 4x4, ABS, klima	27.990 DEM

UNO: CENTRALNO ZAKLEPANJE, ELEKTRIČNA STEKLA - 500 DEM

MONTANA d.o.o., Celovška 135, Ljubljana
Tel.: 061/159-30-30, 0609-615-648

NIVA

SPET NA TRŽIŠČU

najcenejši terenec LADA NIVA S KATALIZATORJEM

že od 14.650 DEM

Dobava takoj!

zalogi tudi drugi modeli lada s katalizatorjem. Možnost nakupa po sistemu staro za novo ali štiriletni kredit brez pologa pod ugodnimi pogoji.

AVTOTRADE, d.o.o., KRANJ
Ljubljanska c. 22, Kranj - Labore,
tel. 064/223-710

MUSTANG

PRODAJNI SALON FORD

Ford

C. na Lipce 6
64248 Lesce
Tel./fax 064/718-566

Ford

Cesta na Lipce 6
64248 Lesce
Tel./fax 064/718-440

FIESTA C 17.950 DEM

Pri modelih FUN, CLX, GHIA 1.000 DEM POPUSTA
Darilo radiokasetofon Blaupunkt za naročila v mesecu oktobru

ESCORT

Za vse modele 1.000 DEM POPUSTA in darilo radiokasetofon BLAUPUNKT za naročila v mesecu oktobru

MONDEO OD 29.950 DEM

Darilo strešni prtljažnik za naročila v mesecu oktobru

TRANZIT od 31.950 DEM
ESCORT VAN od 21.950 DEM
FIESTA COURIER VAN od 19.700 DEM

STARO ZA NOVO: FORD - FORD

- akumulatorji BÄREN
- gume MICHELIN
- prtljažniki za vsa vozila
- kvalitetne prevleke za vse tipe FORDOVH vozil VAN WEZEL
- avtokozmetika B-2000
- karoserijski deli Van Wezel za vse vrste vozil izven Fordovega programa

BRR....

TUDI VAŠE VOZILO JE POTREBNO PRIPRAVITI NA ZIMO!

KAKO JE Z GUMAMI, OLJEM, HLADILNO IN ZAVORNO TEKOČINO? VAM JE ŽE LANI ZMANJKALO ODTAJEVALCEV IN TEKOČIN PROTI ZAMRZOVANJU? BOSTE LETOŠNJI SNEG DOČAKALI BREZ VERIG?

Ob prvem obisku **PETROLOVEGA BENCINSKEGA SERVISA** se prepričajte tudi o bogati ponudbi vsega, kar vam bo v korist in pomoč pri vožnji v zimskih razmerah.

PETROL

Slovenska naftna družba


GORENJSKI GLAS
 ZA VAŠ STIK Z GORENJSKIM TRGOM

NAJVEČJA IN NAJSTAREJŠA
SLOVENSKA ZAVAROVALNICA
TRIGLAV D.D.

 SVOJE ŠTORITVE ŽELIMO ČIM BOLJ
 PRIBLIŽATI ZAVAROVANECM

Delovni čas na naših poslovnih mestih:

Delovni čas na naših poslovnih mestih:

Poslovno mesto	Sklepanje avtomobilskih zavarovanj in prijave vseh škod	Ogledi vozil
Kranj in Jesenice	tel.: 064/212-853 7.-19. ure sobota 7.-13. ure	8.-16. ure sreda 8.-17. ure
Radovljica	tel.: 064/714-061 7.-19. ure sobota 7.-13. ure	ponedeljek 8.-12. ure
Škofja Loka	tel.: 064/620-196 7.-19. ure sobota 7.-13. ure	sreda 8.-11. ure
Tržič	tel.: 064/50-045 8.-16. ure sobota 8.-12. ure	torek 8.-10. ure
Bohinjska Bistrica	ponedeljek 14. 16. ure sreda in petek 9. 11. ure	ponedeljek 14. 16. ure

Popravilo poškodovanih avtomobilov lahko zaupate obrtnikom oz. servisom, s katerimi imamo pogodbe. Tako ne boste imeli skrbi z nabavo rezervnih delov in zalaganjem finančnih sredstev. Vse to bomo uredili namesto vas!

V NESREČI NE BOSTE OSTALI SAMI!
ALPO d.o.o., Staneta Žagarja 30
 Tel.: 221-692, 331-656

- **SERVIS SEAT**
 - **ROČNO PRANJE VOZIL**
 - **MENJAVA AVTOPLAŠČEV**
- Vsak dan od 8. do 16. ure, razen sobote in nedelje.

G&M, d.o.o.
AVTOSERVIS BLEED

Ribenska 6, Bled, Tel.: 064/741-116, 741-411

SE PRIPOROČA IN VAM NUDI

- ✱ prodaja vozil LADA in servis v garanciji
- ✱ prodaja vozil FIAT
- ✱ krediti brez pologa
- ✱ servisiranje vseh vrst osebnih vozil
- ✱ optična nastavitve
- ✱ elektronski test motorja
- ✱ priprava vozil za zimo
- ✱ prodaja rezervnih delov
- ✱ vrstni red za vozila NIVA

SAMI SE
PREPRIČAJTE
O KVALITETI
IN KONKURENČNIH
CENAH
ROČNO PRANJE OSEBNIH VOZIL
ASB
PREPRIČAJTE
O KVALITETI
IN KONKURENČNIH
CENAH
FIAT LANCIA Alfa Romeo
FIAT LANCIA Alfa Romeo
PRODAJA IN
SERVIS VOZIL
PANČUR

 BLEJSKA DOBRAVA 1
 64270 JESENICE
 TEL/FAX.: 064/874-100

PRODAJA KOMPLETNEGA FIAT Alfa Romeo
PROGRAMA LANCIA

- prodaja na kredit
- prodaja staro za novo
- leasing
- servis
- prodaja rezervnih delov
- zavarovanje vozil ADRIATIC

 DELOVNI ČAS:
 OD 8. DO 12. in OD 13. DO 17. URE,
 SOBOTA OD 8. DO 12. URE.

FIAT LANCIA Alfa Romeo
Mercedesovi dodatki za razred C
Renault Espace v podobi F1

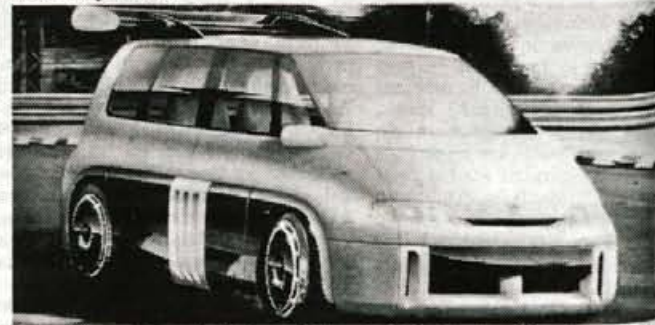

Stuttgartski Mercedes Benz je pred kratkim dopolnil ponudbo pri svojem modelu C. Po novem bodo kupci modelov C poleg različno močnih motorjev lahko in osnovnih paketov opreme classic, esprit, elegance, sport in AMG lahko izbirali še med različnimi vrstami podvozja, ki so prilagojene različnim načinom vožnje. Na voljo bodo tri različna podvozja, razlika pa bo v trdoti in višini blažilnikov, kar tudi pomeni, da bodo posamezne izvedbe nekoliko nižje.

Če v osnovi nekaj nižji različici esprit in elegance bosta izgubili še dodatni poltretji centimeter višine od tal, voznja pa bo zaradi blažilnikov za 41 odstotkov trša od osnovne različice classic. Najnižji bo mercedes sportna izvedba C 36 AMG, ki bo še za centimeter nižji od esprita in elegancea. Ob tem je Mercedes razvil poseben sistem, ki izboljšuje vozne lastnosti in nagibanje pri ostrejši vožnji v ovinke. Sistem se imenuje ABC (Active Body Control), vpliva pa na boljše delovanje blažilnikov.

Prihodnje leto bo nared še sistem ESP (Electronic Stability Programme), z njim pa bo lega avtomobila na cesti še izboljšana. Delovanje sistema uravnava posebno tipala, ki zaznavajo odnašanje koles, hitrost in kot vrtenja ter pritisk v zavornem krogu. Ko tipala zaznajo nevarnost se poveča zavorni pritisk na posameznih kolesih.

Pri Mercedesu je v razvoju še sistem, ki bo voznikom pomagal pri zaviranju. Po opravljenih raziskavah je namreč razvidno, da velika večina voznikov ob kritičnih situacijah zavira popolnoma napačno, s tem pa znatno podaljšujejo zavorne poti. Pri Mercedesu je računica pokazala, da se z uporabo sistema Brake Assistant, kjer se ob pritisku na stopalko za plin zavorni sistem takoj aktivira s polno močjo, pri hitosti 100 kilometrov na uro zavorna pot skrajša za celih 33 metrov. M.G.

Skupina Renaultovih in Matrinih avtomobilskih zanesenjakov se je za dostojno obeležitev desetletnice renaulta espace lotila popolno norega projekta. Iz čisto običajnega espacea, ki je nadvse ugledna enoprostorska limuzina, so si namreč zamislili renault espace kot bolid formule 1. Recept, ki je zrasel na njihovih zelnikih, je pravzaprav preprost. Iz dirkalnika so vzeli Renaultov motor V10, ki je osvojil dva naslova svetovnih prvakov v letih 1992 in 1993, ga vgradili za zadnjo premo renaulta espace, povezali s polavtomatskim menjalnikom in zadnjo premo avtomobila formule 1 Williams FW14, zasnovali posebno prednjo premo, okreplili espaceovo celotno zgradbo in dobili espace F1, ki ima poleg voznika prostor še za tri potnike.



Za volanom bi morda lahko sedel tudi Alain Prost, saj ima ta espace skoraj enake zmogljivosti kot pravi dirkalnik. Dovolj je že podatek o pospešku: 6,3 sekunde do 200 kilometrov na uro in pravi dirkaški občutki so zagotovljeni. Renaultovi pustolovci s tem avtomobilom nameravajo resno, saj naj bi dirkalni espace že v prihodnji sezoni na nekaterih dirkah formule 1 opravljal dolžnosti safety cara - sodniškega avta. Espace F1 je združil ljubitelje avtomobilov pri Renaultu, Matri in Williamsu, ki so ta avtomobil zasnovali in izdelali v svojem prostem času ob opravljanju rednih delovnih dolžnosti. M.G.

mobitel

 Koroška cesta 27
 64000 Kranj
 Tel.: 064/222-616

AVTO - M TRŽIČ

 TRGOVINA
 Z REZERVNIH DELI
 Trg svobode 18, tel.: 53-125
 S TEM OGLASOM
 IMATE PRI VGRADNJI
 PRI NAS KUPLJENIH
 REZERVNIH DELOV
 V NAŠEM SERVISU
15% POPUST

CIMOS CITRÖEN SERVIS
AVTOHIŠA JENKO

PRAPROTNA
POLICA 23
 64207 CERKLJE

 PRODAJA REZERVNIH DELOV AVTOMEHANIKA AVTOELEKTRIKA PRANJE VOZIL
 Telefon: 064/422-133 - fax: 064/422-280

AVTOKLEPARSTVO
Martin Jenko

 Praprotna polica - Cerklje
 tel.: 064/422-280

AVTOKLEPARSKA DELA IN
LIČARSKA DELA,
SERVIS, VLEKA VOZIL,
ČIŠČENJE, TRGOVINA
NOVE UGODNOSTI PRI NAKUPU
AVTOMOBILA
RENAULT

 INF: AVTOMURKA LESCE
 TEL: 064 718 100

 Povsem nov celovit sistem kakovostnih
 in cenovno ugodnih avtomobilskih zavarovanj

AVTO Adriatic
 za Gorenjsko

 Za vse podrobne podatke pokličite
 po tel. KR 211-688, na področju
 Škofje Loke pa po tel. 623-262.


Za najsrečnejšega avtoradio s kasetofonom

V tokratni avtomobilski prilogi Gorenjskega glasa smo pripravili tudi nagradno križanko, njen pokrovitelj je podjetje VIKTORIJA, trgovina na drobno in debelo, zunanja trgovina in posredništvo, d.o.o., Kranj, Skalica 1. Podjetje VIKTORIJA je med desetimi največjimi zasebnimi podjetji na Gorenjskem oziroma med

stotimi največjimi v državi, za reševalce križanke pa namenja imenitne nagrade:
1. nagrada: radiokasetofon z vgradnjo v avto
2. nagrada: zvočniki + antena za avtoradio
3. nagrada: avtomobilski pribor
 Poleg tega Gorenjski glas prispeva še 5 nagrad v vrednosti po 2.000 tolarjev. Križanko boste reševali

kot običajno, s črkami z oštevilčenih polj sestavili nagradno geslo in ga vpisanega na kuponu poslali na dopisnici na GORENJSKI GLAS, 64000 Kranj najkasneje do prihodnjega četrtka, 3. novembra, do 8. ure. Rešitev lahko do prihodnje srede oddate tudi pri naših sodelavcih v turističnih društvih (seveda brez znamke) in Vaš kupon bo zanesljivo v bobnu

za žrebanje. Tudi v nabiralnik v avli poslovne stavbe na Zoisovi 1 v Kranju lahko vržete rešitev (in tudi v tem primeru ni potrebna znamka).

Časa za reševanje križanke je tokrat nekoliko več - morda Vam bo krajšala čas v obeh prazničnih dneh prihodnji teden.

	VERGILU	VAŽNO ŽIVILO	PRVA PODČASTNIŠKA STOPNJA	GORENJSKI GLAS	RAŠPLA STRGAČA	GRŠKA ČRKA	TJURSKO LJUDSTVO V AZIJI (ZAHA)	GORENJSKI GLAS	MATEM. KOREN	POKR. V GRČLI	HUDE SANJE	ANTON NANUT	DELJENEC	OTOK ČAROVNICE KIRKE	PERJE PRI REPI																														
	ENAKI ČRKI			IME VEČ PAPEŽEV			8	ISLAMSKI POSTNI MESEEC							23																														
	LJUBEZ PESNIŠTVO			TIRNICA				OHLAPNOST						14																															
	RUDARSKO MESTO V SIBIRIJI	22						KONJSKI TEK		16		EL. MERSKA ENOTA																																	
	TOMAŽ TERČEK	24					EDINI PRIMERKI	GLADINA, RAVEN					2	LETALSTVO	PRED-PROSTOR V HIŠI																														
							IME PREBIVALCEV PO KRAJU																																						
	NAPOTEK, NAVODILO	26		MOŠKO IME	NRAVNOST							KAČA VELIKANKA																																	
					VIŠINSKA TOČKA NA ZEMLJEV.							UBOŽICE																																	
	FR. KNJIŽ. LOUIS 1897 - 1982		9				JADRANSKI OTOK			ETNIČNA SKUP. V NIGERIJI		SLOV. PIS. GRA-DIŠNIK		DEL SUKANCA SREDIŠČE VRTENJA (MNOŽ.)																															
															11																														
	SESTAVIL F. KALAN	ZBOR TREH PEVCEV	SPAJKE			7	MEDN. ORG. ZA POMOČ OTROKOM	ŠPANSKA DENARNA ENOTA	SPLAVAR NA KOLPI				25																																
			MAROSKI TEKAČ SV. PRVAK (SAID)																																										
	TANTAL			NABAVA					FR. ORG. V ALŽIRIJI	5				TOMAŽ OSTERC																															
				PASJA PASMA					DEJNI PR. VISLE					TRENUTEK																															
	GR. BOG. JUTRANJE ZARJE		19	KRATICA ZA INTELIGENTNI KVOCIENT	ŠP. ŽENSKO IME		13				NIČ (LAT.)			21																															
					REKA SKOZI SISAK						ANDREJ TARKOVSKI																																		
	KNEZ, ZAČETNIK RUSKE DINASTIJE	6				3	ANG. PEVEC CHRIS		17		10			KOREO-GRAF OTRIK																															
							GR. BOG VETROV							OKRASNI PTIČ																															
	GRŠKA ČRKA			PESNIK																																									
	TIBET. GOVEDO	12					15																																						
<table border="1"> <tr> <td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td><td>10</td> </tr> <tr> <td>11</td><td>12</td><td>13</td><td>14</td><td>15</td><td>16</td><td>17</td><td>18</td><td>19</td><td>20</td> </tr> <tr> <td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td></td><td></td><td></td><td></td> </tr> </table>																1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10																																				
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20																																				
21	22	23	24	25	26																																								

G&M, d.o.o.
AVTOSERVIS BLED

Ribenska 6, Bled, Tel.: 064/741-116, 741-411

VAM NUDI:

- prodajo traktorjev ZETOR in popravila v garancijskem roku
- servisiranje vseh vrst traktorjev in kmetijske mehanizacije
- vsa servisna popravila opravimo na vašem domu
- VI NAS MORATE SAMO POKLICATI**
- tehnični pregledi traktorjev
- rezervni deli

POKLIČITE NAS IN SE REPRIČAJTE!

ASB

Prihaja indijska Tata

Podjetje Globus Motors International, ki na slovenskem trgu zastopa indijsko avtomobilsko tovarno Maruti Udyog Limited in je pred kratkim postalo tudi uradni prodajalec avtomobilov Mitsubishi, je prevzelo še drugo zastopstvo. Tokrat gre za indijsko avtomobilsko tovarno Tata, ki je dolga leta izdelovala dostavna in osebna vozila po licenci Mercedes benza, z nekaterimi kar dovolj očitnimi spremembami. Za začetek naj bi bil na slovenskem trgu na voljo dostavni model 207 z dvosedezno kabino in odprtim tovornim prostorom z možnostjo različnih nadgradenj. Za pogon na zadnji kolesi služi Mercedesov 1948 kubični dizelski motor z močjo 68 KM. V začetku prihodnjega leta načrtujejo prodajo še dveh zanimivih modelov in sicer petvrtnega karavana estate in privlačnega terenca sierra. • M.G.

NAGRADNA KRIŽANKA



PEUGEOT

A-jdn-A d.o.o.

servis ANDREUZZI

storitve trgovina zastopstva

Potoki 30 Žirovnica 64274

- prodaja na kredit
- stara za novo
- servis
- prodaja rez. delov
- ličarstvo, kleparstvo
- vozila v zalogi



tel.: 064 801-009 • 802-689

Del. čas: 8 - 12 in 14 - 17
 sobota prodaja 8 - 12

MP
 JESENICE d.o.o.
 C.J. Finžgarja 2

Kredit brez pologa z znižano obrestno mero 14% + R do štirih let. Najugodnejši kredit s pologom, CLIO že od 1.423.200,00 SIT, polog 6.305 DEM in 37 obrokov po 482 DEM UGODNO, staro za novo.

DOBAVA TAKOJ

**PRODAJA VOZIL IN REZERVNIH DELOV
 AVTO SERVIS, LIČARSTVO, KOLEPARSTVO**

Tel.: (064) 861-570, fax.: (064) 861-571

RENAULT



Jeseniški holding Oniks podpira tudi hokej

Invalidski vozički lahko postanejo svetovni posel

Armaturne mreže prinašajo zelo dober zaslužek, zato je Oniks pomagal HTP Gorenjki, mojstranskemu Koopu, sodeloval pri nakupu Elima.

Jesenice, 21. oktobra - Jeseniško gospodarstvo je zaradi železarne v globoki krizi, ki je potopila oziroma resno ogrozila tudi nekaj drugih podjetij. V senci velikih gospodarskih težav pa je prodornih nekaj zasebnih podjetij, med za zdaj še družbenimi podjetji pa holding Oniks, ki vleče zanimive, za nekatere včasih tudi sporne poslovne poteze, vsekakor pa mu ne manjka podjetniške zagnanosti, kakršna je običajno značilna za zasebna podjetja. V zadnjem času je najbolj odmevala Oniksova podpora jeseniškemu hokeju, pripravljajo pa se na izdelavo invalidskih vozičkov po Markovičevi licenci, ki bodo nemara postali svetovni posel, saj je za vozičke že zdaj izredno veliko zanimanja. Oniks, njegovo sestavo in poslovanje nam je v pogovoru predstavil direktor Florijan Velikajne.

"Oniks je holding, kaj vse vključuje?"

"Oniks je holding, malo podjetij je organiziranih tako. Holding ima v popolni lasti tri družbe z omejeno odgovornostjo: Komunala, Kres in Kovinar, na ravni holdinga pa so skupne službe, predvsem trženje, finance in računovodstvo ter razvojno inovacijska dejavnost. Komunala in Kres bosta zdaj postali javni podjetji, z vsem svojim premoženjem bosta prešli v last države oziroma občine. V letu in pol smo to rešili tako, da smo premoženje javnega sektorja razporedili v ti podjetji."

"Takšna rešitev je posebnost, saj se drugod odločajo za javne deleže?"

"Včasih smo bili komunalno podjetje Kovinar, ki je združevalo javne in komercialne dejavnosti. Nato smo postavili holding in javne dejavnosti prenesli v javni podjetji, Kres se ukvarja z oskrbo s toplotno energijo, Komunala pa z drugimi komunalnimi dejavnostimi. V Kovinarju smo najprej pustili javne dejavnosti, pri katerih smo računali na koncesije, vendar smo zaradi vztrajanja občine, da je vse to javno oziroma državno, kasneje prenesli tudi te. Zavedamo se, da država dobiva pristojnosti na tem področju, zelo pa smo nezadovoljni z odločitvami na ravni občine, saj niso pogojene z optimalnim gospodarjenjem v teh dejavnostih, v ozadju ni ocene, bodo tako poslovale boljše ali ne, temveč gre za uveljavljanje načel. V Škofji Loki, Trzinu so naredili tako kot so komunalci predlagali, občina je zaupala njihovi strokovni presoji, na Jesenicah ne

dajejo veljave strokovnjakom, temveč za vsako ceno uveljavljajo načela."

"Kolikšen delež imata v Oniksu javni podjetji?"

"Težko je reči koliko, ker smo dejavnosti že prenesli in Oniks je samo formalno lastnik. Lahko rečem, da imata infrastrukturno gledano enake deleže, po vrednosti realizacije oziroma prihodkih pa le 15-odstotnega."

"Večino prihodka torej ustvari Kovinar?"

"Nosilni del proizvodnje so razmeroma zelo akumulativne armaturne mreže, letno jih izdelamo in prodamo 25 tisoč ton. Prodani jih uspešno kljub gospodarski recesiji, v zadnjih letih smo jih polovico izvozili v Italijo, sedaj, ko se je gospodarska kriza od nas že odlepila, uspešno proizvodnjo prodati v Sloveniji, zelo pa smo prisotni na Hrvaškem in tudi že v Bosni. Naše cene so na Hrvaškem konkurenčne, počasi se odpira tudi Bosna, tudi tuzlanski in sarajevski bazen."

"Imate v Sloveniji kaj konkurence?"

"Mreže izdeluje tudi Žična Celje, vendar le četrtno naše proizvodnje. Letos smo s prodajo mrež izjemno zadovoljni, saj smo se že v devetih mesecih dosegli lanski obseg proizvodnje in prodaje."

"Kakšen je poslovni rezultat Oniksa, kakšne so plače?"

"Pri prodaji mrež zaključujemo sezonske mesece, od aprila do oktobra, ko smo dosegali približno dva milijona mark mesečne realizacije, kar pomeni 2.500 ton prodanih armaturnih mrež mesečno. To je ogromna proizvodnja, ki smo



Direktor Oniksa Florijan Velikajne

jo lahko dosegli z dobro voljo ljudi, da delajo več kot osem ur. Plače so v bistvu slabe, manj slabe za Jesence, kjer je delovna sila poceni, bruto povprečje znaša 85 tisoč tolarjev, neto približno 55 tisoč tolarjev. Vendar računamo na dobiček ob koncu leta. Skrbimo za razvoj, za naš jutri, zelo akumulativne armaturne mreže nam dajejo investicijsko moč."

"Investicijsko ste se vključili v druga podjetja, najbolj odmevno v Koop Mojstrana?"

"Najprej v HTP Gorenjka, ki je zaradi vojne utrpela veliko škode in zašla v velike težave, bili smo eni redkih, če ne edini, ki smo jih priskočili na pomoč, gotovinsko in z adaptacijo apartmajskega hotela Garni. Vložili smo približno milijon mark, zdaj se Gorenjka lastniki, uveljavljamo svoj delež, kar je tudi zanj najlažje."

"Kolikšen delež je to?"

"Blizu 10 odstotkov. V Gorenjsko nismo šli zaradi dobička, temveč zaradi prepričanja, da je turizem v Zgornjesavski dolini perspektivna dejavnost, ker se je zastavilo vprašanje obstoja Gorenjke, smo pomagali, zdaj uveljavljamo svojo pomoč."

"Sledil je Koop?"

"Verjetno se spomnite, da je bilo to včasih eno najbolj akumulativnih podjetij v jeseniški občini, nosilna proizvodnja so bili podbočniki za čevlje, vse pa se je spremenilo, ko se je sesul jugoslovanski trg, grozil je

propad podjetja. Skupaj z zunanjimi strokovnjaki smo napravili analizo razmer, ki je pokazala, da se v Koop spleča vlagati. Zagrabili smo z vsemi močmi, pomagali s sredstvi, poiskali nove trge in danes smo z direktnim izvozom podbočnikov prisotni že na Češkem, Madžarskem, v Avstriji in Nemčiji. Nenehno in kar uspešno pa skrbimo za nove proizvodne programe, proizvodne zmogljivosti pa še vedno niso povsem zasedene. Zato bo izredno pomemben projekt Markovičevega invalidskega vozička Mycicle, saj bodo zanj v Koopu izdelovali najpomembnejše sestavne dele. Ko bo ta projekt v začetku prihodnjega leta zaživel, bo imel Koop povsem izkoriščene zmogljivosti."

"Kako ste prišli do tega posla?"

"Koop ima še vedno, kljub krizi, zelo dobre delavce kovinske predelave, zlasti orodjarje. Ko so se pojavili na razpisu za izdelavo sestavnih delov za invalidski voziček, je bil lastnik patenta Vlado Markovič nad njimi tako navdušen, da je hotel z njimi tesneje sodelovati, saj so k njegovemu vozičku namreč pristopili inovacijsko. Toda sami niso bili sposobni finančno prevzeti izdelave, ker je Oniks vključen v Koop, smo našli sprego. Mi prispevamo sredstva, Koop delo in razvoj, Markovič pa patent, pripravili smo družabniško pogodbo."

"Ste ustanovili podjetje?"

"Ustanavljamo ga, v podjetje Handmaster bodo vključene tudi invalidske organizacije ter Intertrade, ki bo tržil na oddaljenih trgih, ki jim sami ne bomo mogli obvladati."

"Kdaj se bo proizvodnja začela?"

"Pogon oziroma gonilo je že izdelano oziroma pripravljeno za nulto serijo, hitimo z registracijo podjetja in postavitvijo direktorja. Sama proizvodnja pa se bo začela v prvih mesecih prihodnjega leta in sicer v hali Promixa oziroma bivšega Elima na Hrušici. Ko je Elim šel v likvidacijo, sta na dražbi

poleg Oniksa nastopila tudi jeseniški Domininvest in občina, ki pa kasneje ni uveljavila lastniškega interesa in vstopila je privatna firma ProM, zelo prodorna špediterska firma, ki prostore bivšega Elima zdaj v najemu in jim uporabljajo kot carinsko skladišče. Zdej se partnerji strinjajo, da bomo tam postavili proizvodnjo invalidskih vozičkov. Pri izdelavi bo sodelovalo več kot deset kooperantov, predvsem obrtnikov iz vse Slovenije, nekatere dele, kot so sintrani zobniki, pa bomo uvažali iz Italije, saj te tehnologije pri nas ne obvlada še nihče."

"Kakšni so tržni obeti?"

"Za naslednje leto načrtujemo izdelavo blizu 100 tisoč vozičkov. Zanimanje zanje je izredno, na sejnih, kjer je bil predstavljen, je bil takšna novost, da so obiskovalci komaj verjeli, da ima res takšne karakteristike. Lastnik patenta gospod Markovič pisma podjetij in invalidskih organizacij, kdaj bodo vozički na trgu. Gospod Markovič bi lahko že stokrat prodal licenco, vendar ni hotel, zanj je to življenjsko delo in želi, da ostane v Sloveniji."

"Kako ste uredili lastništvo s Koopom?"

"Stečaj še vedno ni zaključen, zato težko rečem, kakšen delež imamo, delamo pa za skupni cilj, naš vodja razvoja Alojz Katnik je zdaj direktor Koopa. Lahko rečem, da v Mojstrani ne bi bilo več delovnih mest, če ne bi pravočasno pristopili k sanaciji."

"V Mojstrani smo pred leti kupili tudi objekt Gozdnega gospodarstva in ga obnovili v poslovno hišo z dvema sejnima sobama, restavracijo, vinoteko, savno in pet apartmajev, namenjena je poslovnim partnerjem. Zdej pa jo nameravamo prodati, saj želimo investirati v proizvodnjo, kaj bomo kupili, je zaenkrat še poslovna skrivnost, saj ponudb še niso odprli."

"Pomagate tudi jeseniškemu hokeju?"

"Pred nekaj meseci se je na Jesenicah zastavilo vprašanje:

hokej da ali ne, saj niso pokrili stroškov preteklo sezone, finančno ni bila pokrta ta sezona. Ker si Jesenic brez hokeja ne moremo predstavljati, je naš upravni odbor soglasno namestil hokeju 100 tisoč mark in klub zdaj nosi ime Acroniks. V klub smo prevzeli tudi pomembne funkcije, sam sem predsednik svet oziroma kluba, naš tehnični direktor Brane Pretnar je vodja marketinga, vodja razvoja Alojz Katnik pa sekretar. Ustanoviti nameravamo podjetje, da bo jasno, kam gre denar, vodil jo bo Janez Uršič. Zavedamo se, kako pomembna je vzgoja mladih športnikov, hokej je res surov šport, vendar se mora vsak športnik primerno obnašati, v vse bomo vključili tudi enega od šolnikov, ki bo spremljal šolski uspeh mladih hokejistov."

"Kako daleč ste z lastninstvom?"

"Lastnino Kovinarja in komercialne dejavnosti Oniksa, program temelji na interni razdelitvi in notranjem odkupu, sodelujejo tudi delavci Komunale in Kresa, skupaj je 270 zaposlenih. Pozvali smo tudi upokojene in bivše zaposlene, zato računamo, da bomo interno delitev presegle. Že v prvem koraku pa bi radi v celoti izkoristili tudi notranji odkup, z Gorenjsko banko se dogovorjamo, da bi ga kreditirala."

"Je zbiranje certifikatov uspešno?"

"Program smo objavili 14. oktobra, zbiranje certifikatov bo zaključeno 14. novembra, izposlovali pa so si še desetdnevni rok za gotovinska vplačila, kar pomeni, da bo razpis dokončno zaključen 24. novembra. Interna razdelitev je v bistvu že izkoriščena, pričakujemo še nekaj certifikatov upokojenec in bivših zaposlenih. V kratkem pa bodo znani in na upravnem odboru predstavljeni pogoji kreditiranja notranjega odkupa, vsi se verjetno za posojila ne bodo odločili, čeprav smo pojasnjevanju namenili veliko časa, saj smo imeli kar osem zborov delavcev."

• M. Volčjak

NAJCENEJE V SLOVENIJI

LADA NIVA

1.6 KAT SAMO 14.400 DEM

LADA KARAVAN	11.700 DEM
SAMARA 1300 3V	12.300 DEM
SAMARA 1300 5V	13.200 DEM
SAMARA 1500 3V	12.600 DEM
SAMARA 1500 5V	13.800 DEM

LANCIA

PANDA 1000 FIRE ŽE OD	10.990 DEM
TIPO 1.9 GT TD 93 ŽE OD	20.990 DEM
TIPO 1.7 D 92 ŽE OD	
servo volan, klima...	16.750 DEM
TEMPRA 1.8 SLX MAQ SAMO	26.990 DEM
LANCIA Y 10 L 94 bogato opremljena	16.690 DEM

ZA VŠAKEGA KUPCA DARILLO VOZILA IMAJO TEHNIČNI PREGLED, UGODEN KREDIT NA 4 LETA BREZ POLOGA - LEASING

DOBAVA TAKOJ!

TO SE VAM LAHKO ZGODI,

ČE NE UPORABLJATE ORIGINALNIH REZERVNIH DELOV

Pri nas vam nudimo izbor vseh originalnih delov za vse modele znamk **Volkswagen, Audi in SEAT.**

Hitro in učinkovito vam priskrbimo katerikoli del, ki ga v trenutku ni v naši zalogi. Rezervne dele vam strokovno vgradimo in zanje nudimo enoletno tovarniško garancijo, vaše vozilo pa bo ohranilo podaljšano garancijo za določene dele vozila tudi do 5 let.

Uspešno delimo z nami!

Vaš pooblaščen trgovec:

Titova 67, Jesenice, tel.: 064/861-175

POOBLAŠČENI SERVISER IN PRODAJALEC

A-jdn-A d.o.o. **servis ANDREUZZI**
Potoki 30 Žirovnica 64274

storitve trgovina zastopstva

Novo **MARUTI 800DX CITY STAR** s katalizatorjem **11.390 DEM**

kompletno servisiranje in rezervni deli ter dodatna oprema vozila v zalogi

tel.: 064 801-009 • 802-689

Del. čas: 8 - 12 in 14 - 17
sobota prodaja 8 - 12

2. teden obrti in podjetništva



OBMOČNA
OBRTNA ZBORNICA
RADOVLJICA

Festivalna dvorana na Bledu

ČETRTEK, 27. OKTOBRA, ob 11. uri

Otvoritev razstave izdelkov in storitev z nastopom moškega komornega zbora Svoboda Podnart pod vodstvom Egija Gašperšiča, Gorenjskih muzikantov in napovedovalke Alenke Bole - Vrabeč.

PETEK, 28. OKTOBRA, ob 19. uri

Večer latinsko ameriške glasbe z nastopom ansambla Surazo iz Bolivije, dueta Puerto Rico iz Ljubljane in Janeza Pretnarja, ki bo skrbel za popestritev z barvnimi diapozitivi.



Na robu Catopaxija (6005m) Ekvador. Foto: Janez Pretnar

Bolivijci glasbeniki so tipični predstavniki glasbe z Andov. Igrajo na kitaro, irstenke, piščal, charango (tamburicam podoben instrument) in bobni. Duet Puerto Rico sestavljata Peter Lagudin in Slaven Rukavina, obstaja tri leta in ponuja polno in originalno zvočno sliko različnih predelov Latinske Amerike. Janez Pretnar pa je na potovanjih posnel veliko barvnih diapozitivov. Del teh bo pokazal na večeru.

SOBOTA, 29. OKTOBRA, od 9. do 16. ure

Predstavitve tovornih dostavnih vozil, prikolic in motornih olj pred hokejsko dvorano ob 15. uri
Promenadni koncert godbe na pihala DPD Svoboda Lesce

NEDELJA, 30. OKTOBRA, ob 15. uri

Promenadni koncert godbe Gorje
Razstava bo odprta v četrtek do 18. ure, v petek ob 10. do 19. ure, v soboto in nedeljo od 10. do 18. ure.
Poslovno-informativni center bo deloval ves čas razstave. Posebno dežurstvo bo v četrtek popoldne od 14. do 17. ure (prostorske zadeve in izobraževanje) in v petek ob istem času, ko bodo na programu informacije o računovodstvu in trženju.

Povečana odgovornost zbornice

Letos bo sodelovalo več razstavljalcev s predstavitvami različnih proizvodnih in storitvenih dejavnosti pa tudi trgovino. Proizvodna predstavitev pa bo zaradi lanskih izkušenj ločena od trgovine in zastopstev.

“Ob lanski proslavitvi 25-letnice Obrtne zbornice Radovljica in predstaviti izdelkov in storitev na prvi razstavi nismo mislili, da bomo podobno prireditev v Festivalni dvorani ponovili že letos. Zadovoljen sem, da se je to zdaj zaradi uspešnega sodelovanja z odgovornimi v občini zgodilo,” ugotavlja predsednik Območne obrtne zbornice Radovljica Franci Ažman.



Franci Ažman, predsednik Območne obrtne zbornice Radovljica.

“Letos bo sodelovalo več razstavljalcev, proizvodnja in prikaz storitev pa bosta ločena od trgovine in zastopstev. Takšno odločitev so nam narekovala lanske izkušnje s prve tovrstne razstave. Obiskovalci, želimo si, da bi jih bilo čimveč, se bodo seznanili lahko z novimi razstavljalci in z izdelki, ki so prav gotovo zanimivi in tudi konkurenčni za širši prostor, kot je zgolj sedanja občina. Mislim, da bo tudi ta razstava velika podpora ugotovitvi, da današnji

treba še veliko potrpljenja in dela, da bodo stvari zaživele in stekle tako, kot bi morale. Obrtniške oziroma podjetniške plače so še vedno nizke, obremenitve pa prevelike. Prav tu so rezerve za zaposlovanje. Kar pa zadeva zbornico, ima le-ta veliko odgovornost pri javnih pooblastilih, ki jih je dobila z zakonom.

jenjski, odločitve pa potem strankarsko obarvane.

“Uspešnost zbornice je odvisna tudi od sodelovanja z občinskimi organi. Ugotavljam, da je v naši občini to sodelovanje zares zgledno. Z usklajenim delom smo rešili že prenekatero zagato, vsega pa zaradi stvari, ki niso v “domači” (občinski) pristojnosti, nismo mogli. V mislih imam predvsem urbanistične težave v zvezi z obrtnimi conami. Predpisi so pač še vedno preveč neživl-

V prihodnje bo zbornica med drugim še naprej ščitila interese obrtnikov in podjetnikov. Prav pa je, da se člani pravočasno obrnejo nanjo, kadar imajo težave, saj se neredko zgodi, da se oglasijo šele takrat, ko so pravzaprav izkoristili že vse možnosti.

“Sicer pa je skupna želja, da bi ta prireditev spodbudila tudi tiste obrtnike in podjetnike, ki se do zdaj povabilu še niso odzvali. Ne bi bilo prav, da bi z novimi občinami ta prireditev zamrla. Zahvala pa gre vsem odgovornim, ki se zavzemajo za uresničevanje naših oziroma interesov zbornice v Izvršnem svetu in sodelujejo pri uspešnem svetovalskem delu Poslovno-informacijskega centra. Vsem pa je še enkrat namenjeno vabilo, da si v prihodnjih dneh ogledajo razstavo na Bledu.”

Predstavitev je potrebna tudi doma

“Obrti in podjetništva ni moč deliti na občane. Zato je prav, da se tudi projekt razstava v prihodnje nadaljuje na območju vseh treh bodočih občin. Za to se bom zavzemal tudi na drugih področjih,” pravi Miroslav Pengal, ki kot član Izvršnega sveta občine Radovljica sodeluje z Območno obrtno zbornico Radovljica.

Vrsta sprememb v družbenem in gospodarskem življenju mi je omogočila, da sem z izvolitvijo za člana Izvršnega sveta lahko začel takoj uresničevati spodbuden zamah na področju razvoja drobnega gospodarstva v sedanji občini. Letos smo v proračunu namenili 5 milijonov tolarjev za subvencioniranje obrestne mere pri posojilih. Z Gorenjsko banko, d.d., Kranj je Izvršni svet sklenil pogodbo o medsebojnem sodelovanju in s tem pridobil 43 milijonov tolarjev za posojila. Razpisanih je bilo za 25 milijonov dolgoročnih in 18 milijonov kratkoročnih posojil.“



Miroslav Pengal, ki kot član IS sodeluje z Območno obrtno zbornico Radovljica.

Še posebno veliki naporji so bili pri poslovnih prostorih. Danes je za vse vrste dejavnosti na voljo 25 poslovnih prostorov in toliko je tudi sklenjenih najemnih pogodb. Zdjaj gradnja poteka v dveh obrtnih conah, nekaj pa je tudi adaptacij. Na ta način je oziroma bo kar nekaj problemov na prostorsko-poslovnem področju rešenih. Spodbudna pa je bila tudi rešitev, da se s skrajšanimi postopki za pridobitev potrebne dokumentacije lahko odpirajo obratovalnice

obrnih dejavnosti v stanovanjskih objektih.

“Kar pa zadeva sedanjo drugo tovrstno razstavo, sem prepričan, da je še kako prav, da se obrt in podjetništvo ob različnih nastopih in predstavitvah (na sejmi) izven občine predstavita tudi doma. Lani niso bili redki primeri, ko so se “domačini” (iz občine) presenečeni spoznavali na razstavi in ugotavljali možnosti za novo sodelovanje. Zato se bom v prihodnje zavzemal, da se ta projekt nadaljuje tudi na območjih bodočih treh občin.”

Težave z novimi registracijami

JOŽE BIČEK, ki ima Kovinostrugarstvo v Mošnjah 10 b, ocenjuje, da je Območna obrtna zbornica Radovljica dobro organizirana in je članstvo v njej koristno.



“Redno smo seznanjeni z vsem, kar se dogaja na podjetniško obrtnem področju. Zelo koristne so na primer informacije o pogodbah za delavce. Imamo pomoč glede davčnih napovedi. Tudi naš časopis je zanimiv. Žal pa ne moremo premakniti dveh stvari: urediti obrtno cono in davčna zakonodaja.”

Z občino oziroma izvršnim svetom in organi zbornice zelo dobro sodeluje. Škoda, da se zadeve sporazumno in v interesu obrti in podjetništva ne razrešujejo tudi glede

prostora. Velik problem za vse obrtnike pa je, kot ugotavlja Jože Biček, nova opredelitev oziroma zakonodaja. Tako imenovani “popoldanci” so nezadovoljni zaradi obveznega članstva. Ocenjujejo, da je bilo to stališče prehitro sprejeto. Zaradi tega pa ima težave tudi zbornica, saj je članstvo na ta način zelo naraslo. “Za razstavo, ki bo konec tedna na Bledu že druga po vrsti, prireditelj zasluži pohvalo. Lanska je bila na primer za večino pravo presenečenje, ko smo videli, kaj vse znamo narediti doma v občini. Njena vrednost in kvaliteta pa se kažejo tudi v medsebojnem spoznavanju in možnostih za nadaljevanje poslovnih stikov. Zato velja s to obliko nadaljevati, tudi ko bodo nove občine. Sicer pa menim, da bi z novimi občinami morala zbornica s članstvom ostati takšna, kot je zdaj - območna. Zbornica v vsaki občini novi občini bi bil nesmisel.”

Predstavitve naj se nadaljujejo

“Tudi Poslovno informacijski center bo letos sodeloval na razstavi na Bledu. V četrtek in petek bomo razstavljalcem in poslovnežem na razstavi dajali različne informacije. Sicer pa sem velika zagovornica, da se ta prireditev nadaljuje,” poudarja Darja Potočnik, svetovalka za malo gospodarstvo v upravi za gospodarstvo in družbene prihodke v občini Radovljica.

“Poslovno-informacijski center Radovljica je začel z delom lani proti koncu leta. Vključil se je tudi v pripravo in promocijo na Teden obrti in podjetništva novembra lani. Že takrat smo se odločili, da je treba s tovrstnimi predstavitvami in dejavnostmi v zvezi z njimi nadaljevati in to razstavo nenehno vsebinsko dograjevati. V Sloveniji je namreč danes že toliko različnih sejmov, da denarno in časovno naši podjetniki in obrtniki temu številu in predstavitvam ne morejo več slediti.”



Darja Potočnik, svetovalka za malo gospodarstvo.

To pa bo seveda v prihodnje še toliko bolj narekovalo tudi ustrezno razumevanje ustreznih organov in služb v občinah oziroma na celotnem območju in tudi

vsako sredo v tednu od ob 15. do 17. ure odprta na Območni obrtni zbornici Radovljica za brezplačne navete. V njej se je do poletja oglasilo več kot 70 obrtnikov in podjetnikov. Največ vprašanj pa je bilo takrat o zakonskih spremembah oziroma o novi trgovinski zakonodaji, preoblikovanju in dokapitalizaciji na podlagi zakona o gospodarskih družbah in o novostih s področja davkov.

“Uspešno smo pripravili tudi sedem tako imenovanih tematskih seminarjev, na ka-

terih je sodelovalo okrog 800 obrtnikov in podjetnikov. Pri vseh sedmih, kot tudi pri preizkusih znanja za trgovinske poslovodje in trgovce v organizaciji TPO RIC, d.o.o., Radovljica, ki je član Pica, sta bila naš cilj visoka strokovnost in čim cenejša izvedba. To nam je tudi uspelo in uspevalo ves čas tudi pri nekaterih drugih akcijah. Sicer pa bo PIC v prihodnje v Območni obrtni zbornici deloval v skladu z željami in potrebami članov zbornice.”

ustrezno materialno podpiranje. Potrdila se je v tem prvem letu prav gotovo tudi informacijska pisarna, ki je

GORENJSKI GLAS
ZA VAŠ STIK Z GORENJSKIM TRGOM

Konkurenčnost na zunanji trg

Obrt in podjetništvo imata v naši občini dolgo tradicijo. Pa tudi danes sta poklicana, da svoj položaj in vpliv še bolj utrdita in razširita. Ni namreč naključje, da je ta gospodarska veja v našem občinskem razvojnem programu opredeljena zelo pri vrhu in zato tudi primerljiva s turizmom.

Ob lanskem praznovanju sem poudaril, da je bilo ob ustanovitvi Obrtno-zbornice Radovljica pred 25 leti in še prej biti samostojen in neodvisen obrtnik iz ideološko političnih vidikov nepopularno in težko. Danes je hvala bogu doktrina drugačna in tudi miselnost se (počasi) prilaga kapitalistični usmeritvi naše družbe. Danes vemo, da sta obrt in podjetništvo gibal velikega tržno uspešnih ekonomij. Originalnost in potrjevanje lastnih sposobnosti na različnih področjih, ko se podjetnik sooča z izzivi trženja, strokovnosti poklica, s poznavanjem denarnih poslov, ko se prilagaja zakonodaji, so preizkusni kamni stalnega dokazovanja sposobnosti preživetja v nenehnem spopadu z neugodnim zunanjim in domačim okoljem.

Obrt in podjetništvo sta že v tekmi, kjer uspešni so sposobni in propade nesposobni. Ne potrebujeta več državnih intervencij za krizna reševanja. Potrebujeta pa pogoje, ki jih lahko zagotovi le oblast, da se bosta obrt in podjetništvo v konkurenčni tekmi dokazovala v svojo in skupno narodno in državno korist.

To je tudi usmeritev in stalnica 2. Tedna obrti in podjetništva, ki bo konec tedna na Bledu. Na tej priležitvi bodo predstavljeni uspehi in izostrene bodo nedvomno tudi težave, ki ovirajo še hitrejši razvoj. Prepričan sem, da bo razstava domačim in tujim obiskovalcem odgovorila, da sta v občini Radovljica obrt in podjetništvo sposobna, zanimiva in kvalitetna. Podjetniki pa bodo ob tej razstavi nedvomno imeli priložnost za navezavo stikov, za sodelovanje in nenazadnje tudi za okrepitev



Inž. Vladimir Černe, predsednik Skupščine občine Radovljica.

prepotrebne samozavesti. Predvsem mlajši obrtniki slednjo, samozavest namreč, najbolj potrebujejo, da se bodo lahko enakovredno in prav nič manjvredno srečevali in dogovarjali s tujimi poslovneži. Sicer pa ocenjujem, da se že kaže v občini zares kvaliteten in ogromen skok na tem področju v gostinstvu in tudi v turističnih storitvah.

Organizatorjem drugega Tedna obrti in podjetništva želim uspešno izvedbo letošnje zastavljene naloge.

Obrt - pomembna v lokalni samoupravi

Občina, ki ne bo imela obrtne cone, bo slabo razvita občina. Kljub številnim problemom in v nekaterih primerih zaviranjem, Izvršni svet občine Radovljica v tem času vendarle postavlja dve novi coni - Gorje in Lesce. Poznani pa so tudi že zametki takšnih območij.

Izdelki obrti in podjetništva v občini Radovljica predstavljajo med ponudbo na trgu že nepogrešljiv del blaga ali storitev, ki jih potrebujemo pri vsakdanjem življenju ali delu. Predstavitev na razstavi pa bo pokazala tudi na tradicijo teh dejavnosti pri nas, ki je zelo bogata. V zadnjih letih sta se obrt in podjetništvo razširila in še je prisoten nadaljnji razvoj. Ta poteka v občini Radovljica hitreje kot v drugih gospodarskih dejavnostih. To smo tudi načrtovali. Občina Radovljica namreč v svoji razvojni politiki daje temu delu gospodarstva tudi v prihodnje še poseben pomen, saj bo v pristojnosti novih občinskih razvojnih politik tudi ena pomembnih nalog lokalne samouprave.

Občina, ki ne bo imela obrtne cone, bo slabo razvita občina. Kljub številnim problemom in v nekaterih primerih zaviranjem, Izvršni svet občine Radovljica v tem času vendarle postavlja dve novi coni - Gorje in Lesce. Znani so zametki območij, ki bodo temu služili na Posavcu, v Bohinjju, na Bledu, v Begunjah in v Radovljici.

Dosedanji veliki in večji sistemi gospodarstva se privatizirajo in prestrukturirajo. Ponovno se ob sedanjih gospodarskih rasti vzpostavljajo kooperacijski odnosi med večjimi sistemi in drobnim gospodarstvom. Uveljavlja se delitev dela, ki že predstavlja kvaliteto pri izvozu. Kar nekaj časa je moralo preteči, da se je ta delitev dela uveljavila, in da lahko tudi v okviru tega celovitejšega dela gospodarstva vidimo kot njen sestavni del obrt in podjetništvo. Razstava bo predstavila tudi to.

Terciarni dejavnosti so se prav po zaslugi razvoja turističnih krajev in s tem tudi kraji



Jože Resman, predsednik Izvršnega sveta občine Radovljica.

v občini Radovljica, razvijale hitreje od drugih. Glede na to, da je prav tu v sedanji občini Radovljica (in seveda v novih - Bled, Bohinj, Radovljica) ta dejavnost najbolj perspektivna, so možnosti teh dejavnosti tako rekoč neomejene. Sedanje pa predstavljajo visoko kvaliteto ponudbo.

Obrtna zbornica Radovljica s to razstavo na Bledu postavlja dejavnost svojih članov - obrtnikov in podjetnikov v okvir novih nosilcev gospodarskega razvoja. S tem odpira tudi nove možnosti, kar pa je in mora biti sestavni del vsake občinske razvojne politike.

SEZNAM RAZSTAVLJALCEV

Bled, 27. do 30. oktobra 1994

A. M. N. d.o.o., Boh. Bistrica, svečarstvo in izdelava oblog, tel. 721-687
 ARMI, d.o.o., Radovljica, Gradnikova 14, inženiring dejavnost na področju avtomatizacije, razvoj, tel. 710-060
 AT Rautar, Lesce, Rožna dolina 12, avtotopetništvo, platnari nadstreški, transparenti, cerade in vrtni senčniki, tel. 718-068
 Autocommerce d.d., AC - Intecar, d.o.o., Ljubljana, Allendejeva 5, zastopanje vozil Mercedes Benz
 Avtotehna, Ljubljana, Celovška 228, sektor komercialnih vozil Iveco
 Babič Marjana, Radovljica, Kranjska 4, butik Gala, tel. 714-182
 Bekor, d.o.o., Podnart, Poljšica pri Podnartu 13, Podnart, peskanje in zaščita vseh vrst materiala, tel. 70-261
 Biček Jože, Mošnje 10 b, Radovljica, kovinostugarstvo, tel. 738-871
 Bizjak Tatjana, Vrbnje 29, Radovljica, žensko krojaštvo, tel. 713-305
 Brazda, d.o.o., Poljšica, Poljšica pri Podnartu 6, Podnart, trgovina (okup in prodaja lesa), tel. 70-225
 Burja Izток, Bled, Grajska 44, kovinska oprema, tel. 78-044
 Cargobull, Lesce, Rožna dolina 10, trgovina in zastopanje, tel. 718-018
 Cumulus, d.o.o., Lesce, Alpska 72, fotostudio in zastopstva, tel. 718-291
 Dežman Milena, Podhom 34, Zg. Gorje, oblikovanje unikatnih oblačil, tel. 725-612
 EL-TEC Mulej, d.o.o., Bled, Pot na lise 7, elektro, vodovodne, ogrevalne inštalacije, servis gorilnikov, proizvodnja razdelilnikov in tv svetilk, trgovina, tel. 741-666
 ELA, d.o.o., Zgoša 52, Begunje, izdelava tiskanih vezij, tel. 715-377
 Enso, d.o.o., Vrbnje 19 b, Radovljica, izdelava raznovrstnih boilerjev, montaža centralnih ogrevanj in plinskih sistemov, tel. 715-184
 Fiver, d.o.o., Vrbnje 47, Radovljica, trgovina, zunanja trgovina in zastopanje, tel. 714-123
 GG Bled, Špodnje Gorje 1, avtovozništvo in delavnice Gorje, tel. 725-121
 Hudovernik Mimi, Zgoša 64, Begunje na Gorenjskem, športna konfekcija, tel. 733-204
 Interstick d.o.o., Dobro polje 3, Brezje, izdelovanje notranje opreme in hokejskih palic, tel. 738-138
 Jakopič Franc, Mošnje 6D, Radovljica, splošno ključavničarstvo in industrijski servis, montaža klima in hladilnih naprav ter naprav za varčevanje z energijo, tel. 738-810
 KAV Ankerst, Vrbnje 9, Radovljica, izdelovanje drobnih kovinskih izdelkov, tel. 715-016
 Kene Boris - Altibok, Radovljica, Jurčičeva 5, mizarstvo, tel. 715-742
 Klima commerce, d.o.o., Bled, Pot na Lisece 8, klimatizacija, prezračevanje, 76-200
 Kokalj Viljem, Ovsše 45, Podnart, mizarstvo, tel. 70-232
 Koplast, Jožica in Janez Cengle, Kamna Gorica 3, Kamna Gorica, kovinoplastika, tel. 736-495
 Korošec Jožef, Spodnja Lipnica 35 A, Kamna Gorica, krznarstvo, tel. 712-239
 Koselj Franc, Sp. Lipnica 30, Kamna Gorica, kovaštvo, tel. 712-224
 Koselj Gabrijel, Spodnja Lipnica 21, Kamna Gorica, orodjarstvo, tel. 712-211

Kovačič Milena - "Vitra", Ribno, Savska 70, Bled, izdelava ročnih vitražnih izdelkov, 78-554
 Kovinoplastika Urh, d.o.o., Radovljica, Gregorčičeva 27, predelava kovin in plastičnih mas, tel. 714-486
 Krek Ribno, d.o.o., Ribno, Savska 35, Bled, gostinstvo, taxi, trgovina, tel. 741-701
 Lapuh Izток, Radovljica, Triglavski 6, strojno pletilstvo, tel. 710-734
 Lea, d.o.o., Lesce, Dacarjeva 8, razvoj in proizvodnja, tel. 718-160
 Lotrič Alojz, Gorjuše 27, Boh. Bistrica, domača obrt - izdelovanje gorjuških pip, tel. 721-306
 Lotrič Klemen, Nova vas 7, Radovljica, kovinska galanterija, tel. 733-974
 MANUS - galerija za usnje, Radovljica, Kranjska 4 A, unikatni izdelki iz usnja, tel. 802-117
 Markun Franc, Ribno, Savska 46, Bled, mizarstvo, tel. 78-358
 Medium, d.o.o., Radovljica, Kranjska cesta 13, design, tisk, tel. 801-065
 Mencinger, d.o.o., Lesce, Lesce, Alpska 68, proizvodno in trgovsko podjetje, 718-118
 Meta-Zdravo življenje, Rad., Kranjska 4 A, prodaja bio prehrane, čajev, otroške hrane in literature o zdravem življenju, tel. 714-020
 Meze, d.o.o., Lesce, Radovljica, Gorenjska cesta 33 C, trgovina, 714-618
 Meze Jože, Lancovo 10 c-d, Radovljica, oblikovanje plastičnih folij, tel. 715-000
 Meze Nada in Janez, Krnica 2D, Zg. Gorje, avtoservis in trgovina "Blatnik", tel. 725-165
 MHO, d.o.o., Radovljica, Linhartov trg 20, izdelava, prodaja in montaža alarmnih naprav, hišnih inštalacij in servisiranje, tel. 712-353
 Migro, d.o.o., Brod 19 A, Boh. Bistrica, trgovina na debelo, tel. 723-163
 MIRA mizarstvo Radovljica, p.o., Radovljica, Šercejjeva 22, mizarstvo (stavbno in pohištveno), tel. 715-036
 Novak Franc, Podhom 69, Zg. Gorje, vzdrževanje jadrskih letal, tel. 725-214
 Novak Miroslava, Mošnje 62, Radovljica, izdelava tekstilnih unikatov, tel. 738-828
 Oblak Franc, Radovljica, Gradnikova 36, umetna obrt - unikatni leseni predmeti, tel. 710-502
 Pečjak Jasna, Češnjica 24, Podnart, AD-IAO - avtodeli in izdelovanje alpinistične opreme, tel. 70-683
 Petrol, slovenska naftna družba
 PIOMA, d.o.o., Bled, Bled, Ljubljanska 13 A, trgovina s poslovno opremo in materialom, tel. 741-280
 Poklukar Marjana, Lancovo 10 B, Radovljica, orodjarstvo in kovinska galanterija, tel. 715-745
 Polak Janez, Bled, Koritenska 27, izdelovanje in izposojanje čolnov, prevoz oseb s čolnom, tel. 76-322
 Pretnar Franci, Radovljica, Gradiška 7, graverstvo (štapiljke, značke, kolajne), tel. 715-226
 Pristov Nataša, Rad., Žale 1, izdelovanje športnih dresov, štartnih števil in zastav, tel. 715-844

Radonjič Radoš, Zasip, Sebenje 21, Bled, kovinska in tekstilna galanterija, tel. 77-146
 Ramek, d.o.o., Radovljica, Srednja Dobrava 6A, Kropa, računalništvo, meritve, krmljia, tel. 736-793
 Resman Slavko, Vrbnje 22, Radovljica, orodjarstvo, tel. 715-061
 Rotar Anton, Radovljica, Maistrova 1, kovinska galanterija in strojno ključavničarstvo, tel. 715-822
 Rozman Maks, Kamna Gorica 71, Kamna Gorica, domača obrt, tel. 736-426
 RPM - Ravnakar Peter in Marija, Lesce, Begunjska cesta 21, proizvodnja, trgovina in montaža ekološke opreme ter lastna grodnarna, tel. 718-073
 Šobrle, d.o.o., Poljšica 45 B, Zg. Gorje, proizvodnja in trgovina, tel. 725-225
 Solar Rajko, Kamna Gorica 57, Kamna Gorica, umetno kovaštvo, tel. 736-562
 Sončne ogrevalne naprave Stroj, Dvorska vas 31 C, Begunje, izdelava in montaža kolektorjev, boilerjev, peči in snežnih topov, tel. 733-070
 Spaans Peter, Radovljica, Kranjska 4, cvetličarstvo in prodaja daril, tel. 714-827
 Štandler Marko, Radovljica, Štrukljeva 4, galvanotehnika, tel. 715-018
 Stiles Miroslav, Stare, Nomenj 29, Boh. Bistrica, izdelava profilnih letvic, tel. 721-145
 Strojne naprave Pogačnik, Kamna Gorica 75, Kamna Gorica, izdelava strojev in naprav, tel. 736-416
 Švab-Albinini Irena, Gorica 14 A, Radovljica, šivanje in izdelovanje tekstilnih izdelkov, tel. 715-411
 Tiskarna Magenta Matevž Žvan, Bled, Grajska 44, sitotisk, offsettisk, tel. 76-925
 Tomazini Franjo, Lesce, Alpska 78, izdelava cementnih izdelkov, tel. 718-022
 Torkar Antonija, Lesce, Begunjska c. 23, zeliščarstvo "Prežla" - predelava zdravilnih zelišč, tel. 718-340
 Torkar Jožef, Podhom 64 B, Zg. Gorje, kovinsko lesna galanterija - strugarstvo, tel. 725-606
 Vahar Božo in Stanko, Bled, Triglavski 14, strojno ključavničarstvo, tel. 77-783
 Valjavec Milan, Radovljica, Kranjska cesta 2, cvetličarstvo, tel. 715-462
 Vrhovnik Janja, Selo 33, Bled, izdelava drobnih tekstilnih predmetov - vezenje, tel. 78-611
 Zajc Jože, Bled, Kajuhova 28, izdelava industrijske opreme (priključki, reducirke, sklopke), tel. 78-452

Pripravil ob 2. Tednu obrti in podjetništva občine Radovljica Andrej Žalar

Mlada Tržičanka v profesionalnem tenisu

Neža si želi na svetovno lestvico

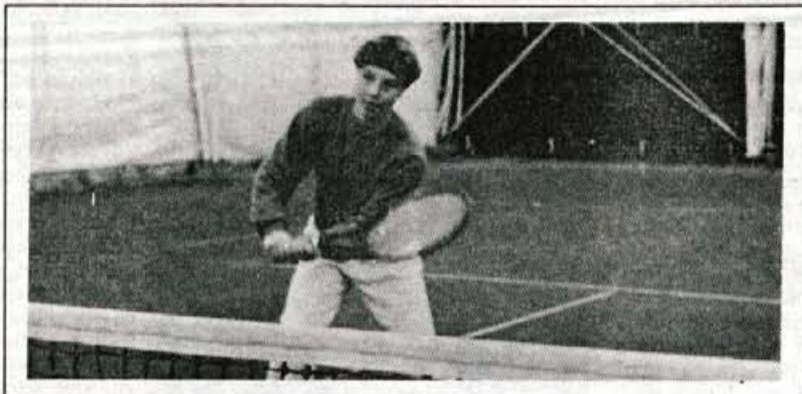
Pred nedavnim ji je v tekmi na Lošinju uspela prva kvalifikacija v glavni turnir, uvrstitev na svetovno lestvico pa dajo trije taki dosežki v letu dni.

Tržič, oktobra - Dijakinja prvega letnika škojloške gimnazije, 15-letna Neža Globočnik iz Tržiča, je ob podpori staršev prodrila na profesionalna tekmovanja v tenisu. Nad vse cení pomoč sošolcev, ki navljajo zanj in v rjeni odsotnosti poskrbijo za zapiske učne snovi. Največja nagrada po uspešnem nastopu je prost dan, ko utegne obiskati svojce in prijatelje. Rada zahaja tudi v tržiški kino, posebej če je na sporedu zgodovinski ali avanturistični film.

Neža je podobna drugim vrstnicam, ki so šele prestopile gimnazijski prag, a vseeno ji življenje teče precej drugače od večine. Za to je kriv šport, ki se mu predaja že vrsto let. Kot prava Tržičanka je najprej pri sedmih letih začela z alpskim smučanjem, vendar jo je mama po dveh letih prepovedala za tenis. Sprva je vodila le nekajkrat na teden na igrišču v Križah. Kot se spominja, je to bilo bolj za veselje kot pa za znanje. Pri desetih letih se je včlanila v teniški klub Triglav v Kranju, kjer se je začelo resnejše učenje igre. Ker je po tej želji še hitreje napredovati, se je skupaj s starši odločila za samostojno vadbo in nastopanje.

"Že tretje leto sem včlanjena v kranskiogorski klub Relax, a mojo športno pot usmerjata predvsem starša. Oba sta bila aktivna športnika; mama Zdenka je tekmovala s kajakom na vodi, ati Matjaž pa je bil motokrosist. Tako me je eden ali drug vozil najprej na Bled, kjer me je do letošnjega poletja treniral Stane Ferjan. Od jeseni dela z mano privatno slovaški trener Milan Martinek iz kranskega kluba Triglav. Vadim na igrišču v Senčurju, ki je pokrito, zato bo možno igrati prek vse zime. Treniram vsak dan po dve uri, dva dneva tudi zjutraj in popoldne, le v nedeljo sem prosta. Seveda je za mano že kar nekaj tekmovanj. Prvi uspehi so se pojavili pred tremi leti na turnirjih

take uvrstitve, da bi prišla v evidenco na svetovni lestvici. Prvo priložnost bom skušala izkoristiti že med novembrskim turnirjem na Cipru, če nam bo uspelo priti tja. Spomladi bo podoben turnir na Malti. Dobro mi kaže tudi pri dvojicah, kjer imam že dve uvrstitvi v glavni turnir," predstavlja Neža Globočnik svoje dose-



Alpe-Adria v Avstriji, kjer sem bila večkrat druga. Enako mesto sem dosegla v kategoriji do 14 let na Evropskem pokalu lani v Avstriji. Na letošnjem državnem prvenstvu sem delila 3. do 4. mesto; na zimskem prvenstvu v starosti do 18 let in na letnem v starosti do 16 let. Na ranglisti tekmovalk slednje starosti sem bila do poletja celo na 2. mestu. Vseeno sem se sklenila bolj posvetiti predvsem profesionalnim turnirjem. Na tekmovanjih WTA nastopam dve leti, prvič doslej pa mi je uspela kvalifikacija v glavni turnir na nedavni tekmi na Lošinju. Ker sem v svoji starosti prva v Sloveniji s takim dosežkom, sem ga zelo vesela. To je tudi velik motiv za naprej, saj v letu dni potrebujem tri

danje rezultate in pričakovani napredek v tenisu. **Brez znoja in žuljev ne gre**

Nežino sobo krasi kar nekaj pokalov, ki spominjajo na njene tekmovalne uspehe v tenisu doma in na tujem. Njihov lesk pa skriva, kot priznava mlada Tržičanka, temnejše plati športne dejavnosti. Posebej prva leta si je prislužila nemalo žuljev na rokah, dokler še niso bile dovolj utrjene. Tudi kapelj prelitega znoja bi se nabralo kar nekaj, če bi jih zbirala od prvega dne. A vse to je hitro pozabljeno, če se na tekmi nasmehne zmaga.

"Moje najmočnejše orožje je udarec

z obema rokama na levi strani. Najbolj zanimivo je na tekmah, kadar zaostajam, a vseeno uspešnem premagati tekmo. Rada imam dramatične stvari, žal pa se včasih lahko končajo slabo tudi zame. Po tekmah, pri večerji, je čas tudi za pogovor in zabavo. Več stikov imam s tujimi kot z domačimi igalkami, saj sem med Slovenkami edina Gorenjka. V veliko podporo sta mi starša, ki me povsod spremljata in poskrbita za vse potrebno. Med vožnjami na tekme in domov največkrat spim. Če sošolce zanimajo moji nastopi? Seveda jih! Ob uspehu mi čestitajo, sploh niso nevoščljivi. Kadar v šoli manjkam zaradi priprav ali tekem - imam namreč status športnice, mi pomagajo z zapiski manjkajoče učne snovi. Po športu pride namreč na vrsto učenje. V osnovni šoli mi je šlo kar dobro od rok, saj sem bila odličnjakinja. Čeprav je v gimnaziji težje, upam, da ne bo prevelikih težav zaradi pogostih odsotnosti iz šolskih klopi," razmišlja uspešna teniška igalka.

Ceprav si je Neža letos že prislužila prve denarne nagrade, te bodo za kakšno obleko ali darilce, ji večje veselje od tega naredi prost dan. Takrat se odpravi k bratranču v Senično, ki ima raje kot šport igranje na klavirju, ali pa obišče katero od prijateljic. Poleti večkrat odide na tržiški bazen, saj obožuje plavanje. Pozimi je na vrsti smučanje, najraje na Zelenici. Doma ji je v zabavo spremljanje teniških tekem po televiziji, kjer opazuje napake drugih. Je tudi redna obiskovalka tržiškega kina, še posebej takrat, če predvajajo avanturistični ali zgodovinski film. Zgodovina ji je nasploh pri srcu, zato ji je tudi stari del Tržiča, kjer živi, najbolj všeč. • **Stojan Saje**

POD GORAMI

Odbojkarji tekmujejo

Križe - V sredo, 19. oktobra 1994, so se začeli v kriški osnovni šoli nastopi prve skupine odbojkarjev v tržiški TRIM-ligi, včeraj pa se je prvič srečala tudi druga skupina v osnovni šoli Bistrica. V vsaki skupini je po osem ekip, kar je največ v dose-danih tekmovanjih. Čeprav gre za rekreativno dejavnost, v 7 krogih predtekmovanj izberejo po 4 najuspešnejše ekipe iz vsake skupine, ki se zatem pomerijo še med seboj in do konca januarja naslednje leto izberejo tudi prvaka prvenstva v odbojki.

Obiskane telovadnice

Tržič - Telovadnice v treh šolskih stavbah in domu športnega društva Tržič tudi popoldan ne samejajo. Od 16. do 22. ure potekajo vsak dan med tednom razne rekreativne dejavnosti. V njih sodelujejo številni prebivalci tržiške občine, od predšolskih otrok do upokojencev.

Polepsano drsalnišče

Tržič - Tržiško drsalnišče za Virjem je dobilo novo skladišče za montažno ogrado, sosednji objekti pa so sveže prebarvani. Nova je tudi najemnica priljubljenega športnega objekta, ki pripravlja program dodatnih dejavnosti. Tam naj bi v letnem času zaživel tudi igrišči za košarko in odbojko na mivki, tako da po končani drsalni sezoni prostor ne bo več zapuščen in zanemarjen. Obiskovalce bodo privabili tudi z organizacijo raznih turnirjev in tekmovanj. • **S. Saje**

TRGOVSKI CENTER BPT TRŽIČ

Predilniška c. 16, tel.53-571

HY DROGERIJA
TRGOVSKI CENTER BPT,
Predilniška 16, TRŽIČ

- velika izbira bižuterije
- ženska kozmetika, parfumerija
- moška kozmetika, brivniki
- plenice PAMPERS, BENETTON, KLEENEX,
- vse za nego otroka, stekleničke
- vse za higieno (vložki ALWAYS, KLEENEX...)

DARILA ZA VSE PRILOŽNOSTI!

VEDNO KAJ NOVEGA:
NAGROBNE IN DEKORATIVNE SVEČE IZ UVOZA

Poslušamo tudi kot trgovina na debelo:
Hy-med, Tržič, d.o.o., Pot na polje 50, Pristava
tel.: 064/57-577 **UGODNI PLAČILNI ROKI IN RABATI**

SALON POHIŠTVA
COMMERCE

Time
d.o.o.

Proizvodno prodajni center BPT Tržič
Tel./Fax.: 064/50-557

VSE VRSTE POHIŠTVA ZA VAŠ DOM

AKCIJSKI POPUST

Večnamenske omarice	samo 7.000 SIT
bele, bor, hrast	
pisalne mize	samo 8.500 SIT
pisalni stoli vseh vrst	ZELO UGODNO
garniture: miza + 4 stoli	samo 25.950 SIT

Odprto:
od 9. do 12. ure in od 14. do 18. ure
sobota od 8. do 12. ure

PROJEKT
d.o.o. Tržič
Predilniška 16

V trgovskem centru BPT **dobite vse:**

- vodovodni material in material za centralno ogrevanje
- keramične ploščice
- lepila in fugirne mase **UZIN**

Možnost plačila na 3-4 čeke,
5% popust za
takošnje plačilo

DOSTAVA IN MONTAŽA NA VAŠ DOM!

Odprto: 7-19, v soboto 7-13, tel&fax: 064/50-516

K&G TRGOVINA
TRŽIČ

**KDOR VARČUJE, V
K&G
KUPUJE**

• čokolada MILKA 100 g, več vrst	97 SIT
• COCA COLA 2 lit pet	182 SIT
• LAŠKI RIZLING Slovin 1/1	173 SIT
• vino SMEDEREVKA Tikveš 1/1	143 SIT
• pralni prašek ARIEL 2,4 kg	825 SIT
• sušilec za perilo - zložljivi samo	1.350 SIT

Del. čas od 8.30. do 19. ure, sobota od 7.30. do 13. ure,
tel.53-571 Int.379

TRGOVINA

ČOPIC

NAJVEČJA TRGOVINA TALNIH IN STENSKIH OBLOG

AKCIJA SP: Pri gotovinskem nakupu topliega poda oziroma tapisona vam nudimo brezplačno polaganje

Odprt vsak dan, razen nedelje,
od 7.00 - 19.00
sobota
od 8.00 - 12.00

Avto M d.o.o.
Predilniška 16, SI 64290 Tržič
tel/fax: 064 53-334

SERVIS IN AVTOSALON

- nova in rabljena vozila
- servisne storitve, popravila, kleparstvo, ličarstvo

**POSEBEJ UGODNO MIENJAVA
ZMSKE GUME ANTIERIZA**

Del. čas: od 8. do 12. in od 13. do 17. ure,
sobota od 8. do 12. ure. Tel.53-334

**ZA VSA VOZILA NUDIMO BREZPLAČEN
PREVENTIVNI PREDZIMSKI PREGLED**

POD GORAMI

Diplome za gasilce

Tržič - Občinska gasilska zveza Tržič je v petek, 21. oktobra 1994, gostila 46 višjih gasilskih častnikov iz vse Slovenije, ki so junija letos končali polletno usposabljanje za to dolžnost. Med njimi so bili tudi trije Tržičani - Bojan Balantič in Jelko Urbančič iz IGD BPT Tržič ter Gabrijel Eržen iz GD Brezje pri Tržiču. Z njimi je tržiška zveza dobila prve domačine s takim nazivom in višjo gasilsko izobrazbo. Predsednik OGZ Tržič Pavel Hudobivnik je med drugim pohvalil, da v 14 društvih deluje kar 820 članov, najstarejše društvo v Tržiču pa ima več kot 110-letno tradicijo. Gostom, med katerimi sta bila tudi predsednik in poveljnik GZS Ernest Oery in Tone Sentočnik, je predstavil značilnosti tržiške občine predsednik izvršnega sveta Francišek Meglič. Vsem udeležencem slovesnosti je zaželel tudi prijetno počutje v Tržiču. Po svečanosti so se zbrani namreč zadržali v tržiški restavraciji Raj na družabnem srečanju, kar vedno pripomore k navezavi novih medsebojnih stikov.

Vabijo krvodajalce

Tržič - Občinska organizacija Rdečega križa v Tržiču prireja letos že drugo krvodajalsko akcijo, ki bo 27. in 28. oktobra 1994 v gasilskem domu v Bistrici pri Tržiču. Odvzem krvi bo oba dneva med 7. in 14. uro. Zaenkrat je največ prostovoljcev, kar 154 prijavičenih iz tovarne Peko, 27 iz tovarne Tokos in 19 iz BPT Tržič. Čeprav je zanimanje za krvodajalstvo tudi v tržiški občini zadnja leta nekoliko manjše, pričakujejo vsaj 400 udeležencev. Kot je v navadi že od nekdaj, jih bodo tudi tokrat pogostili s toplo malico. • S. Saje

15

Milan Valjavec, častni predsednik Občinske gasilske zveze Tržič

Kdor se vname za gasilstvo, mu ostane zvest do konca

Tako razmišlja 75-letni krojač v pokoju, ki še vedno sodeluje v gasilski organizaciji. Kot pravi, je to samoumevno, saj se mu leta ne poznajo.

Brezje pri Tržiču, oktobra - Ko je pred nedavnim praznovanjem 75. rojstni dan, so mu prišli voščiti tudi člani vodstva tržiških gasilcev. Oni so predlagali, da bi o Milanu Valjavcu zapisali nekaj v Gorenjskem glasu. Ker rad govori, ga ni bilo treba dvakrat prositi za pogovor. V njem je natrosil spomine iz svojega življenja, v katerem mu že v mladosti ni bilo ravno posuto z rožami. Seveda je največ povedal o sodelovanju v gasilski organizaciji, kjer je opravljal vrsto dolžnosti, sedaj pa skrbi predvsem za mednarodne stike. Zato mu mnogi v šali porečejo, da je gasilski zunanji minister.

Tržičani vas dobro poznajo, drugum pa bi morda vseeno povedali, kje ste doma in kaj ste delali pred upokojitvijo?

"Od prvega dne sem na Brezjah pri Tržiču. Rojen sem bil 31. avgusta 1919. leta prav v hiši, kjer živim še danes. Vedno sem bil doma, razen med drugo svetovno vojno in med služenjem vojaškega roka v Dalmaciji, kamor sem odšel že leta 1940. Tri leta zatem sem bil prisilno mobiliziran v nemško vojsko, s katero sem odšel najprej v Rusijo in nato na zahodno fronto. Tam sem prišel julija 1944 v ujetništvo, iz Anglije oziroma Škotske pa sem z okrog tisoč Slovencev odpotoval s Titovo misijo v partizansko vojsko. Z velikim veseljem sem se javil v 5. prekomorsko brigado, s katero sem sodeloval v borjih za Gospič, aprila 1945 pa sem pri Vinici spet stopil na slovensko zemljo. Spominjam se, kako so nas v Črnomlju navdušeno pozdravljali, na kar smo bili mladi fantje še posebej ponosni. Veselje je bilo kratko, saj so nas do konca vojne še čakali boji."

Kot izgleda, je bila za vas to grenka izkušnja, ki se je najbolj globoko vtisnila v spomin. Kaj pa lahko poveste o vašem poklicnem delu?

"Oče je imel krojaško obrt, zato sem se že pred štirinajstimi letom začel učiti za krojača. V tem poklicu sem delal do vpoklica v vojsko, krojaško znanje pa mi je koristilo tudi na fronti in v ujetništvu. Tudi po vrnitvi domov sem delal v krojaštvu; do leta 1951 je imel obrt oče,

od njega pa sem jaz prevzel delavnico. V njej sem dočkal upokojitve 1979. leta.

Vojna je za vsakogar hudo doživetje. Vseeno sem prav takrat spoznal tudi oblike humanega dela, ki je bilo razširjeno v Rdečem križu. Ob boleznih sem srečal sestre, ki so nudile pomoč tako rekoč dan in noč. Že takrat sem sklenil, da bom doma delal pri kakšni človekoljubni organizaciji."

Tudi za gasilce je značilna pripravljenost za pomoč ljudem v nesreči. Ste zato pristopili v njihove vrste?

"Gasilstvo je bilo po vojni že dobro organizirano, vendar v naši vasi nismo imeli svojega društva. Zato smo se vzeli skupaj in leta 1951 ustanovili gasilsko društvo. Zaradi nvestosti za organizacijsko delo so me kmalu povabili v Okrajno gasilsko zvezo v Kranju, potem pa sem sodeloval pri ustanavljanju Občinske gasilske zveze v Tržiču, ki deluje od 1955. leta. Najprej sem bil osem let njen tajnik, po odhodu predsednika Dornika, pa sem 16 let opravljal predsedniško dolžnost. Hkrati sem bil dejaven v predsedstvu Gasilske zveze Slovenije. Ker sem obvladal nemški jezik, sem sodeloval tudi pri navezavi stikov z avstrijskimi gasilci na Koroškem. Drugo leto bomo tako praznovali že 40-letnico sodelovanja tržiških in borovelskih gasilcev. V šali mi gasilci pravijo, da sem gasilski zunanji minister. Nisem namreč samo častni predsednik OGZ Tržič, ampak še vedno delam v komisiji za mednarodno sodelovanje. Razen s Korošci smo navezali



stike z Južnimi Tiroli, Francozi iz pobratenega mesta Ste Marie aux Mines in Nemci. Trenutno sodelujem še v predsedstvu organizacijskega komiteja mednarodnega srečanja gasilcev "Sternfahrt", ki bo naslednje leto že 11. zapored, tokrat v Nemčiji. Kako zmorem vse to? Kar dobro, saj se mi leta sploh ne poznajo!"

Lahko poveste še kaj o gasilstvu v domačem kraju, kako ste povezani z njim?

"Na pobudo gasilskega društva smo leta 1969 začeli zidati dom družbenih organizacij, pri čemer sem sodeloval kot predsednik gradbenega odbora. Ob dvajsetletnici društva smo ga dali v uporabo. Ob svečanosti se je tedanji predsednik Gasilske zveze Slovenije Metod Rotar pošalil, da smo naredili večji dom, kot je vsa vas. Vseeno smo morali leta 1986 narediti prizidek z garažo za nov avto. Za našo krajevno skupnost, ki šteje skupno okrog 350 prebivalcev, je značilna velika

pripadnost gasilstvu, saj imamo več kot 200 aktivnih in podpornih članov. Prizadevnost članstva je vidna tudi po številnih pokalih s tekmovanjem, ki jih hranimo v domu. Ženska desetina, ki deluje od leta 1952, je prinesla posebno lep pokal iz Avstrije, izročil pa ji ga je takratni deželni glavar Wagner. Zaradi zmage na gorenjskem tekmovalstvu so se gasilke uvrstile tudi na letošnje državno prvenstvo, kjer so zasedle 15. mesto. Pred nekaj leti smo na Brezjah pri Tržiču organizirali celo srečanje gorenjskih gasilk, tukaj pa so potekala tudi občinska tekmovanja. Vedno sem po svojih močeh pomagal pri organizaciji takih prireditvev. Dolga leta sem bil tudi tajnik društva, še sedaj pa sem predsednik nadzornega odbora."

In kako vaše delo cenijo gasilski vrstniki in ljudje v domačem okolju?

"Ko sem praznoval 75-letnico, so me v Občinski gasilski zvezi Tržič obdarili z ročnim gasilnim aparatom za avto. Zanimivo je, da je to darilo prišlo prav pri gašenju požara na neznanem vozilu v Tržiču pred nedavnimi, ko smo se ravno vračali s praznovanja obletnice gasilskega društva v Lepenki. Leta 1990 pa so me gorenjske občinske gasilske zveze predlagale za dobitnika najvišjega republiškega priznanja za delo v gasilstvu. Takrat sem prejel kipec Matveža Haceta, ki so ga doslej dodelili le nekaj Gorenjcem; od vseh sem edini, ki še živi in dela v gasilstvu."

V naših vrstah nihče ne dela za denar, zato je sleherna nagrada ali priznanje spodbuda pri nadaljnjem delu. Sam sem izkoristil vsako priložnost, da sem ljudi napeleval k pomoči bližnjim. Na srečo v naši vasi ni bilo večjega požara, da bi bila potrebna pomoč gasilcev. Marsikatero nesrečo smo gotovo preprečili tako, da smo gospodarstva opremili z ročnimi gasilnimi aparati in ljudi navadili njihove uporabe."

Je vaša zanimanje veljalo vedno samo gasilstvu, ali ste se kdaj ukvarjali tudi s čem drugim?

"V preteklosti sem sodeloval v Okrajnem in občinskem ljudskem odboru pa tudi v krajevni skupnosti, katero še zastopam v odboru Kmetijske zadruge Križe. Kot sem enkrat prešteval, sem si tudi na političnem področju nabral za več kot 40 let delovne dobe. Seveda je bilo tudi to sodelovanje povsem prostovoljno. Bodisi v gasilstvu bodisi v politiki se nisem bal nastopanja in govorenja. Preden sem kaj povedal, sem o tem dobro preudaril, potem pa to storil čimbolj na kratko. Tako so me tudi izobraženi ljudje, na primer dr. Martinčič, v občinskem odboru pogosto podprli."

Kako pa preživljate prosti čas v pokoju?

"Za upokojece velja geslo - Lep pozdrav, nimam časa! Ta drži tudi pri meni, ker je vedno kaj za postoriti okrog domače hiše, poleg tega pa z ženo vzdržujeva majhno domačijo v Lešah. Čeprav je v hlevu le ena krava s teletom, dela ne zmanjka. Letos ga je precej tudi s pravilom sadja, ker je dobro obrodilo. Dnevi so kar prekratki za vse, kar bi človek rad postoril."

Česa si želim za prihodnje? V prvi vrsti zdravja. Tako bom lahko še naprej sodeloval v gasilstvu. Vem, da bo šlo pozneje tudi brez mene, a dokler bom zmoget, mu bom zvest. Če se človek 'zastropi' z gasilstvom, se ga namreč zlepa ne otrse!" • Štojan Saje

USTVARJALNI USPEHI



UČENCI OŠ BISTRICA RAZSTAVLJAJO LIKOVNE IZDELKE - V tržiškem paviljonu NOB so 14. oktobra odprli razstavo z naslovom "Čudoviti svet barv", ki bo na ogled do konca meseca. Kot je povedala učiteljica likovne vzgoje Jolanda Petek-Tomazin, tam predstavljajo 191 slik in 72 dekorativnih predmetov. Le-te so izbrali iz kopice izdelkov, ki so prejšnje šolsko leto nastajali ob projektne delu med likovnim poukom v vseh razredih in ustvarjanjem 15 deklet v likovnem krožku. Devet izmed njih je sodelovalo pri izboru del in postaviti razstave, s katero želijo ljudem vrniti že nekoliko pozabljen občutek za opazovanje barv v okolici. Po tehnični plati so pomagali tudi učitelj Marko Peternelj, Mojca Lebar in Melita Meglič, za spono ob odprtju je poskrbel Tanja Ahačič, pogostitev pa je z osmošolkami izvedla Nataša Bergant. S skupinskim delom je torej moč do uspeha! • S. S. - Foto: S. Saje

DOGODEK MESECA



DELAVSKA UNIVERZA POLEPŠANA ZA JUBILEJ - Mesec Ljudskih univerz, ki se je začel 12. oktobra, je stavba Delavske univerze Tržič dočakala v novi obleki. Že nekaj časa trajajoča prenova se je kljub denarni stiski vseeno končala z izdelavo nove fasade, s katero je dobila mogočna hiša v starem mestnem jedru spet privlačnejši izgled. Prenovljene so tudi tri učilnice za potrebe šolanja odraslih, največja letošnja pridobitev pa so nove sanitarije. V prvem nadstropju in podstrešnih prostorih so na grobo izdelali 10 kabinetrov in dve učilnici za Glasbeno šolo Tržič, ki naj bi se preselila iz stavbe ob tržiški kinodvorani v prihodnjem šolskem letu. Do takrat bo namreč potrebno izdelati še zvočne izolacije stropov in sten, narediti dodatni vhod, obnoviti stopnišče in urediti tlake v vseh prostorih. Novo pridobitev Zavoda za kulturo in izobraževanje Tržič ob njegovih 20-letnici je moč izbrati za dogodek meseca oktobra! • S. S.

"TRŽIŠK' FIRB'C"



ZAKAJ POKA NA LJUBELJSKI CESTI (IN NAD NJO) - Slovenski krščanski demokrati iz Tržiča so se spraševali, zakaj je toliko hudih prometnih nesreč na cesti od Bistrice pri Tržiču proti Ljubljani. Ker nihče ničesar ne ukrene za večjo prometno varnost na tej cesti, so tržiškemu izvršnemu svetu predlagali, naj se zavzame za nakup in montiranje avtomatskega sistema za opozarjanje voznikov na nevarnost na odseku s predori. Tam naj bi tudi omejili hitrost vožnje. Ker je cesta v republiški pristojnosti, v občini zaenkrat kažejo s prstom na Ljubljano. Mi pa dodajamo še vprašanje SPP (Stranke počenih predorov) v ustanavljanju, ali bo še pred novimi volitvami uspelo najti koga v glavnem mestu republike, ki bo nemudoma poskrbel (ne zaradi nabiranja političnih točk) za pokajoče probleme nad cesto! Če se bo krepko razdvojeno obod pruga predora sesedel na cesto, namreč ne bo dovolj le omejitev hitrosti vozil. • S. S.



Torek, 25. oktobra 1994

ČETRTEK, 27. OKTOBRA**TVS 1**

9.15 Otroški program
10.00 Tedenski izbor
13.00 Poročila
15.35 Življenje komedijanta, ponovitev švedske drame
16.25 Slovenski utrinki, oddaja madžarske TV
17.00 TV dnevnik
17.10 Otroški program: Živ žav
18.00 Regionalni studio Maribor
18.40 Štiti v vrsto, TV igrara
19.10 Risanka
19.30 TV dnevnik 2, Vreme
19.55 Šport
20.10 Neverjetne zgodbe
21.00 Tednik
22.00 TV dnevnik
22.26 Šport
22.30 Poslovna borza
22.40 Kronika Borštnikovega srečanja
23.00 Sova
Gledališče Rayja Bradburyja, kanadsko-novozelandska nanižanka
Sever in jug, ameriška nadaljevanja

TVS 2

13.00 Euronews 15.00 Kinoteka: Ciklus filmov H. Bogarta: Key Largo, ameriški film (čb) 16.40 Vrtincu 17.25 Sova, ponovitev
18.45 Že veste 19.05 Majhne skrivnosti velikih kuharskih mojstrov 19.15 Tok, tok, kontaktna oddaja za mladostnike 20.05 Intervju 21.05 Povečava: Politična propaganda in Jože Pogačnik: Slovenija, ljubezen moja, dokumentarni film

HTV 1

7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro
10.00 Poročila 10.05 Šolski program 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Cesarica, nadaljevanje 13.00 Monofon 13.40 Ves svet je oder, angleška dokum 13.20 Avstralia, prikloni se, dokumentarna serija 14.15 Lovejoy, angleška nanižanka 15.10 Zadnji safari, ameriški barvni film 17.00 Hraška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanja 19.30 TV dnevnik 20.15 iz strankarskega življenja 21.00 Nocoj z vami, zabavnoglasbena oddaja 21.40 Poročila 21.45 Znanost in 22.35 Slika na sliko 0.20 Poročila v nemščini 0.25 Sanje brez meja

HTV 2

16.35 TV koledar 16.45 Namizni tenis, reportaža 17.25 Ashenden, ponovitev nadaljevanke 18.15 Ekran brez okvira 19.15 Risanka 19.30 Dnevnik 20.15 Če ti misliš, da imaš težave, angleška humoristična nanižanka 20.45 Ashenden, zadnji del nadaljevanke 21.40 Ponoči, zadnji del nadaljevanke 21.40 Ponoči, ameriški film 23.30 Top DJ mag

KANAL A

7.00 Video strani 12.00 Na velikem platu 12.15 Luč svetlobe, ponovitev ameriške nadaljevanke 13.05 Call selection, ponovitev 13.35 Spot tedna 13.40 CMT 16.55 Na velikem platu 17.10 Album show 18.00 Video igralnica 18.30 Benny Hill 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanja 20.00 Magnetoskop 20.40 Pred poroto, ameriška nanižanka 21.10 Poročila 21.20 Sladko maščevanje, ameriški barvni film, ponovitev 23.05 Zdrava video glava 23.55 Spot tedna 0.05 CMT

AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Prva policijska postaja, ponovitev 9.30 Zemlja in ljudje 10.00 Slika Avstrije 10.25 Indijanci iz Cleve-landa, ponovitev ameriške komedije 12.10 Kompas 13.00 Čas v sliki 13.35 Katts & dog 14.00 Doktor in male živali 14.45 Najlepše otroške pesmi 15.00 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Wildbach 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 Otroška

**21.20 KANAL A
SLADKO MAŠČEVANJE**

ameriški barvni film; igrajo: Rosanna Arquette, Carrie Fisher, John Sessions, Francois Eric Gendron; Linda in John se odločita, da se bosta ločila. Linda, ki je precej uspešnejša kot John, mora svojemu bivšemu možu izplačevati mesečno preživnino vse do njegove vnovične poroke. Pretikana odvetnica Linda Johnu nemudoma podtakne očarljivo igralko. Kate, ki ga mora, za ustrezno plačilo, zvebiti v zakonski pristan za vsaj en dan. Toda John in Linda se še vedno ljubita in Lindo čaka vrsta grenkih spoznanj.

zdravnica Angela, nadaljevanje 21.45 Pogledi od strani 21.55 Kuharski mojstri 22.00 S.O.S. Titanic, ameriški film 23.45 Čas v sliki 23.50 Smrtonosni žarki dr. Mabuseja, nemško-francosko-italijanska kriminalka 1.15 Zorc - mož bre meja, zadnji del 2.05 Videostrani/1000 mojstrov

AVSTRIJA 2

8.00 Vremenska panorama 15.00 Lipova ulica 15.30 Kolumb in doba odkritij 16.15 Zvezda Avstrija 17.15 Audimax 18.00 Prva policijska postaja 18.30 Made in Austria, kviz 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Kultura 20.15 Domače reportaže 21.00 Kabaret 21.25 Govorimo o filmu 21.55 Kuharski mojstri 22.00 Čas v sliki - večerni studio 22.40 Nemir iz nujne 23.35 Nagrada Josepha Rotha 1994 0.35 Hello Austria, Hello Vienna, ponovitev 1.05 Kvintet, ameriški film 2.55 Videostrani/1000 mojstrov

TELE-TV KRANJ

19.00 TV napovednik TELE-TV 19.03 EPP blok 19.10 Miha Pavliha (v živo) 20.00 Danes na videostreanu 20.03 EPP blok 20.10 Druga samostojna razstava grafika Andreja Jamnika v Tacnu 20.55 EPP, Danes na videostreanu 21.00 Razstava umetniških slik Oskar Kogoj & Roberto Roda na Gradu Snežnik 21.30 Halo, Majal (v živo) ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

Vsak dan - VIDEOSTRANI TV Železniki (10 min. blok) ob 16.00, 18.00, 19.25 in 21.00 uri. Kontaktne oddaje vsak dan od 20. do 21. ure. 19.00 "Muska iz piksne" - M. Jelenc 20.00 Nedolžni lahkoživec - odrska predstava igr. sk. "Scena" iz Železnikov (9. del) 20.50 Brez komentarja

R KRANJ

5.30 Dobro jutro 7.40 Pregled dnevnega tiska 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema 10.40 Informacija - zaposlovanje 11.00 Akcija 12.30 Osmrtnice - zahvale 12.40 Akcija 13.00 Pesem tedna 13.20 Akcija 14.00 Gorenjska danes 14.30 Planinsko športni kotiček 15.30 Dogodki in odmevi RS 18.00 Gorenjska danes, jutri 18.20 Music machine 19.30 do 24.00 Študentski program Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo oda 16. do 19. ure. Oddajnik Kovor UKV 95 MHz in SV 1584 KHz, oddajnik Grad 88,9 MHz. Obvestilo, ki bodo na sporedu ob 16.10, sledi oddaja Spremljamo in komentiramo. Nadaljevali bomo z nekaterimi drugimi zanimivostmi, ob 17.30 pa se bomo zavrtili pod kozolcem. Pokrovitelj oddaje je Stanovanjska zadruga Gorenjske Kranj. Ob 18.50 lahko prisluhnete še novostim iz uredništva Gorenjskega glasa.

R JESENICE

5.00 Dobro jutro (vreme, ceste) 7.00 Včeraj na tujem, včeraj doma 7.15 Halo, porodnišnica 8.00 Nočna kronika 8.30 Telegraf

KINO

CENTER prem. angl. rom. kom. ŠTIRI POROKE IN POGREB ob 16. in 18. uri CENTER amer. psih. thrill. KALIFORNIA ob 20. uri ŽELEZAR amer. akcij. film HITROST ob 18. in 20. uri BLED amer. akcij. film HITROST ob 20. uri

PETEK, 28. OKTOBRA**TVS 1**

10.15 Otroški program
10.55 Tedenski izbor
13.00 Poročila
14.35 Slovenske novele: Josip Jurčič - Andrej Stojan: Hči mestnega sodnika, ponovitev 15.50 Kam vodijo naše stezice 17.00 TV Dnevnik
17.10 Mladinski program
17.30 Boj za obstanek, angleška poljudnoznanstvena serija
18.00 Regionalni studi Koper
18.45 Hugo, TV igrara
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik, Vreme
19.56 Šport
20.05 Pogled in zadnji 21.40 Tunstična oddaja 22.00 TV dnevnik
22.35 Sova: Sever in jug, ameriška nadaljevanja 23.25 Podelitev Bortnikovih nagrad 94
23.55 Sova: V imenu zakona, švedski film

TVS 2

13.00 Euronews 15.00 Videostrani 15.40 Tedenski izbor 17.25 Sova, ponovitev 18.45 Znanje za znanje, učite se z nami 19.15 Pogled me 20.05 Pustolovščine mladega Indiana Jonesa, ameriška nanižanka 20.50 Podoba pisatelja Franca Ksaverja Meška "Ob 120-letnici rojstva" 21.45 Opus 22.45 Ferdo Kozak: Profesor Klepec, posnetek predstave drame SNG Ljubljana

HTV 1

8.00 Dobro jutro 10.05 Poročila 10.05 Edukon 10.45 Glasba v času 11.15 Nemščina 11.55 Risanka 12.00 Poročila 12.15 Cesarica, serijski film 13.00 Monofon 13.35 Avstralia, dokumentarni film 14.10 Lovejoy, serijski film 15.00 Pravica naroda, ameriški film 16.30 Morje 17.00 Hraška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo sreče 18.35 Santa Barbara 19.30 TV dnevnik 20.15 Glasba 21.20 Mož s postaje, ameriški film 23.00 Silka na sliko 23.55 Poročila v nemščini 0.00 Deja vu, poljski film

HTV 2

17.10 Past, serijski film 18.00 Turbo limach show 19.15 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.10 Beverly Hills, serijski film 21.00 Rock koncert 22.00 Peta prestopa 22.30 Oddelek za umore, serijski film 23.20 EP v teakwondoju 23.40 Hit depo

KANAL A

12.00 Na velikem platu 12.15 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanja 13.05 Magnetoskop, ponovitev kontaktne oddaje 13.45 Ameriški deset, glasbena oddaja 14.15 Spot tedna 16.10 Spot tedna 16.15 Na velikem platu 16.30 Pred poroto, ponovitev ameriške nanižanke 17.00 Sladko maščevanje 18.45 TV bazar 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanja 20.00 Pozitiv +, kontaktna glasbena oddaja 20.30 Na vodnih poteh ZDA - Spodnji tok reke Mississippi, dokumentarna nanižanka 21.25 Poročila 21.35 Teden na borzi 21.55 Še vedno me kliče Bruce, ameriški film 23.30 Album show, glasbena oddaja 0.30 Erotični film

AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Policijska postaja 9.30 Vrtljak popevk 10.15 Škandalozni dokument 11.55 Zivalski raj 12.15 Notranjepolitično poročilo 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi 13.36 Katts in pes, nanižanka 14.00 Doktor in ljube živali, nanižanka 14.45 Najlepše otroške pesmi 14.55 Pet pred tretjo 15.00 Sanjski kamen, risanka 15.25 Am, dam, des 15.45 Smrkci 16.00 Vroč sled 16.30 Kremenkovi 17.00 Mini ZIB 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Hudournik, nanižanka 19.30 Čas v sliki 20.00 Šport 20.15 XY - nerešeno 21.20 Pogledi vstran 21.30 Supertipa iz Miamijs, kriminalna nanižanka

**23.55 TVS1
V IMENU ZAKONA**

švedski barvni film
Zgodba filma se začne tako, da na ulici najdejo težko poškodovanega starca. Pa ta nenavadna nesreča ni zadnja. Nadobudni inšpektor začne dvomiti o pravilnem postopanju svojih podrejenih. Vse bolj se mu namreč dozdeva, da nekateri izkoriščajo svoj položaj. Njegova domneva, da vse ne poteka, kakor bi moralo, da je znotraj policije kriminal, se izkaže za resnično.

22.50 XY - nerešeno, odzivi gledalcev 23.05 Čas v sliki/1000 mojstrov 23.10 Shaft v Afriki, ameriški film 0.50 Nedolžen človek, ponovitev 2.45 1000 mojstrov

AVSTRIJA 2

14.50 1000 mojstrov 15.00 Lipova ulica, nanižanka 15.30 Sabrina, ameriški film 17.20 Posebni program 17.30 Živijo nevarno 18.00 Policijska postaja, zabavna nanižanka 18.30 Milijsko kolo 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Daljnotožje, tv potovanje 21.00 Trailer 21.20 Šiling 22.00 Čas v sliki 22.40 Večerni šport 22.55 Totalno odštekan televizija 23.35 Rolling Stones - Voodoo Lounge 0.05 Eurotrash 0.30 Zmeda v klavnici 1.20 1000 mojstrov

TELE-TV KRANJ

19.00 TV napovednik TELE-TV 19.03 EPP blok 19.10 Petkov tedenski pregled 19.35 Šušarska nedelja v Trziču '94 20.00 Danes na videostreanu, EPP 20.03 EPP blok 20.10 Film: Naravni instinkt (1. predvajanje) 21.40 Saša show - 1. oddaja (direktni prenos iz restavracije Smarjetna gora) 23.00 Nočni zabavno-erotični program 2.00 Videostrani

TV ŽELEZNIKI

Vsak dan - VIDEOSTRANI TV Železniki (10 min. blok) ob 16.00, 18.00, 19.25 in 21.00 uri. Kontaktne oddaje vsak dan od 20. do 21. ure. 19.00 Gost šolskega radia GA-GA na TV - pripravili Polona, Špela, Janez in Peter 20.00 Klub Oto predstavlja: Apeiron, 2. del 20.50 Brez komentarja

R KRANJ

5.30 Dobro jutro 7.40 Pregled dnevnega tiska 9.00 Gorenjska včeraj, danes 9.20 Tema dneva 10.40 Informacija - zaposlovanje 12.30 Osmrtnice - zahvale 13.00 Pesem tedna 14.00 Gorenjska danes 15.30 Dogodki in odmevi (RS) 17.20 Ko sem še majhen bil 18.00 Gorenjska danes, jutri 19.30 do 24.00 Večerni program

R TRŽIČ

Oddajamo oda 16. do 19. ure, iz Kovorja na UKV 95 MHz ter SV 1584 KHz in z oddajnika Grad na 88,9 Mhz. Ob 16.10 prisluhnite obvestilo, ob 16.30 bomo spremljali in komentirali, nato pa govorili o kulturnih dogodkih. Ob 17.30 bodo poslušalci iskali trziški zaklad pod pokroviteljstvom Stanovanjske zadruge Gorenjske za nagrado zavarovalnice Tilja, ob 18.30 pa boste poslušalci oddajali glasove za Gorenjska meseca.

R JESENICE

5.00 Dobro jutro (vreme, vesti) 7.00 Včeraj na tujem, včeraj doma 7.15 Halo, porodnišnica 8.00 Nočna kronika 8.30 Telegraf

KINO

CENTER angl. rom. kom. ŠTIRI POROKE IN POGREB ob 16. in 18. uri, amer. psih. thrill. KALIFORNIA ob 20. uri ŽELEZAR amer. akcij. film HITROST ob 18. in 20. uri BLED amer. akcij. film HITROST ob 18. uri RADOVLJICA amer. akcij. film HITROST ob 20. uri

9.00 Horoskop 9.30 Razgled s Triglava 10.30 Novice 11.00 1001 nasvet 12.00 BBC novice 12.10 Osmrtnice 14.00 Melodija tedna 14.15 Obvestila 14.30 Telegraf 15.00 Osrednja poročila 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.30 Domače novice 17.00 3 Ill tri & as 18.00 Cestitke 18.30 BBC 18.50 Telegraf

R ŽIRI

5.30 Napoved programa 5.40 Servisne informacije 6.20 Noč ima svojo moč 7.00 Novice in dogodki 8.00 Radijska čestitka 8.30 Od tu in tam 9.30 Nasveti za kosilo 9.35 Glasbo izbirate poslušalci 10.00 Dopoldanske novice 10.10 Devizni tečaj 11.00 Filmske zanimivosti 12.00 Škofjeloških 6 13.00 Nasveti za graditelje 14.10 Devizni tečaj 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Zrcalce, zrcalce 16.50 Športni utrinki 17.00 Izbiramo Gorenjska meseca 17.10 Turistično popoldne 18.00 Alpetourvo turistično okence 19.30 Zadetek v petek - družinski kviz 22.00 Odpoved programa

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz

5.00 Jutranji program - vodi Hermina Jerman 5.15 Novice 7.00 Horoskop 7.15 Novice 7.35 Vreme 8.00 Jutranji program 8.15 Napoved dogodkov 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Anketa 12.00 BBC novice 12.15 Športni utrinki 13.00 3x1 glasbena oddaja 13.15 Novice 14.05 Pasji radio 14.15 Novice 14.30 Glasbena oddaja 15.00 Popoldne z Alenko Sivko 15.15 RGL komentira in obvešča 16.10 Spoznajmo se 17.00 Anketa 17.15 Novice 17.55 Špekakla 18.30 Evropa v enem tednu 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Rock izpod Alp 21.00 Odprta dlan - Borut Pogačnik 22.00 Rocketka 1.00 Camera obscura - Zlato Kreč 2.00 Balkan žur do jutra

**21.20 KANAL A
SLADKO MAŠČEVANJE,
ameriški film**

tudi takšno 9.30 Kam danes 10.15 Novice 11.00 Anketa 12.00 BBC novice 12.15 Aktualna tema 13.00 3x1 glasbena oddaja 14.05 Pasji radio 14.15 Novice 14.30 Hello again 15.00 Popoldanski vodeni program 15.15 RGL komentira in obvešča 15.45 Avtomarket svetuje 16.10 Spoznajmo se s Cankarjevim domom 16.30 Na svojem 17.15 Novice 18.15 Aktualnosti 19.15 Novice 19.25 Vreme 20.00 Barometer - poslovni radio 22.00 Medžik aj show 1.00 Gromka glasba - Marko Plahuta 2.00 Satelit

radio triglav
96 MHz

KINO

CENTER prem. angl. rom. kom. ŠTIRI POROKE IN POGREB ob 16. in 18. uri CENTER amer. psih. thrill. KALIFORNIA ob 20. uri ŽELEZAR amer. akcij. film HITROST ob 18. in 20. uri BLED amer. akcij. film HITROST ob 20. uri

OD 5:30
RADIO KRANJ
91.3 FM
STEREO
PROGRAM VAŠIH SANJ
.....
NA RADIU KRANJ
DO 24:00

Odkar znam brati, berem

GORENJSKI GLAS

TRALALA PLAC

Hmmm... Ole Majole

Le kaj bi to bilo? Pa lepo po vrsti. Za vse sta pravzaprav "kriva" Mojca in Kalimero, ki sta letos poleti v studiu Pan iz Kranja pridno prepevala in posnela deset pesmic, ki so te dni izšle na kaseti, ki se ji reče "Ole majole". Mojca Pavlič Lipičnik je prepevala, pomagala ji je šest punc iz otroškega in mladinskega zbora OŠ Bršljin Novo mesto, Jani Lipičnik pa je bil "muzik mojster". Vsaka pesmica je pravzaprav zgodbica, malo zabavna malo resna, predvsem pa poučna, saj Mojca prepeva prav o tistih stvareh, ki mlade najbolj zanimajo: o ljubezni, o igri, o malih hišnih prijateljih, o šoli in seveda počitnicah. Naj bo to o Nejkotu, ki je dobil nove adidaske, o Jani, ki je važna ker ima mini krilo ali pa o nagajivem kuštravcu, psu Ričiju, ki je pravi šarmer. In kaj pravi Kalimero? Če otroci niso pridni, da jih čaka pomivanje posode. No, vas čakata Mojca in Kalimero, ane.

Nagradna uganka

Tako je, zadnjič smo spraševali po Pisanem listu in med kupom dopisnic, ki ste jih poslali smo izrebrali enega fest fanta in sicer: Igorja Lavriča, Kuratova 48 iz Kranja. Kaseto pride po pošti. Tokrat so nam pri Panu rekli, naj vas vprašamo, koliko pesmic je na kaseti "Ole Majole". Na dopisnico napišite pravo številko, do petka, 28. oktobra, jo pošljite v uredništvo Gorenjskega glasa, pripis "za Tralala plac". Tokrat bosta kaseto "Ole Majole" dobila kar dva.

MOJCA IN KALIMERO



REKLI SO

Šolska malica



Mateja Ropoša: "Všeč mi je, da malicamo v razredu in je učiteljica z nami, drugače bi se pobili. Pogrešam moderno hrano iz Mc Donaldsa. Predlagam različne jedilnike, da bi lahko izbirali. Malico bi lahko polepšali z barvnimi prtički. Ker zjutraj ne zajtrkujem, naj bi bila malica po prvi uri."



Anja Goršek: "Rada imam šolsko malico. Lepše bi bilo jesti v jedilnici, kjer bi nas postregli starejši učenci. Najboljša malica je mlečni riž, pa tudi pize obožujem. V jedilnici bi morali biti avtomati z osvežilnimi napitki, žetoni pa brezplačni."



Jure Zadnikar: "Saj so k a r okusne malice, zlasti pize ali mlečni zdrob. Ni mi pa všeč, da se jedilnik prevečkrat povavlja. Pametno bi bilo, da po malici ne bi bila takoj telovadba, kajti s polnim želodcem res ne morem delati prevalov."



Eva Moškonič: "Pize so okusne in jih včasih pripravim tudi doma. Med malico me moti pririvanje ob razdeljevanju. Potrebne bi bile posebne jedilnice za razrede iste stopnje. Mi v višjih razredih bi morali imeti obilnejše malice. V avtomatih pa naj bi bili le zdravi napitki: mleko, kava, čaj z medom." **Sergeja Valjavec in Anita Veternik, Novinarski krožek OŠ Bistrica, foto: G. Šinik**



LITERARNA DELAVNICA

VAŠA POŠTA

Pretekli teden ste nam pisali: Miha Šimac, Anita Veternik, Žiga Klančnik, Anita Zorman, Janez Roblek, prvošolci iz Olševka, ki so priložili tudi čudovite risbice prvonovembrskih svečk, Primož Dolenc, Klamen Potočnik, Žiga Svete, Aleš Oman, Katarina Marn, Ivo Mlakar, Mojca Belčič, Maruša Zaletel, Emilia Damjanovič, Lucija Čadež, Saša Mencinger in Tanja Vojnovič, Barbara Pintar, Gregor Kunstelj, Nina Albreht, učenci 4. c r. OŠ Ivana Groharja, Eva Omejc, Saša Brečević, Mateja Juvančič, Jana Potočnik, Marjana Vukojevič, Nina Dobrajc in Ida Tušar.

NAGRAJENI SPIS

Še en levi in desni ovinek, pa smo na vrhu!

Bilo je še v maju, profesor telovadbe nas je presenetil z veselo novico, da pojdemo jeseni, torej v začetku tega šolskega leta, učenci sedmih razredov na tridnevni pohod po Triglavskem narodnem parku.

Bili smo navdušeni in od tedaj nismo imeli več miru. V mislih smo se že sprehajali po gorskih travnikih in ozkih poteh. Glavna tema naših pogovorov je bil pohod.

Prislo so počitnice in z njimi priprave. Dnevi so minevali, nahrbtniki pa polnili. Prvič v življenju smo se veselili konca počitnic in začetka pouka. Imeli smo srečo. Prvi septembrski dnevi so bili suhi in topli, sonce je vabilo v gore. Lahko smo se odpravili na pot. Težki nahrbtniki so nas vlekli k tlom, a dobre volje nam niso mogli pokvariti.

Z avtobusom smo se peljali čez Vršič, mimo izvira Soče v Trento, kjer se je začela naša pot. Bila je zelo težka, a smo si jo lajšali s kleptom in stokanjem. Enega so bolele roke, drugega noge, nekateri pa so bili celo ožuljeni. Le naša učiteljica ni izgubila poguma in nas je spodbujala: "Še en levi in desni ovinek, pa smo na vrhu!"

Toda ovinkov je bilo še veliko. Proti večeru smo prispeli na prvo postajo, Prehodavce. Pojedli smo nekaj toplega in odšli v naš bivak. Megla je ovila kočo, nas pa tople odeje. A kdo bi zaspal! Sepetali smo, se smejali, pa tudi če bi bili tiho, nam

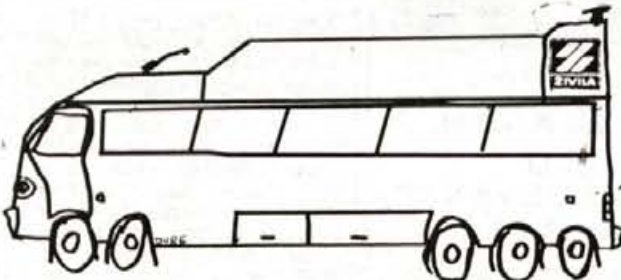
učiteljevo gromko smrčanje ne bi pustilo spati.

Zjutraj smo se napotili proti koči pri Triglavskih jezerih. Z vseh strani so nas obdajale gore: Konjevce, Velika in Mala Tičarica ter Zelnarici. Med potjo smo slišali pripoved o Zlatorogu, Ajdovski deklici, gorskem rastlinju in živalih in še veliko lepega, kar sodi le v gore.

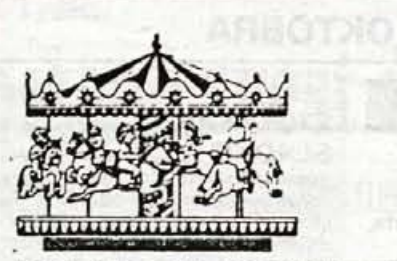
Zelo hitro smo prispeli do koč, kjer smo se srečali s prijatelji iz nasprotno izmene in se potem čez Stapec odpravili na Planino pri jezeru. Vzpon na Malo Tičarico nas je pošteno segrel, a kaj, ko pa je bil to naš najvišji doseženi vrh. Spustili smo se mimo planine Ovčarije, kjer smo pili kiselko mleko, nato pa do naše druge postojanke, Planine pri jezeru. Tu smo se v mrzlem jezeru osvežili. V koči pa smo si krajšali čas vsak po svoje. Naslednje jutro je bilo jasno, a sveže, po ozki poti smo se spustili na Vogar, razgled je bil čudovit. Videli smo Komno, Vogel, Radico, Črno prst, Koblo, vse tja do Bohinjskega jezera.

Mimo korita Mostnice in Hudičevega mosta smo prispeli Bohinj, to je bila naša zadnja postaja. Privoščili smo si pošten počitek. Potem pa, hajd, v avtobus in domov. V gorah je res lepo, a doma je najlepše!

• **Mojca Belčič, Maruša Zaletel, Emilia Damjanovič, 7. a r. OŠ Staneta Žagarja Kranj**



MOJCA BELČIČ, MARUŠA ZALETEL, EMILA DAMJANOVIČ



NA VRTILJAKU Z ROMANO

Vsake torek ob petih na kranjskem radiu

Skrivnostna fotografija

Nihče, ampak prav nihče ni spoznal šole, katere košček fotografije smo objavili prejšnji torek. Danes zato drugačen posnetek, upamo, da tudi razpoznavnejši. Odgovore, katera šola je na sliki, pošljite še ta teden na Gorenjski glas, 64000 Kranj, Zoisova 1.

Zbiratelji

Avtobus, na katerem bodo sami pridni zbiratelji, se počasi polni. Ta teden se je za izlet "prijavila" Špela Frlic, ki zbira prtičke, znamke, sličice Kraljestvo živali, listke in petice v radovalnici pa še vse o konjih. Špela, izlet bo brezplačen, kaj pa si misliš!

Naj naj Vrtiljakova medijska osebnost

Kaj je medij, najbrž veste; radio pa televizija pa časopisi. Skupaj bomo izbirali naj medijsko osebnost. Lahko je TV ali radijski voditelj, novinar, urednik (seveda tudi v ženski osebi). Romana že čaka na vaše kupone.

KUPON
ZVEZDICA ZA
MOJ NASLOV
(Pošlji na Radio Kranj, 64000 Kranj, Slovenski trg 1)



Novinarji na obisku

Sedem novinar in en novinar pa še njihova mentorica Tanja Ahačič iz osnovne šole v Bistrici pri Trzinju je bilo v petek na obisku v naši redakciji. Spoznavali so delo časopisnih novinarjev in tehniko nastajanja Gorenjskega glasa. Sami so si izmislili in tudi napisali čisto pravo anketo o šolski malici, ki si jo lahko preberete. Bravo! Iz njih še nekaj bo, kajne?

Frizerski salon
MILENA ZAVRL
Partizanska 18, Kranj
☎ 064/213-472

Frizerija nagraduje
Cvetličarna Rdeči mak iz Kranja je nagradila Ano Bulat iz Škofje Loke in Špelo Fajon iz Cerkelj, danes pa ponuja dve simpatični nagradi tudi frizerski salon Milene Tavčar. Uganite, katera reka teče pod salonom. Odgovore pošljite ta teden na naš naslov (GG, Kranj, Zoisova 1), dva nagrajenca bosta deležna brezplačnih striženj.

FILMSKA NAGRADNA UGANKA

Sobotne in nedeljske matineje

Pravilni odgovor na vprašanje, kako je naslov skladbici iz filma Štiri poroke in pogreb, je: Love is all around. Nagradenci, ki prejmejo brezplačno kino vstopnico, pa so: Mateja Zveršen, 64208 Senčur, Srednja vas 158, Boštjan Gubanc, 64000 Kranj, Šorlijeva 3, Borut Kenda, 64203 Duplje, Žiganja vas 63, in Etela Langus, 64248 Lesce, Studenčice 21 a. Čestitamo.

Danes vam predstavljamo spored sobotnih in nedeljskih matinej v kinu Center v Kranju, ki so se že začele konec minulega tedna z risanko Piko in Kolomb. Tudi vse naslednje so risanke: Palčica, Mačke iz visoke družbe, Knjiga o džungli, Aladin, Levji kralj in Vsi psi gredo v raj. Tako kot smo jih našli, se bodo vsako soboto ob pol štirih popoldne in vsako nedeljo ob desetih dopoldne razvržale tudi na filmskem platnu. To soboto in nedeljo si boste torej lahko ogledali Palčico. Saj poznate pravljico o deklici, majhni kot palec na prstu, ki po številnih prigodah vendarle sreča princa svojih sanj?

Nagradno vprašanje: kdo je glavni junak Knjige o džungli, kje odrasča? Odgovore pošljite do tega petka na naslov: CP Gorenjski glas, 64000 Kranj, Zoisova 1 - filmska uganka.



FUL KUL ŠPON V PRIMADONI

Gardaland oddan

Ob cesti petsto metrov pred in prav toliko naprej od Primadone je bilo pravzaprav nemogoče parkirati avto. "Kje je ves ta folk," smo se spraševali in kmalu ugotovili. Ja, nabito polna diskoteka je v soboto gostila najlepše srednješolke, ocenjevalna komisija pa je, najbrž tudi s pomočjo reakcij prisotne publike, izmed štirinajstih lepotic izbrala najlepšo. Puncice so se trikrat pokazale razpoloženi množici, v športnih oblačilih, v večernih oblekah in v kopalkah oplemenitenih z usnjemimi jaknami. Najboljši "navijači" so bili seveda njihovi sošolci, kajti izlet v Gardaland za cel razred in to zastoj ni kar tako. Največ sreče so imeli sošolci 15-letne Renate Bohinc iz Kranja, ki je

postala miss srednjih šol, laskav naslov miss fotogeničnosti pa si je prislužila njena someščanka 16-letna Vera Kaurin iz Kranja. In če človek samo pomisli, kako zadovoljne face so včeraj v ponedeljek sedele v Renatinem razredu. En velik žur na majskem izletu v Gardaland jim želimo tudi mi z Gorenjskega glasa.



KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	NAKUPNI/PRODAJNI I DEM	NAKUPNI/PRODAJNI I ATS	NAKUPNI/PRODAJNI 100 ITL.
A BANKA (Kranj, Tržič)	78,30	80,20	10,97 11,37 7,61 7,97
AVAL Bled, Kranjska gora	79,30	79,50	11,25 11,30 7,75 7,95
COPIA Kranj	79,20	79,90	11,18 11,34 7,80 7,95
CREDITANSTALT N. banka LJ.	79,00	80,00	11,25 11,40 7,60 8,00
EROS (Stari Mayr), Kranj	79,30	79,50	11,20 11,30 7,75 7,95
GEOS Medvode	79,30	79,60	11,22 11,30 7,75 7,90
GORENJSKA BANKA (vse enote)	78,10	80,00	10,88 11,37 7,55 7,97
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	78,95	79,79	11,10 11,30 7,50 7,90
HIDA-tržnica Ljubljana	79,35	79,70	11,25 11,30 7,75 7,90
ILIRIKA Jesenice	79,00	79,85	11,12 11,30 7,70 7,95
INVEST Škofja Loka	79,35	79,70	11,24 11,32 7,70 7,88
LEMA Kranj	79,30	79,90	11,20 11,35 7,75 7,95
MIKEL Strazhica	79,30	79,80	11,22 11,31 7,68 7,90
PBS d.d. (na vseh poštah)	77,20	79,60	10,30 11,23 7,22 7,82
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	79,10	79,40	11,20 11,33 7,80 7,95
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	78,60	80,00	10,70 11,45 7,58 7,95
SLOGA Kranj	78,90	79,90	11,00 11,30 7,50 7,90
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	78,10	-	10,88 - 7,55 -
SLOVENIJATURIST Jesenice	79,10	79,90	11,12 11,30 7,73 7,93
ŠUM Kranj	79,30	79,60	11,22 11,30 7,75 7,90
TALON Žel. postaja Trata, Šk. Loka	79,50	79,80	11,26 11,32 7,80 7,89
TALON Zg. Bitnje	79,50	79,80	11,26 11,32 7,80 7,89
TENTOURS Domžale	79,30	80,00	11,18 11,38 7,70 8,00
UBK d.d. Škofja Loka	79,00	80,20	11,15 11,40 7,70 8,00
WILFAN Kranj	79,25	79,60	11,22 11,30 7,75 7,90
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	79,20	79,60	11,21 11,29 7,75 7,90
ZORI Kamnik	79,00	80,00	11,17 11,35 7,60 8,00

POVPREČNI TEČAJ 79,00 79,81 11,11 11,33 7,68 7,94

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 11,30 tolarjev. Podatki za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

ZA USPEŠEN POSEL
POKLIČITE 064/223-111
GORENJSKI GLAS

foto bobnar

Ko je (ni) kupec kralj

Zanimiv način propagiranja storitev

Kraj in čas dogajanja: avtopralnica podjetja AVTOMEHANIKA, d.o.o., Škofja Loka, 19. 10. 1994 popoldne.

Do sedaj sem verjela, da je namen avtopralnice, da strankam opere avtomobile, ampak sem živela v zmoti. Mladi gospod, ki je pral moj avto, je sodelavcu in gospodu, ki je prišel zraven, komentiral svoje delo takole (citiram): "Babe so najslabše! Vama povem, najhujše so babe. Osemdeset procentov avtomobilov, ki jih operemo tukaj, pripeljejo babe. Tako so lene, da se jim doma ne ljubi oprati avtomobila, potem jih pa vozijo sem, da mene "matrajo"."

Ni mi jasno, ali ni vedel, da sem, kljub temu da sem sedela v zaprtem avtomobilu, vse slišala, ali pa mi je hotel dopovedati, naj ga ne hodim več "matrat". Ne bom več, objubilim in upam, da bo tole prebrala še kakšna "lena baba" in bo svoj avto peljala oprat tja, kjer s tem ne bo povzročila toliko "matranja".

Morda pa je težava v tem, da omenjeni mladenič ne ve, da dobiva plačo tudi iz tistega denarja, ki ga za pranje avtomobila plačajo "lene babe". Mislim, da bi bil za ceno 450 tolarjev, kolikor stane pranje, lahko vsaj tiho, če že kakšen dober dan ali nasvidenje nista vsteta v ceno. • Meta Tepina

ZAŠČITA POTROŠNIKOV ZDRAVILA

Ko smo pred časom pisali o problemih s slovenskimi navodili in deklaracijami pri posameznih zdravilih, se je na nas obrnilo več bralcev prispevka in nas opozorilo na nadaljnje nepravilnosti. Vse pripombe smo posredovali Republiški sanitarni inšpekciji in po več mesečnem čakanju in številnih urgentah smo prejeli odgovor. Inšpekcija odgovarja, da imajo vsa zdravila sedaj priložena navodila in deklaracije v slovenski in v slovenskem jeziku. Tako nas je presenetilo, da inšpekcija kot zadovoljujoče prilaga tudi navodilo za zdravilo Proculin. To zdravilo podjetja Alkaloid iz Skopja ima v makedonščini in srbohrvaščini navedeno sestavo, delovanje, indikacije, doziranje in način uporabe, način izdajanja in rok trajanja zdravila. Slovenski del vsebuje le doziranje in način uporabe ter rok trajanja. To se nam zdi kljub vsemu očitno premalo in tudi ne zadošča glede na zahteve, ki jih postavlja zgoraj navedeni člen Zakona o dajanju zdravil v promet. Že dolgo se zavzemamo, da bi bile vse informacije, ki jih vsebuje izdelek v tujem jeziku, dostopne domačemu potrošniku v celoti v slovenskem jeziku.

Pravna pisarna ZPS
Jure Markič

Lastninja - pravica do deleža

bra. Predvideni so tudi plakati, oglasi v časopisih, radijske izobraževalne oddaje, informacije bodo po pošti poslali v več kot 600 tisoč slovenskih gospodinjstev, pripravili pa nameravajo več srečanj v večjih mestih, kjer bodo ljudje lahko zastavljali vprašanja. Akcijo spremlja geslo "moje" v različnih povezavah, kot so "moja pravica", "moj certifikat" ali "moja izbira". Izdelali so tudi priponke, ki ponazarjajo akcijo. Grafično rešitev je zasnovala agencija Eurodesign iz Ljubljane, ki koordinira oglaševalne aktivnosti. Vse izvajalce akcije so izbrali na osnovi razpisov, izjemno so napravili le pri televiziji. Akcijo financira program Phare, ki je nastala na pobudo Evropske unije, za slovensko izobraževalno akcijo je namenil 400 tisoč ekujev. • M. V.

Konec prometnih zastojev?

Ljubljana, 24. oktobra - Vsi tisti, ki se dnevno vozijo v Ljubljano, se predvsem ob jutranjih in popoldanskih urah srečujejo s prometnimi zastoji na vpadnicah v naše glavno mesto. Kako so to rešili v nemškem mestu Karlsruheju, ki je po številu prebivalcev in dnevne migracije podoben Ljubljani?

Če izvozimo redne finančne in podobne probleme, bi vsaj teoretično lahko rešili vsak problem, tako tudi tega - veliko gnečo in hkrati tudi onesnaževanje okolja. Dieter Ludwig, nemški prometni strokovnjak in glavni direktor primestnega prometnega centra Karlsruheja je na pobudo Slovenskih železnic prišel v Ljubljano in predstavil uspešen projekt organizacije mestnega in primestnega prometa. Gre za povezavo mestne in zvezne železnice in problem prometa so rešili tako ugodno, da si številne delegacije iz evropskih mest z zanimanjem ogledujejo, kako deluje v praksi ta enkratni sistem, v katerem isti vlaki vozijo v medmestnem prometu vse do mestnega središča, ki je sicer rezerviran samo za železce.

Z dvosistemskimi železniškimi vozili, v katerih je prostora za dvesto potnikov v eni enoti, s prilagojeno železniško infrastrukturo, ustreznim vozilom redom in ugodnimi cenami za mesečne in druge vozovnice (družinske, vozovnice za konec tedna in druge) se jim je posrečilo pritegniti kar štirikrat večje število potnikov. Vozni red so samo v enem letu kar dvakrat izboljšali oziroma prilagodili željam potnikov. Ponujajo kratke vožnje, udobne in hitre, s čim manj prestopanja. Hkrati so ob postajališčih uredili parkirališča, tudi za kolesa.

Ker se danes svet vse bolj usmerja v ekologijo, je ta sistem železnice, ki razbremeni promet in zmanjša število osebnih vozil, ki so veliki onesnaževalci okolja, zelo učinkovit tudi v tem pogledu. Pomembno je, da se da, tako kot so to storili v Karlsruheju, ohraniti vse tračnice, treba pa je povečati število postajališč. Kar pa je najvažnejše - to prevozno sredstvo je tako atraktivno, da so se potniki sami od sebe odločili zanj. • Š. Vidic

V Nacionalni finančni družbi beležijo večji vpis delnic Zbranih že za dva sklada certifikatov

Kranj, 24. oktobra - Nacionalna finančna družba polni vseh svojih pet skladov hkrati in ne enega za drugim, kakor druge družbe za upravljanje. Na začetku so imeli slabši vpis, zdaj pa se je zelo precej povečal, 17. oktobra so kar v treh skladih imeli rekordni dnevni vpis.

Medtem ko pri večini družb za upravljanje vpis zdaj pada, se v Nacionalni finančni družbi povečuje. Direktor Stane Valant ocenjuje, da so se za NFD očitno začeli odločati tudi preudarniji in previdnejši imetniki certifikatov, prav takšnih pa so najbolj veseli.

NFD je razpisala delnice v vrednosti 24,5 milijarde tolarjev, s tem je po vrednosti razpisane kapitala na prvem mestu med investicijskimi družbami. Seštevek vpisa v njihove sklade (Prvi investicijski sklad, Štajerski sklad, Gorenjski sklad, Dolenjski sklad in Adriatic sklad) kaže, da so doslej praktično v celoti že napolnili dva sklada. Primerjava v vseh investicijskih družbah v Sloveniji pa pove, da je v skladih NFD zbranih več kot 10 odstotkov vseh certifikatov, naloženih v investicijske družbe.

Prvi investicijski sklad

Zbrali dobro tretjino certifikatov

Kranj, 24. oktobra - Prvi investicijski sklad pri Nacionalni finančni družbi je razpisal za 6 milijard tolarjev kapitala, kar je največ med njimi petimi skladi. Doslej so zbrali za 2,2 milijarde tolarjev certifikatov, dobro tretjino torek.

Podobno kot v drugih skladih Slovenske nacionalne družbi vpis certifikatov na začetku ni bil najboljši, povečal pa se je v zadnjem času, pravi Roman Ambrož, direktor Prvega investicijskega sklada. Kakor je znano, so Slovensko nacionalno družbo ustanovile štiri banke in zavarovalnica Adriatic, vsaka "stoji" za enim skladom, za Prvim investicijskim skladom Abanka iz Ljubljane. Prvi investicijski sklad seveda ni po naključju razpisal najvišjega kapitala, saj Abanka poleg SKB banke deluje na celotnem območju Slovenije, vse druge so bolj ali manj regionalnega značaja, po razpadu sistema Ljubljanske banke je regionalna postala namreč tudi Nova Ljubljanska banka. Abanka ima po Sloveniji 40 poslovnih enot, na Gorenjskem ima tri in sicer v Kranju, Trzinu in na Jesenicah, prisotna torej še ni v škofjeloški in radovljiški občini.

Vpis certifikatov se je v zadnjem času povečal, ker so bančni uslužbenci začeli ljudem pojasnjevati, kaj pomeni vpis certifikata, kaj je Prvi investicijski sklad, kdo stoji za njim itd. Izkazalo se je, da so informacije, ki jih ljudje dobe v osebнем stiku, učinkovale, saj se je vpis v zadnjem času precej povečal. Nasploh so se stvari pri vpisovanju certifikatov investicijske sklade umirile, ni več tako agresivnega reklamiranja, razen redkih izjem. Kaže pa se že, da bodo najbolj uspešni skladi oziroma družbe za upravljanje, za katerimi stojijo banke in zavarovalnice, Slovenska nacionalna družba je zbrala že desetino vseh vpisanih certifikatov v sklade, pravi Roman Ambrož. • M. V.

Akcija "Izobraževanje za lastninjenje" Malce pozno, toda vendarle

Ljudje še vedno nimajo dovolj informacij o lastninjenju, zato je nekoliko pozna akcija seznanjanja vendarle dobrodošla

Kranj, 24. oktobra - Vsi se nedvomno sprašujete, zakaj tako pozno, razlog je zelo enostaven, akcijo "Izobraževanje za lastninjenje" financira program Phare, kar osem mesecev in pol pa smo potrebovali, da so nam sredstva odobrili, saj so postopki dolgotrajni, je na nedavni tiskovni konferenci povedala Mira Puc, direktorica agencije za privatizacijo.

Ljudje še vedno nimajo dovolj informacij, tudi dvomijo, da bodo ustrezno obveščeni, zato pospešujemo izobraževanje, kar bo zelo pomembno v poprivatizacijskem obdobju, ko se bodo delnice prodajale. Takrat bo še bolj pomembno, da ljudje vedo, kaj imajo, pomembne pa bodo seveda nevtralne informacije, je dejal državni sekretar Tone Rep. Nekaj izkušenj imajo že s privatizacijsko pisarno, ki je v prvih 93 dneh delovanja dobila približno 3 tisoč klicev, približno 30 odstotkov vprašanj se je nanašalo na certifikate in približno 15 odstotkov na javne

prodaje. Dovolj zgovorna sta tudi podatka, da je bilo doslej prodanih približno 700 tisoč navadnih lastninskih nakaznic, ki se uporabljajo pri vpisovanju delnic v podjetju ali pri javni prodaji delnic, in 750 tisoč lastninskih nakaznic za privatizacijske družbe. Vnovčenih je bilo torej že veliko certifikatov, zato se bodo v izobraževalni akciji, ki bo potekala prek medijev, osredotočili na delnice in ravnanje z njimi.

Prvi dogodek izobraževalne akcije bo televizijska serija, posnete so štiri oddaje, prva bo na sporedu danes, 25. okto-

Avstrija spet turistično privlačna za Slovence Največ nočitev na Koroškem

Ljubljana, 24. oktobra - Slovenija je za turistične predele Avstrije dokaj zanimiv trg, saj so lani tam zabeležili kar 156.000 nočitev slovenskih gostov, med najbolj obiskanimi pa je Koroška, ki bo tudi v letošnji zimi najbolj privlačna za tiste, ki si želijo užitek na snegu. Prav zato so se predstavniki avstrijskih turističnih regij odločili za podrobno predstavitev svoje zimske ponudbe.

Avstrija je lani zabeležila 25 milijonov gostov in 127 milijonov nočitev, kar jim je prineslo okoli 156 milijard šilingov. V poletni sezoni so sicer zabeležili rahel upad, medtem ko je bilo v zimskem času prometa za dva odstotka več. Pogosti obiskovalci v zimskem času so tudi slovenski gostje, ki najraje prihajajo na sosednjo Koroško, ki privabi kar 37 odstotkov vseh slovenskih gostov. Letošnja zima se je tam praktično že začela, na ledeniku Moeltall se bo sezona uradno začela v prvih dneh decembra, poleg smučanja pa bo obilo možnosti tudi za smučarski tek, drsanje, letos popularno deskanje na snegu in vse bolj privlačno pohodništvo. Ponudbo so letos dopolnili z nekaterimi žičniškimi in hotelskimi zmogljivostmi. Enako velja za pokrajino Salzburg, kamor zaide 18-odstotni delež slovenskih gostov, tamkajšnji turistični centri pa so letos prvič skupaj izdali poseben smučarski paket SKI Burger, ki vključuje tudi obiske v znameniti rudnik soli in ostale zanimivosti. • U. U.

Za tiste goste, ki jim zima in snega ne predstavljata posebnega veselja, bo morda zanimiv Dunaj, ki znova postaja središče Srednje Evrope, v njem pa je poleg blizu 100 muzejev nasploh zanimiva kulturna scena. Slovencem je zelo dobro poznan tudi Gradec, ki je nakupovalno središče in tudi mesto s pestro kulturno ponudbo.

Nekoliko manj znana deželna Gradiščanska pa za zaokrožitve turistične ponudbe letošnje zime ponuja športne centre, kulturne prireditve, zdraviliški turizem in seveda dobroto te vinorodne pokrajine. • M.G.



Škofja Loka, 22. oktobra - V avtoservisni delavnici Milana Eržena z Grencha pri Škofji Loki so v soboto pripravili predstavitev servisa in prodaje vozil Renault, s sodelovanjem kranjskega Alpetour Remonta so bila na ogled vozila iz programa Renault, obiskovalci pa so z njimi lahko opravili testne vožnje. Milan Eržen ima avtoservis že 25 let, v zadnjih desetih letih se je specializiral za Renaultova vozila, od lanskega leta pa je pooblaščen Renaultov serviser. Zdjaj je ponudbo obogatil z originalnimi rezervnimi deli in dodatno oprema za Renaultova vozila, s sodelovanjem kranjskega Alpetour Remonta pa s prodajo vozil iz celotnega programa Renault, z možnostjo prodaje in odkupa rabljenih vozil. • M.V.

Letno srečanje slovenskih ekonomistov

Kranj, 24. oktobra - V Festivalni dvorani na Bledu bo 11. in 12. novembra potekalo tradicionalno srečanje slovenskih ekonomistov in poslovnežev.

Povabljeni predavatelji bodo podali informacije o tekočih in pričakovanih ukrepih slovenske ekonomske politike na vseh področjih njenega delovanja ter opozorili na ključne probleme. Predavali bodo: dr. Maks Tajnikar, dr. Dušan Mramor, mag. Draško Veselinovič, mag. Mitja Gaspari, Janko Deželak, mag. Miro Kos, mag. Vojka Ravbar, dr. Marko Simoneti, Mira Puc in mag. Uroš Koržec.

5. novembra v Cerkljah Naj pridelki Slovenije

Cerklje, 24. oktobra - Tradicionalna prireditelja Naj pridelki Slovenije, ki jo bo že šestič zaporedoma organiziralo Turistično društvo Cerklje, bo v soboto, 5. novembra, ob 19. uri v kinodvorani v Cerkljah. Pridelovalce najtežjih pridelkov bo prireditelj nagradil. Vse, ki nameravajo sodelovati na prireditvi s pridelki, prireditelj prosí, da le-te stehajo že doma. Vse dodatne informacije pa kmetovalci oziroma pridelovalci dobijo v pisarni Turističnega društva v Cerkljah ali po telefonu na številki 064/422-506 od 7. do 15. ure. • A. Ž.



MESARJI, GOSTINCI, TRGOVCI...

Črevarstvo Majer vam nudi po ugodnih cenah:

- vse vrste (uvoženih) kalibriranih naravnih črev
- umetne ovitke
- mrežice
- aditive iz programa TKI Hrastnik
- nože Dick, Tukan (Solingen)
- za trgovine vse vrste vakuumsko pakiranih naravnih črev (paketi po 10, 25, 50 m)

Čreva in vse ostalo lahko dobite v maloprodajni trgovini v Ihanu, Goričica 1C, Ihan, Domžale, fax in tel.: 061/722-263 in v času od 4. 11. 1994 do 15. 2. 1995 na ljubljanski tržnici.

V Ihanu pa od 1. 11. 1994 naprej dobite tudi vse, kar potrebujete za koline.

Se priporočamo!

GOZDARSKO KMETIJSKA ZADRUGA SREDNJA VAS V BOHINJU, z.o.o.

razpisuje

JAVNO DRAŽBO ZA PRODAJO:

1. poslovne stanovanjske zgradbe v Bohinjski Bistrici, Mencingerjeva ul. 7 - površina 500 m², izklicna cena 8.800.000,00 SIT
2. avtohladilnika TAM 80, letnik 1982, nosilnost 2 t, generalno obnovljenega in registriranega, izklicna cena 800.000,00 SIT
3. IMV kombija, neregistriranega, izklicna cena 100.000,00 SIT
4. hladilne vitrine - 145 cm, izklicna cena 100.000,00 SIT

Javna dražba bo v sredo, 2. 11. 1994, ob 12. uri na upravi GKZ Srednja vas v Bohinju, z. o. o., Srednja vas št. 73.

V izklicni ceni ni vključen prometni davek. Prometni davek, stroške sklenitve kupoprodajne pogodbe in druge dajatve plača kupec. Pogoj za sodelovanje na javni dražbi je potrdilo o plačani varščini v višini 10 % od izklicne cene, ki jo mora interesent plačati najpozneje do dneva javne dražbe na žiro račun GKZ Srednja vas v Bohinju, z. o. o., Srednja vas v Bohinju št. 51540 - 601 - 11919 ali pri blagajni zadruga.

Interesenti za nakup lahko dobijo vse informacije in se dogovorijo za ogled vsak dan na upravi GKZ Srednja vas v Bohinju št. 73 oziroma po telefonu 064/723-400.

Občina Škofja Loka o vzdrževanju gozdnih cest

Brez občinskega tolarja bodo gozdne ceste propadle

Škofja Loka, 24. oktobra - Do uveljavitve novega sistema, ko naj bi lastniki gozdov za vzdrževanje gozdnih cest plačevali 6,9 odstotka od polovične vrednosti katastrskega dohodka gozdnih zemljišč v prihodnjem letu, je velika nevarnost, da gozdne ceste propadejo. To je osnovno opozorilo območne enote Kranj Zavoda za gozdove Slovenije, ki jo je prek sekretariata za družbeni razvoj naslovila na škofjeloško občinsko vlado. Država je v prvem polletju letos sicer namenila iz proračuna slab milijon in pol, za drugo polletje pa le dobrih 300

tisoč tolarjev, kar je občutno premalo, da bi se gozdne ceste v tej jeseni in prihajajoči zimi obvarovali hujših poškodb. Zato je potrebno, da k vzdrževanju gozdnih cest prispeva v tem prehodnem obdobju tudi občina, ki naj bi sredstva zagotovila z rebalansom občinskega proračuna.

Razprava na seji škofjeloškega izvršnega sveta je pokazala, da imajo člani tega organa razumevanje za to problematiko, čeprav jih je pri tem zanimala nejasna razlika v definiciji gozdne ceste in vlake. Ker so odgo-

vorni za območje celotne občine, pa jih je tudi zanimalo, kaj se dogaja na območjih, ki jih pokriva območna enota Zavoda za gozdove Slovenije Ljubljana (območje Žirov). Obe enoti naj pripravita pregled gozdnih cest po določilih novega zakona o gozdovih, so sklenili, sekretariat za družbeni razvoj pa mora preveriti, kako je z nakazili sredstev iz državnega proračuna. Ker je vzdrževanje nujno, bodo ob rebalansu občinskega proračuna zagotovili predlaganih skoraj dva milijona tolarjev za najnujnejša dela. • Š. Ž.

Kmetijski nasvet

Pomen pridelave kakovostnega sadja in organiziranosti pri prodaji (I. del)

Jesen je čas spravila kmetijskih pridelkov in skrbi za čim boljše vnovčenje rezultatov celoletnega dela. Tako je tudi pri obiranju najpogostejše zastopanih sadežev v naši prehrani - jabolok. Jablana je obenem tudi najbolj razširjena sadna vrsta v Sloveniji, na Gorenjskem pa še posebej primerna za pridelovanje, ker so tu klimatski pogoji preostri za pridelovanje toplotno zahtevnejših sadnih vrst.

Zgodnje sorte jabolok obiramo že v drugi polovici avgusta, pozne - zimske sorte pa vse do konca oktobra. V tem času se zaključuje obiranje še zadnjih poznih sort na Gorenjskem, zato je prav, če v tem trenutku nekaj rečemo tudi o prodaji.

Proces pridelave sadja se ne konča z obiranjem oziroma oddajo v hladilnico ali veletrgovino, pač pa šele z uspešno prodajo potrošniku. Uspešna prodaja temelji na eni strani na kakovosti pridelanega sadja in na drugi strani na uspešni organizaciji prodaje. Pri kakovosti moramo slediti evropskim trendom, ki se vse bolj usmerjajo v integrirano pridelovanje; pri organizaciji prodaje pa bo potrebno še veliko narediti.

Pomen kakovosti sadja

V Sloveniji so zaradi prepletanja predalpskega, celinskega in mediteranskega

vpliva dane zelo ugodne razmere za pridelovanje kakovostnega sadja. Zato ni naključje, da je bilo slovensko sadje cenjeno v pomembnih središčih Evrope že v prejšnjem stoletju. Gorenjsko sadje je še posebej cenjeno zaradi intenzivnejše obarvanosti plodov, ki je posledica večjih temperaturnih nihanj v času dozorevanja, kot v ostalih pridelovalnih območjih v Sloveniji. Zato je velika škoda, da bi skrbi za prodajo svojega kvalitetnega sadja prepustili drugim in tako slabo vnovčili svoj trud.

In kaj pod izrazom kvaliteten sadja pojmujejo v Evropi. Kakovost v današnjem času, ko je Evropo okupiral pojem varstva rastlin, ne pomeni več zgolj estetski videz, pač pa zdravo in kakovostno sadje v pravem pomenu besede. Takšnega pa je mogoče pridelati le na integrirani način, zato se vse aktivnosti v Evropski uniji na tem področju usmerjajo tako, da bo postala vsa sadjarska proizvodnja vodena po teh načelih. Ker je ta način pridelovanja javnosti manj poznan, bi ga v grobem predstavila.

Integrirani način pridelovanja

Integrirano pridelovanje sadja pomeni pridelovanje na naravi čim bolj prijazen način, obenem pa zagotavlja

pridelovalcu zadovoljiv dohodek. Pri tem je nujno razlikovati ta način pridelave od biološkega. V integrirani pridelavi se uporabljajo mineralna gnojila po predhodni analizi tal - torej ne gnojimo na pamet in ne pretiravamo s količino, kar s pogosto dogaja; za varstvo nasada pred boleznimi, škodljivci in plevlami se uporabljajo točno predpisana, okolju prijaznejša sredstva, prepovedana so tudi vsa sredstva, ki uničujejo naravne sovražnike škodljivcev; poleg tega pridelovalec tekom proizvodnje spremlja razvoj škodljivcev in pogoje odločujoče za nastop bolezni in škropi šele tedaj, ko je doseženo kritično število. Iz tega sledi, da je uporaba mineralnih gnojil in sredstev za varstvo rastlin pri tej pridelavi zmanjšana na minimum, ob tem pa se dosejajo zadovoljivi pridelki. V pravih integriranih pridelavi so določeni še ostali agrotehnični ukrepi, naprava nasada, strojne tehnični pogoji, obiranje, skladiščenje, priprava sadja za trg, organiziranost obrata in kontrola. Pridelke oz. jabolka, pridelana na integrirani način spoznamo v prodaji po "zelenem traku", s katerim je opremljena embalaža in stilizirano siničko, ki predstavlja simbol za "SIPS", kar pomeni slovensko integrirano pridelovanje sadja. Da je sadje res pridelano pod to znamko, skrbi strokovna komisija, ki

spremlja pridelavo in kasneje prodajo tako pridelanega sadja. Za vodenje in kontrolo je izdelana posebna dokumentacija, osnovni dokument "SIPS" so pravila integrirane pridelave v sadjarstvu.

Biološko pridelovanje

Biološki način pridelovanja sadja izključuje vsakršno uporabo sredstev za varstvo rastlin in mineralnih gnojil. V sosednji Avstriji, kjer je ta pridelava bolj razširjena, veljajo zelo stroga pravila za biološko pridelovanje sadja. Pri nas le-ta še niso izdelana, niti nima ta način pridelave nobene kontrole niti zaščitne znamke. Zato je potrebno biti pri nakupu t. i. "biološko pridelanega sadja" zelo previden, saj pri nakupu nimamo nobenega uradnega potrdila, da je bilo sadje res pridelano biološko. Pogosto med njimi najdemo pridelovalce, ki izrabljajo to ime in želijo na nepošten način ali več zaslužiti lai pa dobro vnovčiti svoje napake pridelovanja. Biološki način pridelave je sorazmerno drag - izpad pridelka je zaradi neuporabe mineralnih gnojil in še zlasti fitofarmaceutskih sredstev, lahko zelo velik. Praviloma ima tako pridelano sadje, da je pridelava še ekonomična, višjo ceno od tistega, ki je pridelano integrirano ali klasično - torej z uporabo vseh razpoložljivih sredstev za varstvo rastlin in fitofarmaceutskih sredstev. Prava pto je zagotovo v integrirani pridelavi, saj je bližja evropskim trendom in ekonomsko najbolj zanimiva za pridelavo.

Priloga: Olga Oblak, dipl. inž. kmet, Kmetijska svetovalna služba Kranj

POSEBNO PRIPOROČILO ZA

- VARČEVALNE NALOŽBE PO VISOKO KONKURENČNIH OBRETNOSTNIH MERAH, VLOGE V ŠILINGIH SO VES ČAS NA RAZPOLAGO (VEZANE VLOGE)
- DEVIZNE NALOŽBE
- ZELO UGODNA MENJAVA
- HITRO UREJANJE BANČNIH POSLOV ... IN SEVEDA SLOVENSKA POSTREŽBA

TEDEN VARČEVANJA
od 27. do 31. OKTOBRA

SVETOVNI
DAN VARČEVANJA - 31. OKTOBER
VSAK VLAGATELJ
DOBI DARILCE!



POSOJILNICA - BANK CELOVEC

CELOVEC - CENTER, BAHNHOFSTRASSE 1, TEL. 0043-463-57356, FAX +8

Odprto: od ponedeljka do petka od 8. do 12.15 ure in od 13.15 ure do 16.00 ure.

NOVA ŠTEVILKA REVLIJE HOKEJ
Na prodajnih mestih časopisov po Sloveniji in blagajnah hokejskih klubov je že mogoče dobiti oktobrsko številko revije HOKEJ, ki med drugim na 36 straneh (4 straneh več kot septembra) prinaša:
- postave vseh naših klubov in njihova pričakovanja v državnem prvenstvu
- koledarje vseh slovenskih državnih prvenstev
- zapleti v NHL in drugi del zgodbe o Wayneu Gretzkyju
- dosedanj potek tekmovanja v Evropski ligi in Evropskih pokalih

GLASOVA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

Prijetno branje

AIR
SYSTEMS d.o.o.

podjetje za razvoj in proizvodnjo
jadranskih pedal, svetovanje in trgovino
Hafnerjevo naselje 121, Škofja Loka
tel./fax: (064) 631 025, 46 211

Blejski veslači zadovoljni s sezono ŠE BODO KOLAJNE

Vrhunski veslači, udeleženci svetovnega prvenstva v Indianapolisu, so obiskali svojega pokrovitelja, SKB banko v Ljubljani. Tragična smrt Saša Mirjaniča je velika izguba za blejsko veslanje. Denis Žvegelj se je po poškodbi že vrnil v Združene države Amerike, Blejci pa nanj resno računajo.

Ljubljana, 24. oktobra - Šampion Saša Mirjanič, dobitnik kolajne s svetovnih prvenstev in olimpijskih iger, je veliko naredil za blejsko in slovensko veslanje. Njegova smrt je vrzel za naše veslanje, saj je bil Saša med vračanjem s svetovnega prvenstva v Združenih državah Amerike besen, ker je četvercu ušel bron in je bil skupaj s sotekmovalci prepričan, da bo čas kolajn še prišel. Pokrovitelj veslačev z Bleda, SKB banka, je izročila Iztoku Čopu, dobitniku bronaste ko-



Božena Mirjanič prevzema posmrtno priznanje Sašu Mirjaniču



Trener blejskih veslačev Miloš Janša (levo stoji) je optimist pred novo sezono.

lajne v enojcu, ter članom četverca, ki je bil četrti, Milanu Janši, Sadiku Mujkiču, Janiju Klemenčiču ter posmrtno Sašu Mirjaniču zlate ploščice banke. Potem ko je Iztok Čop med posnetkom finala enojca komentiral svoj nastop in so tudi člani četverca povedali svoje ocene uvrstitve, je trener Miloš Janša izrazil upanje, da bo ekipa delala naprej, in da se preizkušeni starejšim veslačem že priključujejo mlajši. Doslej je vsaka blejska gener-

acija veslačev osvajala kolajne in temu cilju bo podrejeno tudi prihodnje delo. Sploh ga ne skrbi, kako bo z nadaljnjo usodo blejskega veslanja. Predsednik Veslaškega kluba Bled Franci Čop pa se je zahvalil za dosedanje delo tekmovalcem in trenerjem, kolektivom, kjer so veslači zaposleni, pokrovitelju SKB banki, blejskim kolektivom, posebej hotelu Toplice, ter radovljiški občini, ki ima razumevanje za veslače. • J. Košnjek, slike G. Šinik

Veslači so povedali:

Iztok Čop je v ocenjevanju finalnega nastopa dejal, da je vrstni red realen. Vsak od nastopajočih je bil sposoben osvojiti kolajno, zato noben od tekmecev ni bil vnaprej odpisan. V predtekmovanjih je šlo brez večjih problemov, v finalu pa je bilo drugače, saj je bilo treba tekmo odpeljati pametno, posebno zato, ker ima določen strah pred finišem, s katerim običajno tekem ni dobival. Danec je startal hitro kot običajno, nato je Iztok prevzel vodstvo. Nato sta Švicar in Nemec potegnili. Iztok jima ni hotel slediti, ampak je predvsem pospeševal tempo in večal razliko pred zasedovalci in tako ubranil bronasto kolajno. Jani Klemenčič je pričakoval več, vendar tudi 4. mesto ni neuspeh. Četverec se je dobro ujel in je bil v Luzernu drugi. Milan Janša je s 4. mestom zadovoljen. Kolajna ni bila realna, saj je bila razlika do prvih treh čolnov prevelika. Sadik Mujkičeje zadovoljen. Računa, da bo trojica ostala skupaj, kdo pa bo zraven, pa bo odločil Janša.



Blejska udarna četverica (od leve) Milan Janša, Jani Klemenčič, Sadik Mujkič in Iztok Čop.

Merkur bo pomagal kranjskim smučarskim tekačem NA SMUČEH Z MERKURJEM

Tekaški smučarski klub Kranj, poslej Merkur, ima 47 tekačev v vseh kategorijah in dva vrhunska biatlonca. Vez med klubom in novim sponzorjem je tudi drugačna: starši osmih tekačev so zaposleni v Merkurju.

Kranj, 23. oktobra - Enoletno pogodbo o sponzorstvu sta podpisala glavni direktor Merkurja Jakob Piskernik in predsednica Tekoškega smučarskega kluba Kranj Irena Markič. Pomoč novega sponzorja, kranjski tekaški klub se bo poslej imenoval po Merkurju, bo zagotovila normalno delo klubu, ta pa bo dolžan zadržati mesto med vodilnimi tekaškimi klubi v državi ter nadaljevati z mednarodnimi uspehi, ki jih nekateri kranjski tekači že imajo. V klubu je 47 tekačev in dva vrhunska biatlonca Andreja Grašič in Tomaž Globočnik, ki sta skupaj z mladima tekačema Gašperjem Grašičem in Nušo Žibert prisostvovala podpisu sponzorske pogodbe. Naloge glavnega trenerja v klubu je po odhodu Jana Zaka prevzel Matej Kordež, ki mu bosta pomagala Franci Ažbe in Milan Katrašnik. Osem tekmoval-



Kranjski tekaški smučarski klub bo odslej Merkur. Od leve proti desni predsednica kluba Irena Markič, glavni direktor Merkurja Jakob Piskernik in tekači Grašič, Andreja Grašič, Tomaž Globočnik in Nuša Žibert.

NAMIZNI TENIS KRIŽANI USPEŠNI

V soboto, 22. oktobra 1994, je bil v Ljubljani I. TOP Slovenije za mladince in mladinke. Pri mladincih se je najbolje uvrstil Matej Polanšek, ki je v 2. skupini zasedel prvo mesto, Anže Žepič v 2. skupini 9. mesto, Tjuš Aljančič v 3. skupini 6. mesto in Matjaž Mali v 3. skupini 7. mesto. Matej Polanšek bo zaradi zmage v drugi skupini igral na II. TOPU v prvi skupini. Pri mladinkah pa se je Andreja Mežek uvrstila v 2. skupini na 8. mesto in Mateja Muzik prav tako v 2. skupini na 11. mesto. • M. Suedic

cev ima starše v Merkurju in to vezi med tekači in podjetjem še utrjuje. V programu kluba ni v ospredju le strogi trening, ampak tudi sodelovanje s strokovnjaki s področja prehrane, medicine in psihologije. Kranjski tekaški klub ima trenutno šest državnih reprezentantov in pet članov v perspektivnih selekcijah. Andreja Grašič je povedala, da v tej sezoni želi v biatlonu ponoviti najmanj rezultate

lanske sezone, ko je bila na olimpijskih igrah 18. Pogoji za delo so dobri. Med biatlonce je šla, ker je bila od tekačev "izgnana", povsem prostovoljno in ni bila "ugrabljena", kot je bilo slišati. Biatlon bo imel prednost, v prostih terminih pa bo tekmovala tudi v solo tekih. Tomaž Globočnik je med biatlonci novinec, vendar so njegove prve izkušnje dobre in si obeta dobrih rezultatov. • J. Košnjek, foto G. Šinik

Športniki iz Železne Kaple v Kranju PREDVSEM PRIJETNO DRUŽENJE

Gostje so na Koroško odnesli dve zmagi, vse druge pa so ostale v Kranju.

Šenčur, 22. oktobra - S skupno pogostitvijo v Domu Kranjanov v Šenčurju se je v soboto zvečer končalo tradicionalno srečanje športnikov iz Kranja in pobratene koroške občine Železna Kapla. S športniki sta bili občinski delegaciji na najvišji ravni,



saj sta jih vodila župan Železne Kaple - Bele dr. Peter Haderlapp in kranjski župan inž. Vitomir Gros. Kapelski župan je povedal, da njihova občina z dobrimi 3500 prebivalci ne more premagati veliko večjega Kranja, vendar taka srečanja utrjuje prijateljstvo, ki bo, kot upa, trajalo tudi v prihodnje tisočletje. Prinesel je pozdrave svojih predhodnikov, Albina Juvana, ki je začel s pobratenjem, in dr. Dietra Hallerja, ki je sedaj deželni svetnik v Celovcu. Tudi kranjski župan je izrekel željo po nadaljnjem sodelovanju, čeprav bomo v Sloveniji dobili nove občine, vendar to ne bi smela biti ovira.

Večina športnih tekmovanj je bila v Šenčurju. Nogometna tekma je bila najprej izenačena, nato pa so se Šenčurjani zbrali in zmagali. V strelskih tekmovanjih z zračno in malokalibrsko puško ter v streljanju na glinaste golobe so zmagali Kranjčani, ki so bili boljši od gostov tudi v namiznem tenisu. Dve zmagi pa sta odšli v Železno Kaplo. Zmagali so njihovi tenisači in kegljači, ki so porazili kranjsko občinsko upravo. Športnikom in delegacijama obeh občin je v imenu Šenčurjanov izrekel dobrodošlico šenčurski delegat v kranjski skupščini Vinko Vidmar. • J. Košnjek, slika G. Šinik

ROKOMET

Rokometni pokal Slovenije ŠEŠIR JUTRI S PRVOLIGAŠEM S PTUJA

Škofja Loka - Pospešeni tempo v rokometnih tekmovanjih za moške zaradi nastopa na majskem svetovnem prvenstvu na Islandiji se nadaljuje. Tako bodo jutri v sredo, 26. oktobra, na osmih slovenskih igriščih na sporedu prva srečanja osmine finala Pokala Slovenije za rokometišče. Med šestnajstico najboljših ekip se je uvrstila tudi ta čas najboljša gorenjska ekipa, škofjeloški drugoligaš Šešir. Pri žrebu pa Ločani niso imeli ravno najbolj srečne roke, saj se bodo pomerili s prvoligašem Dravo s Ptuja. Za nameček pa bodo prvo tekmo morali odigrati v svoji dvorani, jutri zvečer ob 20. uri, povratno in najbrž odločilno srečanje pa bo 9. novembra na Ptuj. Ločani, ki so v soboto doživeli poraz v prvenstvenem srečanju z Delmarjem v Izoli, bodo jutri poskušali prikazati najboljšo predstavo v letošnjem prvenstvu. Le-to pa jim jamči vsaj nekaj možnosti za zmago v prvem srečanju. Res je, da so Ptujčani na čelu z reprezentantom Vugrincem slabo začeli prvoligaški ples, Ločanom pa bi le zmaga vsaj s šestimi, sedmimi goli razlike omogočila mirno potovanje na Ptuj. Pomoč s tribun bo vsekakor dobrodošla, zato ste vsi vabljeni, da si ogledate to tekmo. • Dare Rupar

HOKEJ

TRIGLAV VSE BOLJŠI

Hokejisti so odigrali tretji in četrti krog prvega dela prvenstva. Prijetno so tokrat presenetili Triglavani, ki so se dobro upirali najprej Olimpiji, potem pa še prvakom. Res škoda, da v Kranju še ni ledu, kajti kranjski ljubitelji hokeja so tako prikrajšani za dober hokej. Dejstvo je, da tako dobre ekipe Triglav še ni imel. Tudi v Mariboru imajo vse boljše ekipo, dokaz za to so porazi Mariborčanov podobni kranjskim. Počasi in vztrajno se manjša kvaliteta razlika med velikimi štirimi in malimi tremi. Kot kaže bo letos edini outsider samo Slavija Jata. Rezultati: 3. krog: Olimpija Hertz : Triglav 4:1. Acroniks Jesenice : Maribor 5:1, Sportina : Slavija Jata 14: 1. 4. krog: Triglav : Acroniks Jesenice 2:6, Maribor : Sportina 1:7, srečanje med Inntal Celjem in Slavijo Jato bo danes. • Martin Dolanc

VABILO NA OGLED HOKEJSKE TEKME

Klub navijačev Red Steelers Trzica vabi ljubitelje hokeja danes, 25. 10. 1994, na ogled hokejske tekme evropske lige med Acroniksom Jesenicami in KAC-em z začetkom ob 19. uri. Poseben avtobus bo odpeljal ob 17. uri izpred Gostline Pr' Primož v Pristavi, prek Trzica do Škofje Loke (Okrepčevalnica Na zdravje na Trati), nato pa nazaj v Kranj (ob 18. uri pri črpalnici na Zlatem polju) in na Jesenice.

STRELJANJE

1. Državno prvenstvo upokojevcev v streljanju
Najboljši Kamničani

Kranj, 24. oktobra - Že dolgo let je med strelci - upokojevci telesa želja, da bi se pomerili v streljanju z zračno puško, letos pa je bila ta želja na pobudo in z odlično organizacijo kranjskega društva upokojevcev le uresničena. Na centralnem strelišču Občinske strelske zveze Kranj na Hujah se je pomerilo 11 ekip iz vse Slovenije in 44 posameznikov. Prvo mesto je s 672 krogi od 800 možnih zasedla ekipa DU Kamnik, med posamezniki pa je bil najuspešnejši Roman Kajtna iz Zagorja s 180 krogi od 200 možnih.



Ekipno so bili torej 1. Kamnik (672 krogov), 2. Zagorje ob Savi (668), 3. Kranj (666), 4. Slovenske Konjice (652), 5. Idrija (649), 6. Velenje (649), 7. Ljubljana - Savsko naselje (648), 8. Klub Maksa Perca Ljubljana (637), 9. Laško (634), 10. Tolmin 629 in 11. Javornik - Koroška Bela (624).

ŠAH

ZNANI POTNIKI ZA PARIZ

Čatež, 23. oktobra - Člani ŠK Triglav iz Krškega so v Čateških Toplicah v Zdraviliškem domu organizirali kvalifikacije za nastop na evropskem prvenstvu v pospešenem šahu. Pomerili so se fantje in dekleta do 12 in do 14 let. Skupno je nastopilo 98 igrancev in igralk. Pri fantih do 14 let sta za razred odstopala Jurij Cvitanich (Lipa Ptuj) in Uroš Kavčič (OŠ Lucijan Seljak Kranj). Zbrala sta po 8 točk, zmagal pa je Jurij, ki je imel nekoliko boljše asprotnike, dobil pa je tudi medsebojno partijo. Pri dekletih do 14 let sta imela podobne derbi Jana Krivec (Nova Gorica) in Darja Kapš (Stari trg ob Kolpi). Do zadnjega kola sta obe zmagali vse partiji, medsebojno pa je zmagala Jana. Pri fantih do 12 let je zmagal Vrhničan Matej Šebenik z le enim oddanim remijem pred Tadejem Kobetom (7.5, Stari trg ob Kolpi) in Mihom Gombocem (6.5 točkami. Pri dekletih do 12 let sta končali turnir z 8 točkami dve igralki. Prva je bila Vesna Panič (OŠ Lucijan Seljak Kranj), ki je imela boljše nasprotnice od druge Simone Mihelič iz

SMUČARSKI SKOKI

DOMAČINI PREPRIČLJIVO NAJBOLJŠI

Gorenja Sava, 22. oktobra - V skakalnem centru na Gorenji Savi je bila zadnja tekma sezone na plastičnih skakalnicah. Za najboljše skakalce na Gorenjskem so se pomerili dekli do 15 let. Nastopilo je 24 skakalcev iz Zirovnice, Tržiča in Kranja. Daleč največ uspeha so imeli domačini, ki so zasedli prvih pet mest, najboljša Uroš Peterka in Primož Delavec pa sploh nista nastopila, ker sta bila in na pripravah kadetske selekcije v Stamsu.

MILAN ZAKOTNIK DRUGI

Blejski hotel Astorija je bil prizorišče letošnjega državnega prvenstva v goju. Na prvenstvu je nastopilo 16 igrancev iz štirih slovenskih klubov, ki so si pravico nastopa priborili na klubskih kvalifikacijah. Skupaj s prvenstvom pa je bila na Bledu tudi skupščina gozde Slovenije, ki pa tokrat ni bila volilna. Letošnji državni prvak si je pridobil pravico nastopa na SP na Japonskem prihodnje leto. Na skupščini gozde so pripravili in potrdili program dela, določili so koledar tekmovalcev za prihodnje leto, uskladili kategorizacijo tekmovalcev in uredili rang mojstrskih naslovov

(175). Med strelkami se je najboljše uvrstila Majda Kralj z Jesenic (173 krogov), 2. je bila Mimi Markošek iz Zagorja ob Savi (172), 3. Elvira Vončina iz Idrije (172), 4. Helena Vidic iz Laškega (161) in 5. Joži Vršaj iz Ljubljane - DU Savsko naselje (157).

Pokal zmagovalni ekipi, medalje trem najboljšim posameznikom, vsem tekmovalcem pa diplome je podelil predsednik DU Kranj Jože Marjek - Joco.

Polne roke dela so seveda imeli organizatorji DU Kranj, predvsem Lojze Lakner, vodja strelske sekcije, in Zvone Černe, predsednik komisije za šport in rekreacijo pri DU Kranj. Tekmovanje je potekalo izredno lepo, vso pohvalo organizatorjem in sodnikom sta izrekla tudi Stanko Hvale, predsednik Zveze društev upokojevcev Slovenije in Stane Simšič, predsednik športne komisije pri ZDUS. Kranjski stanovski kolegi so tekmovalcem v svojih društvenih prostorih priredili krajši kulturni program in prijetno družabno srečanje. Želja vseh je, da bi to tekmuovanje postalo tradicionalno. Kje bo naslednje tekmuovanje tokrat še ni bilo rečeno, brez dvoma pa prvenstvo bo in udeležba bo zagotovo še boljše. Tokrat so izostale 4 ekipe. • D. Dolenc

Starega trga ob Kolpi. Prvaki kvalifikacij bodo zastopali Slovenijo v Evrodisneylandu.

Končne razvrstitve - fantje do 14 let (25 igrancev): 1. Jurij Cvitanich (8, ŠD Lipa Ptuj), 2. Uroš Kavčič (8, OŠ Lucijan Seljak Kranj), 3. Branko Panič (5.5, OŠ Lucijan Seljak Kranj), 4. Žiga Žvan (5.5, OŠ Matija Čop Kranj), 5. Miloš Pahor (5.5, Nova Gorica)...

Dekleti do 14 let (6 igralk): 1. Jana Krivec (5, Nova Gorica), 2. Darja Kapš (4, Stari trg ob Kolpi), 3. Mojca Grile (3, Sevnica)...

Fantje do 12 let (47 igrancev): 1. Matej Šebenik (8.5, Vrhnika), 2. Tadej Kobe (7.5, Stari trg ob Kolpi), 3. Miha Gomboc (6.5), 4. Mitja Kovač (6.5, Murska Sobota), 5. Aljaž Dušak (6.5, Trbovlje), 6. Tomaž Tomažin (6, Triglav Krško), 7. Aleš Zaletelj (6, OŠ Lucijan Seljak Kranj), 8. Dušan Jager (6, Poljčane), 9. Sašo Župevc (6, Triglav Krško), 10. Sašo Kneževič (5.5)...

Dekleta do 12 let (20 igralk): 1. Vesna Panič (8, OŠ Lucijan Seljak Kranj), 2. Simona Mihelič (8, Stari trg ob Kolpi), 3. Maja Doganjič (6.5, Poljčane), 4. Alenka Radej (6, Sevnica), 5. Neda Tompa (5.5, Murska Sobota). • Aleš Drinovc

se upoštevala tekmuovanja za pokal Tržiča, teden skokov v Kranju, državno prvenstvo v Tržiču in Gorenjsko prvenstvo v Kranju. Še večji uspeh so dosegli mladi Kranjčani, ki so osvojili prvih sedem mest pred četverico Tržičanov.

Rezultati: 1. Robert Kranjec 56 točk, 2. Primož Delavec 51 točk, 3. Uroš Peterka 45 toč, 4. Andrej Cuznar 44 točk, 5. Klemen Jakopin 42 točk, 6. Bine Norčič (vsi Triglav Teling) 41 točk.

J. Bešter

miv nastop najboljših evropskih igralcev goja. Za konec še rezultati: 1. Leon Matoh (Novo mesto), 2. Milan Zakotnik (KR), 3. Jure Klemenčič (LJ). Uspeh Zakotnika sta s četrtim in petim mestom dopolnila, prav tako Kranjčana, Črt Tauzes in Mirko Rupel.

Zanimivost prvenstva je ta, da je o prvem mestu odločalo srečanje zadnjega kola med Matohom in Zakotnikom. Vendar so potem analize in pravila bila na strani Matoha, ki bi bil prvak tudi v primeru poraza z Zakotnikom, ker je imel več točk zbranih iz ostalih dvobojev. Vseeno pa so se kranjski igralci Goja izkazali in dokazali, da so med najboljšimi v državi. • Martin Dolenc

HALO, HALO, GORENJSKI GLAS

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do 12. ure dan pred izidom Gorenjskega glasa! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

OBNOVA KADI
TEL.: 66-052
Emajliranje kopalnih in tuš kadi s kvalitetnim italijanskim materialom, brez demontaže. Garancija 2 leti. Tel.: 66-052

ZAMIK PLAČILA - ALI NA VEČ ČEKOV
Jeans: Levi's 501, Sexes, Diesel, Joop... Pasovi: El campero, No limit, Mustand, Diesel... Majice: Gymnasium, Gas... - z vezalko ali gumbi; termovelurji, flanela srajce, puloverji. QUEEN, Cankarjeva 12, Kranj (nad Svetom knjige)

TRGOVINA APEL za hotelom Jelen
Od 20. oktobra. do 20. novembra. 10 % POPUST za brisače Svlanit Kamnik. V zalogi imamo zopet odeje Tekstilane Kočevje od 1.400 SIT dalje.

AVTOŠOLA B in B
TEL.: 22-55-22
Točno to, kar želite! Tečaj CPP se začne v ponedeljek, 7. novembra, ob 9. uri dopoldne in ob 18. uri popoldne.

LEKERO RAZSTAVNO - PRODAJNI SALON
Tel.: 064/43-345
NAGRADNA AKCIJA - "Lesnin avtobus"! Ko boste kupili pri nas furnirane stenske, stropne ali talne obloge ter okna in notranja vrata že sodelujete v nagradnem žrebanju. Glavni dobiček ČEK za 200.000 SIT. Cene za obloge že od 1.596 SIT dalje. Poleg tega lahko izberete tudi keramične ploščice za kopalnico in kuhinjo, granitogres ploščice, kopalniško pohištvo, sanitarno keramiko ter vodovodne armature. Nudimo vam vse vrste senčil: rolete, žaluzije, lamelne zavesne in polkna.

FURLAN
Tel.: 061/371-141
Izdeltujemo TRANSFORMATORJE za klasično in čelno varjenje.

VISOĀOKVALITETNI NEMŠKI PORCELAN SELTMAN
v raznih VZORCIH, tudi uporaben v mikrovalovni pečici in primeren za pranje v pomivalnih strojih. Ugodna cena za izjemno kvaliteto! STEKLĀ SKOK, Prešernova 17, Kranj, tel.: 221-202

MODNA MOŠKA OBLAČILA
Velika izbira moških suknjičev, hlač, srjac, kravat, jaken iz velurja, dežnih plaščev - po zelo ugodnih cenah. Blagovna hiša Adamič, II. nadstropje. Vabljeni v trgovino MODEUM!

SERVIS GOSPODINJSKIH APARATOV ŽEPIČ
SERVISIRAMO in OBNAVljAMO pralne in sušilne stroje vseh vrst, pomivalne stroje, štedilnike (tudi plinski del), boilerje (čiščenje), termoakumulacijske peči, hladilnike in male gospodinjske strojčke. Storitve hitre in konkurenčne! Tel.: 064/57-695

MUENCHEN: SEJEM ELECTRONICA
Še nekaj prostih mest na našem avtobusu, 3 dni. Cena samo 230 DEM. Kompas Kranj (224-100), Kompas Šk. Loka (620-960)

KOZMETIČNI SALON A.P. BEAUTY
tel.: 623-733
Bio savna, nega vseh vrst kože, masaže, odprava celulita, odvečne maščobe... (Poslovna hiša Lokainvest, vhod Gorenjska banka, Škofja Loka)

MARTINOVO
Dvodnevni izlet skozi Prekmurje na Blatno jezero, odh. 18. 11. Kompas Kranj (224-100), Kompas Šk. Loka (620-960)

"ŠKRAT" Tavčarjeva 53, Kranj (za Prešernovim gled.)
Ugodna ponudba termomaterialov primernih za smuč. komplete, bunde in brezokavnikne. Cena 1.400 SIT/m (S=150 cm). Se priporoča Trgovina z mešanim blagom, tel.: 222-013!

TUNIZIJA
Rimski in krščanski spomeniki, odh. 20. 11. Kompas Kranj (224-100), Kompas Šk. Loka (620-960)

FITNESS IN SAVNA MEFISTO
Fitness, kardiofitness, savna fit bar. Savska c. 8, Kranj (pod Jelenovim klancem), tel.: 212-555

NAKUPOVALNI IZLET
PALMANOVA, dne 26. oktobra, MADŖARSKA - LENTI, dne 10. novembra, ČEŠKA: Brno, Blansko 2 dni, dne 17. do 19. novembra. Rozman, tel.: 712-247

KAM NA IZLET?

CILJ IN ČAS POTOVANJA, PRIJAVE	DATUM ODHODA	CENA	PREVOZ	GOSTINSKE STORITVE	OPIS POTOVANJA
Madžarska - Blatno jezero KOMPAS KRANJ, TEL.: 224-100 KOMPAS ŠK. LOKA, TEL.: 620-960	11.11. 18.11.	169 DEM	BUS	2 DNI	MARTINOVO IZLET Z OGLEDI
V BREŖICE T.D. Jesenice Titova 18. tel.: 064/81 974 in DESIGN, d.o.o., tel.: 064/860 006	12.11.	3900 SIT	BUS	Vitajte, im jarka, matirane, zebno do jutra	Na kmečki turizem TONIJA HERVOLA
V NOVO MESTO T.D. Jesenice Titova 18. tel.: 064/81 974 in DESIGN, d.o.o., tel.: 064/860 006	11.11.	3700 SIT	BUS	Vitanje, večerje, marinovanje, presnenaenje du jutra	v dvorano Marof igraja: Henrik, Lajza Sisk, Madra Kronika, Toni Vardarbar.
VORMOŖ T.D. Jesenice Titova 18. tel.: 064/81 974 in DESIGN, d.o.o., tel.: 064/860 006	12.11.	4350 SIT	BUS	marlinovanje	Prui In OrmoŖ, pokulina viso, potovanje po vinski cesti do Jaruzelama.

DELOVNI ČAS
od 9. do 12. ure
od 15. do 19. ure
sobota od 9. do 12. ure

TV-HI-FI-VIDEO

TV 37 cm	OD 41.634
TV 51 cm, ITX	OD 53.460
TV 55 cm, ITX	OD 61.560
TV 72 cm, ITX	101.979
Videorekorder	OD 46.170
Hi-Fi stolp	OD 44.955

REKORD

TRAD

Trgovina in storitve d.o.o., Kidričeva 2, Kranj, tel. 064-21 23 67, 21 11 42

SAMSUNG

MALI OGLASI

☎ 223-444

APARATI STROJI

PANASONIC telefaxi, telefoni, tajnice in telefonske centrale, SERVIS TELEFONSKIH APARATOV. ☎632-595

3-stranski SKOBEJNI STROJ za opaž prodam za 5800 DEM. ☎738-887

Prodaj čelini NAKLADAČ za traktor IMT 533, 539. ☎70-009

Sušilni regal za sitotisk 100x70cm, 50 mrež, nov, ugodno prodam. ☎691-921

Sitotisk vakuum miza B 2, z vodenim raklom, nova, ugodno prodam. ☎691-921

Prodaj hladilno OMARO s šestimi predali. ☎214-956

Novo CISTERNO za kurilno olje 3000 l, prodam. ☎422-851

Prodaj zamrzovalno SKRINJO IN TERMOAKUMULACIJSKO PEČ. ☎214-528, do 9. ure zjutraj

Prodaj TERMOAKUMULACIJSKO PEČ 2.5 kW. ☎421-045

Prodaj GRADBENO DVIGALO, kompresor in Vacker nabijač, po ugodni ceni. ☎323-892

Prodaj RAČUNALNIK Spectrum barvni monitor, kasetar z igricami. ☎691-503

Na podlagi 37. člena zakona o urejanju nasej in drugih posegov v prostor (Uradni list SRS, št. 18/84, 37/86, 29/86 ter Uradni list RS, št. 26/90, 18/93, 47/93 in 71/93) in 163. člena statuta občine Radovljica (Uradni Vestnik Gorenjske, št. 20/83, 3/86, 15/86, Uradni list RS, št. 23/91) je izvršni svet SO Radovljica na 135. seji dne 17. oktobra 1994 sprejel naslednji

SKLEP

I. Javno se razgrnejo naslednji prostorski akti:
a) osnutek dopolnitev zazidalnega načrta Poslovna cona Lesce - vzhod; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori KS Lesce in avla občine Radovljica javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 11. novembra 1994 ob 19. uri v prostorih KS Lesce, 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

b) osnutek sprememb in dopolnitev družbenega plana občine Radovljica za obdobje 1986 - 1990 - individualne pobude; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori KS Boh. Bistrica, KS Bled in avla občine Radovljica, javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 16. novembra 1994 ob 18. uri v prostorih KS Boh. Bistrica, 17. novembra 1994 ob 18. uri v prostorih KS Bled, 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

c) osnutek zazidalnega načrta območja "1. 2. - Bled", morfološka enota "U-B15" - Obrtna cona Sp. Gorje; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori KS Gorje in avla občine Radovljica, javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 9. novembra 1994 ob 19. uri v prostorih KS Gorje, 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

d) sprememba DP občine Radvljica za obdobje 1986 - 1990 in PUP za morfološko enoto "U-B7" - stanovanjska cona "Cgž - 9 Begunje"; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori KS Begunje in avla občine Radovljica, javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 8. novembra 1994 ob 18.30 uri v prostorih KS Begunje, 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

e) osnutek sprememb PUP za plansko celoto Radovljica; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori avle občine Radovljica, javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

f) osnutek sprememb PUP za plansko celoto Kropa; trajanje javne razgrnitve: od 19. oktobra do 19. novembra 1994, kraj: prostori avle občine Radovljica, javna obravnava razgrnjenega dokumenta: 18. novembra 1994 ob 18. uri v avli občine Radovljica.

Vse javne obravnave bo organiziral Zavod za prostorsko načrtovanje in gospodarsko infrastrukturo.
II. Občani, podjetja in skupnosti dajo v času javne razgrnitve pisne pripombe in predloge k razgrnjenim dokumentom.
III. Sklep se objavi v Uradnem listu RS in v Gorenjskem glasu.
Št.: 352-1/94 Datum: 21. oktobra 1994
Radovljica
Predsednik: Jože Resman, I. r.

Odkupujemo vseh vrst hlobovino, celulozni les ter bukova in kostanjeva drva. ☎620-749 in 621-849, dopoldan 21920

Odkupujemo smrekovo hlobovino vključno z lubadarkami. ☎56-742, po 20. uri, EXIM TRADE 21962

LESPROMET odkupuje les na panju, za takojšnje plačilo. ☎621-779 po 15. uri 23821

Kupim JUGO 55 od prvga lastnika. ☎311-772 24059

Kupim kombinirko na 5 ali več operajl, širine od 350-400. ☎66-358 24103

Kupim HLODOVINO in celulozni les lubadark. ☎66-108 po 20. uri 24121

Kupim traktorsko villo z sto metri jeklene vrvi. ☎57-457, zvečer 24154

LOKALI

ODDAM PROSTOR 100 m² v Tupaličah, primeren za skladišče. ☎45-488 23494

V najem oddam utečene prodajne prostore v centru Kranja. ☎221-510 23688

Oddam prostor 21 m² + 29 m² + čajna kuhinja, primerno za računalniško dejavnost. Parkirni prostor za cca 10 avtomobilov. ☎224-249 po 20. uri 24063

Oddam POSLOVNI PROSTOR v najem 100 m² v Stražišču. ☎311-772 24070

SKLADIŠČNI PROSTOR v izmeri približno 100 m² iščem. Možne lokacije: Trata, Virmaše, Sv. Duh, Zabnica, Reteče oz. na poti Šk. Loka-Kranj ali Šk. Loka-Ljubljana. ☎632-150 24076

KIOSK aluminij poceni prodam, velikost 2.80 X 2.40 + skladišče 3.40 X 3. ☎50-476 po 20. uri 24081

V centru Tržiča prodamo poslovni prostor cca 25 m², primeren za mirno obrt ali pisarno, oddamo več pisarniških prostorov. B.A.V. d.o.o., Koroška c. 5, Tržič, ☎52-233 24114

PONUDBA TEDNA: nudimo najem več pisarniških prostorov v Kranju in okolici. K 3 KERN Kranj, d.o.o., Komenskega 7, ☎221-353 24174

SATELITSKE ANTENE

na 12 čekov!

SAT TRADE

tel: 064/422-585, 421-108

KOLESA

Prodaj GORSKO KOLO SCOTT + timbrer črn 450 DEM. ☎242-077

OBVESTILA

Enodnevni nakupovalni izletji v Italijo Palmanova-Portogruaro - Udine. ☎49-442 23227

Enodnevni nakupovalni izletji na Madžarsko. ☎49-442 23229

KRIZANTEME IN ARANŽMAJII: Vrtnarstvo NOVAK, Prebačevo 31, ☎326-394 23848

KRIZANTEME za 1. november lahko dobite na Sp. Brnik 30, po želji tudi pripeljamo. ☎422-666 24168

OBLAČILA

PAVLINA - najnovejša izposojevalnica poročnih oblačil za moške in ženske z najnovejšimi modeli vam odpira svoja vrata na Rožni ul. 3 v Ljubljani (pri Gostilni Amerikanec). Vsak dan od 9.30 do 12.30 in 15.30 do 18.30, sobota od 10. do 12. ure. ☎061/12-53-101. DO KONCA DECEMBRA VELIKI OTVORITVENI PUPSTII! 23513

Trgovci: moške in otroške bunde, ženske parko, svilene rajce. ☎631-534 24055

OTR. OPREMA

Prodaj okroglo STAJICO, cena 2500 SIT. ☎45-441 24063

OSTALO

Novoletna darila za podjetnike, gostiča in poslovneže. Pokličite ☎46-234 24038

Starši mladoporočencev! Darilo, ki bi ga želeli tudi vi! ☎211-140 24048

Starši mladoporočencev! DARILLO, ki bi ga želeli tudi vi! ☎211-140, od 7. do 9. ure 24050

Prodaj ZELJE v glavah. Zg. Bela, ☎45-552 23918

Kam gremo lahko ponoči?

PONUDBA TEDNA: v najem nudimo kava bar z odkupom inventarja. K 3 KERN Kranj, d.o.o., Komenskega 7, ☎221-353 24175

PONUDBA TEDNA: prodamo 670 m² v Zg. Bitnjih po 700 DEM/m². K 3 KERN Kranj, d.o.o., Komenskega 7, ☎221-353 24176

Pri Kranju oddamo opremljeno in dobro vpeljano živilsko trgovino ter v Radovljici manjšo in večjo trgovino. APRON, ☎331-292, 331-366 24183

NAJMEMO gostinske in trgovske lokale na Gorenjskem. Pripravo pogodbo, provizijo plača najemnik. APRON, ☎331-292, 331-366 24184

Kupim starejšo HIŠO na prometni lokaciji. ☎0609/616-157, od 19. do 21. ure 23939

Pri Predvoru takoj oddam celo ali polovico opremljene HIŠE s CK na olje in telefonom, ter z velikim vrtom. ☎061/59-631 24083

PRIREDTVINE

URŠKA - plesna šola v Kranju, Škofji Loki, Radovljici in na Jesenicah vpisuje nove plesalce. ☎064/41-581 24112

POSLOVNI STIKI

PODJETNIKI! Nudimo direktni uvoz darilnega programa - različni cenovni razredi! ☎311-078, popoldan 23720

Prodaj CERTIFIKAT 60% ceneje. ☎78-879 24054

Ugodno prodaj CERTIFIKAT v vrednosti 300.000 SIT. ☎714-324 24064

V pizzerijo In nočni bar "V GOZDU"

v Čirče pri Kranju, kjer tudi hrano strežejo do 4. ure zjutraj!

RAZNO PRODAM

Ugodno prodaj šivalni stroj, vezano okno z roletom. ☎41-196 24021

Prodaj suha mešana DRVA. ☎692-128, zvečer 24024

Prodaj mešana DRVA in rabljen PRALNI STROJ. ☎714-879 24028

Prodaj OVES za krmo in hrastove PLOHE. ☎421-691 24033

Prodaj termoakumulacijsko PEČ ter električne radiatorje Elma in oddam v najem delavnico 50 m². ☎242-822 24051

Transportni trak, sortirnik krompirja, avtomatsko tajniko, valj in prekucnik zabojev, prodam. ☎328-238 24081

Ugodno prodaj 8 meterske TRAVERZE in moško gORSKO KOLO. ☎212-708 24086

Prodaj suha bukova DRVA in lesen FASADNI ODER. ☎633-286 24189

STAN. OPREMA

Prodaj dva LEŽIŠČA z jogijem za 10.000 SIT. ☎218-435 24088

Prodaj spalnico, kuhinjo in pralni stroj za 1000 DEM. Iskra Anton, Maistrova 4, Radovljica 24137

VARSTVO

Iščemo VARUŠKO za 2,5 let staro punčko, na domu na Primskem. Dobro plačilo zagotovljeno. ☎0609/610-275 23670

Iščem VARSTVO za sina starega dve leti in pol ter enoletno hčerko, v dopoldanskem času (december). ☎312-285 24080

Iščem varstvo za 15-mesečnega sina na domu v Podlubniku (izmenično tedensko dopo., popoldan). Dobro plačilo zagotovljeno. ☎620-955 24136

STORITVE

Izvajamo gradbeno, zidarska, fasaderska dela, hitro in ugodno. ☎218-074 ali 0609/623-869 21890

POSESTI

V okolici Tržiča kupimo vikend, zgrajen z vsó potrebno dokumentacijo. Prodajmo zaidljivo parcelo v Podjubelju. B.A.V., d.o.o., Koroška c. 5, Tržič, ☎52-233 24115

ROLETARSTVO BERČAN vam nudí žaluzije, rolete in lamelne zavesa. ☎ in fax 061/342-464 ali 061/342-703 stanovanje 22463

Rolete, žaluzije, lamelne plise zavesa v različnih barvah in izvedbah. Naročila na ☎213-218 22508

PRALNI STROJI, ŠTEDILNIKI, BOJLERJI, HLADILNIKI - popravilo, obnavljanje, čiščenje. ☎325-815 22768

SERVIS TV VIDEO HI-FI naprav vseh proizvajalcev. Odprto od 9. do 17. ure. ☎329-886 22939

Podjetniki - nudimo strokovno in kvalitetno vodenje poslovnih knjig. ☎216-706 23314

Delam vsa gradbena dela s svojim ali vašim materialom. Tudi vse vrste fasade. Tlakujem dvorišča. ☎0609/622-946 23994

AVTOVLEKA NON STOP! AVTOKLEPARSTVO JOŽE JAKŠA, OREHOVLJE 15 A, KRANJ, ☎064/241-168 23988

DOBAVA IN MONTAŽA ALU ŽALUZIJ, ROLET IN LAMELNIH ZAVES. Kvalitetno in poceni. LEKERO ☎43-345 23974

več kot 20% popust

~~258.000 DEM~~

199.000 DEM

Pri nakupu dvostanovanjske hiše med Kranjem in Škofjo Loko

KERN d.o.o.

tel./fax: (064) 221-353

Zaidljivo PARCELO 500 m² nad Trstenikom, prodam. ☎214-927/24148

PONUDBA TEDNA: prodamo hišo v izgradnji v Stražišču in 500 m² sveta, v račun vzamemo tudi stanovanje. K 3 KERN Kranj, Komenskega 7, ☎221-353 24172

PONUDBA TEDNA: prodamo 2/3 delež stare stanovanjske hiše in parcele v izmeri 950 m² za 60.000 DEM. K 3 KERN Kranj, d.o.o., Komenskega 7, ☎221-353 24173

Kupimo zazidljivo parcelo v okolici Kranja, Škofje Loke, Radovljice, Bohinja in Rateč. APRON NEPREMIČNINE ☎331-292, 331-366 24185

PRILAGOBE

Oprijemaj prevoze blaga in manjša selitve s kombijem, prostornine 9,5 m³. ☎52-130 24022

Montiramo notranji in zunanji OPAŽ, ter ladijski pod. Matej, ☎83-585 24029

Munchen prevozi za organizirane skupine 7 oseb s kombijem. ☎82-104 24031

Izdajemo zaščitne kovinske mreže za kletna okna po naročilu! ☎82-104 24032

OGS SERVIS - popravljamo pralne, pomivalne, šivalne stroje, štedilnike. ☎211-140 24047

Knjigovodske storitve nudim podjetnikom in obrtnikom. ☎061/612-253, Medvode 24098

Tipkam seminarske in diplomске naloge na PC. ☎324-897 24099

RTV SERVIS ŠINKO! Popravila televizorjev Gorenje na vašem domu. ☎331-199 24099

KOMBI PREVOZI vseh vrst tovarov in manjša selitve. ☎215-211 24101

Nudimo vam vzdrževanje in servisiranje industrijske avtomatike in montaža goricev Esa. ☎327-319 24150

Računovodske, administrativne in pravne storitve za podjetja in podjetnike posameznike - **OPRAVLJAMO AŽURNO IN KVALITETNO.** Informacije po tel. 631-462.

EMENSUR d.o.o.

Kidričeva 55, Škofja Loka.

Bistro Žabranika

Obstaja kraj, kjer se čas ne samo ustavi, ampak teče nazaj

Kjer si skrb vzame dolg dopust

Kjer fantazija in realnost sodelujeta v sožitju

Kjer fantazija in realnost sodelujeta v sožitju

Jaka Platise 17, Kranj. Za vas smo odprti vsak dan od 8. do 22.30 in ob nedeljah od 14. do 22.

mobitel

Pe KRANJ

☎064/222-616

STANOVANJA

V Škofji Loki prodaj enosobno STANOVANJE. ☎631-770 24062

V Kranjski gori kupimo garsonjero ali enosobno stanovanje. Na relaciji Jesenice - Martuljek najamemo garsonjero ali enosobno stanovanje. B.A.V., D.O.O., Koroška c. 5, Tržič, ☎52-233 24116

Panasonic

Atestirane centrale, telefoni in telefaksli za prave poslovneže

DOBAVA IN MONTAŽA NA KLJUČ

SERVIS Z ORIGINALNIMI DELI

POOGLAŠČENI ZASTOPNIK ZA SLOVENIJO

TELEFON

TRGOVINA - SERVIS

Uprava tel.: 064 222 988 fax: 064 222 667

LJUBLJANA, tel/fax: 061 159 0 232

KRANJ, tel/fax: 064 222 150

VELEBLAGOVNICA ŠKOFJA LOKA d.o.o.
Rezultati žrebanja poletne akcije
NAMA ŠKOFJA LOKA - 21. 10. 1995
Ižrebani kuponi
30313 32761 40493 47346 48696
30487 34242 42573 48117 48744

ALF HI - FI
TV - video - AUDIO
PIONEER
marantz
SONY
KEF
JBL
jamo
MINI STOLP:
PIONEER 2x50 W 103.990 SIT
PIONEER 2x70 W 131.190 SIT

V Kranju kupimo ali najamemo garsonjero ali enosobno in dvotr sobno stanovanje..POSING, 061/126-23-29 od 9. do 18. ure 24128

2-sobno STANOVANJE v Kranju (ne na Planini), kupim. 061/70-217 24135
V Kranju prodamo 2,5 sobno stan. s CK ter v Tržiču 1-sobno 40 m2 in 3-sobno 78 m2. APRON 331-292, 331-366 24181

Pri Lescah in v Podkorenju in v Kranju oddamo opremljeno hišo. APRON, 331-292, 331-366 24182

VOZILA DELI
Trgovina z novimi in rabljenimi AVTODELI: Zastava, Renault, Golf, AVTOKLEPARSTVO KRNIČAR Milan, Dvoje 83, Cerklje, 064/422-221 21380

CITROEN AVTOODPAD - rabljeni rezervni deli z montažo ali brez. 062-194 22992

POOBLAŠČENI PRODAJALEC ZA VOZILA

PEUGEOT

Prodaja po sistemu staro za novo. Nakup vozil na kredit ali leasing. AVTOMEHANIKA Rajko Kavčič, Milje 45, Visoko pri Kranju tel.:064/43-142

V SPOMIN
Minili sta dve žalostni leti, odkar nas je nenadoma zapustil dragi mož, oče in ded
FRANJO HOČEVAR
Njegovi: žena Marija in hčerka Maja z družino
Štutna, 24. oktobra 1994

OSMRNICA
Nenadoma nas je v 87. letu zapustila naša draga
IVANKA BIJOL
roj. Kunčič
Od nje se bomo poslovili v torek, 25. oktobra 1994, ob 15. uri na pokopališču na Bledu. Na dan pogreba bo žara v tamkajšnji mrliški vežici.
Žalujoci: hčerka Marija in sin Branko z družinama, ter drugo sorodstvo

OSMRNICA
Znancem in prijateljem sporočamo žalostno vest, da je umrl naš ata
BOGDAN AMBROŽIČ
obrtnik v pokoju
Pogreb bo v torek, 25. oktobra 1994, ob 15. uri izpred domače hiše v Ljubnem št. 73
Žena Anica, sestra Vida, ter otroci: Metka, Marjanca in Bogdan z družinami
Ljubno, 21. oktobra 1994

VOZILA
PRODAJA - ODKUP in svetovanje pri prodaji rabljenih vozil. 0217-528 ali zvečer po 20. uri na 0325-659 21944
Prodaja novih vozil: DAEWOO IN MITSUBISHI, ter vseh modelov rabljenih vozil Fiat. Vse informacije 0242-300, 242-600 ali 325-981 23185

PRODAJA, ODKUP rabljenih vozil in prenos lastništva. 0325-981 23185
Enodnevnimi nakupovalni izleti v Italijo Palmanova-Portogruaro-Udine. 049-442 23228

Enodnevnimi nakupovalni izleti na Madžarsko. 049-442 23228
Z 101, letnik 1983, reg. do 17.10.95, dobro ohranjen, prodam za 1450 DEM. 0224-357 23882

VOLVO 850 karavan, klima + oprema, prvi lastnik, letnik 7/1993, 88.000 km, ugodno prodam. 043-233 Prusnik 23987

Ugodno prodam Z 101, letnik 1979, reg. do 8/95. 0736-573 24023
R 5 TURBO, letnik 1987, reg. celo leto, cena dogovor. 0633-796 24030

Prodam VW 1200 letnik 1966, reg. do 1.1.1995 in tovorno prikolico. Cena po dogovoru. 0721-321 ali 723-574 24068

Prodam Z 101, letnik 1984 ali zamenjam za manjši avto. 0325-835 24068

Prodam KOMBI vozilo TRAFIC letnik 1991, 130.000 km, cenea po dogovoru. 0715-396 dopoldan, 691-178 popoldan 24082

Prodam TALBOT SAMBA v okvari, celega ali po delih. Frelih, Davča 39, Zeleniški 24087

Prodam OPEL KADETT GS, l. 1988. 0633-415, popoldan po 14. uri 24091

Prodam GOLF, letnik 1978 bencinar, dobro ohranjen. Cena po dogovoru. 0861-603 24092

Prodam GOLF JX diesel, letnik 1986. 0891-034 24098

Prodam OPEL KADETT 1.4 S, letnik 1992. 0311-712 24111

OPEL
CORSA, ASTRA, VECTRA
NOVA OMEGA
MODELI 95, UGODNE CENE, KRATKI DOBAVNI ROKI
VRBA, d.o.o., STRUŽEVO 4, KRANJ, Tel.: 064/211-090

Ugodno prodam 126 P, letnik 1979, registriran, kupim pa Jugo, star do 7 let ali mlajši. 041-893 24117

Prodam AX kovinsko sive barve, letnik 12/1987. Pipan, Gasiška 12, Senčur 24119

Prodam WARTBURG, letnik 12/1986, registriran, cena 1.100 DEM. 0331-483 24120

Prodam zelo ohranjeno FORD FIESTO 1.3 CLX, letnik 93, cena 16700 DEM. 0312-255 24128

Prodam ohranjen FORD EXCORD, letnik 1991 1.6 V. 0312-255 24129

Prodam JUGO 55, letnik 1988 in 1989. 0312-255 24130

Prodam LADO KARAVAN, letnik 1990. 0312-255 24131

JUGO 45 KORAL, letnik 6/88, reg. do 6/95, bele barve, 72000 km, prodam. 083-897 24140

Kupim ohranjeno Z 850 ali Jugo 45. 043-483 24144

FORD TAUNUS 1.6, letnik 1977, dobro ohranjen, ugodno prodam. 0403-278, popoldan 24148

126 PGL, letnik 1988, prodam za 2000 DEM. Sv. Duh 20 (pri cerkvi), Šk. Loka 24151

ASTO 2.0 GSI 16 V, letnik 1993, prodamo. Sv. Duh 20 (pri cerkvi), Šk. Loka 24152

Prodam Z 750, letnik 1984. 067-643 24157

ALFA 75, letnik 1986, cena cca 6900 DEM, prodam ali menjam za cenejši avto. 0225-733 24161

Kupim JUGO 55, letnik 1988-90. 070-731 24164
NISSAN PRIMERA 2.0 SLX, model 1991, 5 vrat, 56000 km, vsa elek. oprema, prodam. 0328-286 24168
Prodam ŠKODO FORMAN PRAKTIK, nov, 5% ceneje. 061/1595-129 24167

ZAPOSLITVE

Iščemo dve PRODAJALCI s trgovsko šolo ali izkušnjami. Pisne ponudbe pošljite na naslov: Trgovina Zapravičev, Delavska c. 19, Kranj 22082
Za predstavljanje Krajevnega leksikona Slovenije, vas vabi k sodelovanju DZS, d.o.o. Zaposlitev je lahko redna, OD 150.000 SIT. Inf. na 059-063 od 18-21 ure ali osebno ob četrtkih v poslovnih prostorih na Kidričevi 6, ob 13. uri. 22489

Zaposlimo mlajšega moškega tehnične strokovne usmeritve za opravljanje špediterskih in skladiščnih del. Ponudbe pod "Trgovina - servis".

MK vas vabi, da se priključite najboljšim zastopnikom v Sloveniji. Ob koncu leta bogate nagrade. 0212-260, 0609/620-560 22739

ČISTILKO za eno do dve uri na dan zjutraj potrebujem - center mesta Škofja Loka. 0621-679, dopoldan 23654

V Tržiču zaposlim DEKLE z izkušnjami v strežbi. 052-055 23807

Zaposlim KUJARJA pizepeka. Pizzerija Dare 0221-051 24025

Za prodajo novoletnih daril honorarno zaposlimo 5 zastopnikov za področje Gorenjske. 058-159 24072

Nudimo delo in dober zaslužek osebam z lastnim prevozom do dela z ljudmi. Vse informacije sredi, četrtek na 056-088 24074

Zaposlim MIZARJA in DELAVCA. 0421-781 24027
V mesecu novembru in decembru zaposlimo večje število TRGOVK za prodajo otroških artiklov. Šifra: DE-ZELA IGRARIJE 24080
Osebo za čiščenje hiše v Kranju, iščemo. 061/347-385 delavnik dopoldne 24085

Iščemo zastopnike za terensko delo. Možnost zaposlitve. 078-818, po 20. uri 24094

Iščemo BLAGAJNIČARKO. 0213-441 24127

Priključite se skupini prijateljskih ljudi pri prodaji uspešnega knjižnega programa založbe MK. Možna kasnejša redna zaposlitev. 0632-330, 56-105 24133

Ste podjetni? Nudimo vam poslovno sodelovanje na področju modernega zavarovalniškega marketinga. 081-733 24141

Delo po pogodbi - lahko tudi redno nudimo vsem na področju komerciale. 041-107, od 16. do 21. ure 24180

ŽIVALI
Prodam 10 dni staro črno belo TELIČKO. Podbrezje 160, 070-189 24026
Prodam TELIČKO simentalcko - staro 3 tedne. 0312-237 24089
PUJSKE stare 7 do 9 tednov, prodam. 0620-582 24104
Prodam enoletne KOKOŠI. Sp. Bela 1, Preddvor 24108
Kupim 14 dni starega teleta. 047-127 24145
Prodam PRAŠIČE teške cca 40 kg. Zagorška 16, Bled 24149
Prodam črno belega TELETA cca 100 kg za rejo ali zakol. 0725-238 24160
Prodam odojke za zakol ali za nadaljno rejo. 049-252 24162
PAPIGE nimfe, rožale, skobčevke, agapurnisi, prodam. 0422-169, po 17. uri 24185
Prodam TELETA, teškega 100 kg. Čirče 24, Kranj 24179

V SPOMIN PRIMOŽU
Primož, spomin na tebe ne ugasne in nikdar ne bomo pozabili, da nam s tabo bilo je lepo.
24. oktobra so minula tri žalostna leta, odkar je v 8. letu zavedno odšel od nas naš ljubljeni sin, bratec, vnuk, bratranec in nečak
PRIMOŽ SINKOVIČ
iz Radovljice, učenec l.c, roj. 20. 3. 1984 - 24. 10. 1991
Hvala vsem, ki mu prižigate svečke, se ga še spominjate ali postojite ob njegovem mnogo preranem grobu.
Vsi njegovi: mamica, ati, sestra Tatjana z družino ter brata Andrej in Tomaž in ostalo sorodstvo

ZAHVALA
V 99. letu starosti nas je zapustila draga mama, stara mama, teta in sestrična
ALOJZIJA ZALETTEL
roj. Prešeren iz Tržiča
Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in sveče. Posebno zahvalo smo dolžni dr. Rusu in zdravstvenemu osebju Tržič. Enaka zahvala gre skupščini občine Tržič za podarjeno cvetje, g. Smuku za izrečeno sožalje. Zahvaljujemo se za lep pogrebni obred g. župniku Piršu, pevcem za zapete žalostinke in vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.
Žalujoci vsi njeni
Tržič, Čirče, 18. oktobra 1994

ZAHVALA
Ob boleči izgubi dragega moža, očeta in dedka
MATIJE ZUPANČIČA
železniškega upokojenca iz Gozd Martuljka
se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste se od njega poslovili in ga spremljali na zadnji poti. Hvala vsem tudi za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in svečke. Posebej pa se zahvaljujemo za pomoč sosedom Niku, Romanu, Sašu in gospodu Kambiču, gospe Dulminovi za zelo lepe poslovilne besede, prijateljem balinarjem za podarjeno cvetje, pevcem iz Žirovnice za izbrano petje, praporščakom Zveze borcev NOB in Društvu upokojencev ter gospodu Feletu za lepo zaigrano Tišino.
Žalujoci: žena Pavla in hčerka Judita z družino

NESREČE

Kranj, 25. oktobra - Pretekli teden je bilo na gorenjskih cestah deset hujših prometnih nesreč, od teh osem v kranjski in po ena v radovljiski ter škofjeloški občini. Dvajset ljudi je bilo ranjenih.

V prometnem inšpektoratu UNZ Kranj so dobili tudi sporočili, da sta zaradi posledic prometnih nesreč, ki sta se zgodili pred več kot mesecem dni, v soboto v bolnišnici umrla dva udeležena. 36-letni Andrej Hrovat iz Begunje je bil 28. avgusta ob 23.30 udeležen v prometni nesreči na regionalni cesti v bližini Poljč, 20-letna Edita Kadirščič z Jesenic pa 13. septembra kot sopotnica v ladu v prometni nesreči v Mojstrani.

Otroka zadel in nato še ozmerjal

Jože L. je s službenim citroenom ZX v Stražišču zadel enega od treh otrok, ga ozmerjal in nato odpeljal. Kranj - V sredo, 19. oktobra, ob 16.55 je 53-letni Jože L. iz Kranja s službenim citroenom ZX peljal od Labor proti Bitnjam. V bližini stanovanjske hiše na Škofjeloški cesti št. 31 b je z desnim kolesom zapeljal na bankino in zadel enega od treh otrok, ki so šli peš domov, 12-letnega Tadeja P. iz Zg.

Bitenja, učenca OŠ Lucijana Seljaka. Potem ko je Tadeja zadel v nogo (ima zlom zunanjega gležnja na levi nogi), je Jože L. ustavil, otroka okregal, češ da nepravilno hodi po cesti, nato pa sedel nazaj v avto in odpeljal, ne da bi o nesreči kogarkoli obvestil. Očitno je v krogu zapeljal proti domu in na Gorenjesavski cesti povzročil še eno manjšo prometno nesrečo. Tudi tokrat ni počakal. Policisti so Jožeta L. iskali po Kranju in okolici, dobili so ga šele naslednje jutro doma. Alkotest je pokazal 1,22 grama alkohola na kilogram krvi, zato so policisti odredili strokovno analizo krvi in urina. Zaradi utemeljenega suma storitve kaznivnega dejanja zapustitve poškodovanca v prometni nesreči ga bodo ovadili tožilstvu.

S tovornjakom v Kokro

Jezerko - V petek ob 17.20 je 47-letni Marjan K. iz Kokre s tovornim avtom GG Kranj vozil od Jezerskega proti Preddvoru. V Kokri je v blagem levem ovinku zapeljal na nasprotni vozni pas, nato na bankino ter po pobočju v strugo reke Kokre. Avto je zajel ogenj. Drugi vozniki, ki so takrat pripeljali mimo, so šoferju pomagali iz gorečega vozila. Škode je

za 11 milijonov tolarjev, v Kokro pa je odteklo tudi približno 70 litrov nafte. Za voznika tovornjaka so prometni policisti odredili odvzem krvi za analizo.

Nevarni odcep za Strahinj

Naklo - V nedeljo so bile kar štiri hujše prometne nesreče. Prva se je zgodila ob 11.35 na lokalni cesti Naklo-Duplje. 29-letni Boris G. iz Ljubljane je z alfo romeo 33 peljal od Žej proti Naklu. Pri odcepju za Strahinj ga je verjetno zaradi prevelike hitrosti začelo zanašati v levo, takrat pa je nasproti z viso pripeljal 27-letni Krištof D. iz Tržiča. V trčenju je bil ranjen Krištof D.

S prikolico poprek na cesti

Visoko - Ob 12.20 je bila nesreča na lokalni cesti Visoko-Cerklje v bližini naselja Trata. 55-letni Anton Š. iz Kranja je vozil osebni avto z lahko prikolico od Češnjeka proti Trati. V desnem ovinku ga je na mokri cesti zaneslo na nasprotni pas, po 22 metrih drsenja se je pravokotno postavil prek ceste. Tedaj je nasproti s stoenco pripeljala 64-letna Ana V. iz Preddvora, ki je sicer zavirala in se umikala, kljub temu pa trčila v prikolico. Njen sopotnik Janez V., star 68 let, iz Preddvora je huje ranjen, zdravijo ga v Kliničnem centru.

Sedem ranjenih

Vrba - Deset minut pred peto popoldne pa je pokalo

na začetku avtomobilske ceste v Vrbi. Nesrečo je povzročil hrvaški državljan, 51-letni Ivan M., ki je na začasnem delu v Nemčiji. Z VW passat je vozil od Lesc proti Hrušici in kljub dvojni neprekinjeni črti začel prehitovati golf nemške registracije, ki ga je pred njim peljal Nemeč Dieter S., star 23 let. Tedaj je z avtomobilske ceste pripeljal nasproti z BMW 62-letni Janez L. iz Lesc. BMW in VW sta čelno trčila, BMW je vršlo v zrak in je zadel še v betonsko ograjo, VW pa je drsel proti Hrušici. Proti njemu je nasproti pripeljal s fiatom tipo 24-letni Asmir M. z Jesenic, ki je ob umikanju z desnim bokom oplazil betonsko ograjo in nato še trčil vanjo, od ograje ga je odbilo v levo, trčil je v zadnji del golfa.

V nesreči je bilo ranjenih sedem ljudi. Povzročitelj Ivan M. in njegova 44-letna sopotnica Ružica M. hudo, druga sopotnica, 34-letna Ružica M. lažje, hudo ranjena sta bila tudi voznik BMW Janez L. in njegova sopotnica, 59-letna Marija L., v fiatu tipo pa je bila hudo ranjena sopotnica Emira R., stara sedem let, lažje pa 47-letna Kata M.

Materialna škoda po nestrokovni oceni znaša 3,5 milijona tolarjev.

Prehitro v serpentino

Jezerko - Četrta nedeljska nesreča je bila ob 17.20. 66-letni Anton Z. iz Črne na Koroškem je z osebnim avtom peljal od mejnega prehoda Jezerko proti Zg. Jezerskemu. V tretji desni serpentinu ga je domnevno zaradi prevelike hitrosti na mokri cesti zaneslo v levo na neutrjeno bankino, od tam pa je po pobočju zdrsel petnajst metrov pod cesto in obstal na boku. Po nesreči so hudo ranjeno sopotnico, 67-letno Jožefo Z., in lažje ranjenega voznika odpeljali v Klinični center. • H. Jelovčan

Komemoracije ob dnevu mrtvih

V petek in soboto bodo zveze združenj borcev na Gorenjskem organizirale naslednje komemoracije ob spomenikih padlim borcem in drugim žrtvam narodnoosvobodilne vojne:

občina Kranj, petek, 28. oktobra:

v Gorenji vasi ob 11. uri pri spomeniku, **v Leskovici** ob 13. uri pri spomeniku, **v Hotavljah** ob 15. uri pri spomeniku, **v Železnikih** ob 16. uri pri spomeniku;

občina Radovljica, petek, 28. oktobra:

Srednja Dobrava ob 12.30 uri na pokopališču, **Lesce** ob 16. uri pred spomenikom na Žagi; **Podnart** ob 16. uri na pokopališču na Ovsišah, **Ljubno** ob 10. uri pri centralnem spomeniku, **Koprivnik** - Gorjuše polaganje vencev pri vseh spomenikih na Koprivniku in Gorjušah ter na Gorenjeku na Pokljuki.

občina Kranj, petek, 28. oktobra, in sobota, 29. oktobra:

petek: Zgornja Besnica ob 16. uri pri osrednjem spomeniku, **Kranj** ob 11. uri pri skupnem grobu in centralnem spomeniku padlih borcev na pokopališču, **Mavčiče** ob 11. uri pri osrednjem spomeniku NOB pred združenim domom, **Orehek** ob 15.30 uri pri spomeniku padlim borcem in talcem, **na Priskovec** ob 16. uri pri spomeniku NOB pred šolo, **Stražišče** ob 16. uri v spominskem parku, **Trboje** ob 11. uri pri osrednjem spomeniku NOB sredi vasi, **KS Vodovodni stolp** ob 10. uri pri Šorlijevem mlinu; **sobota: Duplje** ob 16.30 pri spomeniku pred osnovno šolo, **Predoslje** ob 10. uri pri spomeniku na pokopališču, **Zlato polje** ob 17. uri pri Stošičevem spominskem znamenju.

Seznam komemoracij, ki bodo v spomin žrtvam druge svetovne vojne posvečene v nedeljo, ponedeljek in torek, bomo objavili v petek, 28. oktobra.

Obakrat naj bi bil samomor

Škofja Loka - Pravega odgovora na vprašanje, zakaj sta maja umrla prijatelja Borut Peternelj in Marko Volčič iz Škofje Loke, najbrž nikoli ne bo, saj sta fanta skrivnost odnesla v prezgodnja grobova. Prvotno domnevo, da naj bi Volčič najprej z vojaško pištolo ustrelil Peternelja (tega so 22. maja našli ob poti proti Križni gori), nato pa v stanovanju še sebe, je nadaljnja preiskava ovrgla. Tehnične analize so pokazale, da je šlo v obeh primerih za samomor. • H. J.

KRIMINAL

Starša zanemarjala in mučila otroka

Jesenice - Kriminalisti iz urada kriminalistične službe UNZ Kranj so v sodelovanju z jeseniškimi kriminalisti razkrili hud primer zanemarjanja otroka in surovega ravnanja z njim.

Kaznivnega dejanja so ovadili dečkovo 22-letno mati T. S. in 32-letnega očima H. H. Starša sta petletnega otroka fizično in psihično maltretirala, ga grobo pretepala, mati mu je povzročila tudi lažje telesne poškodbe.

Koga je še ogoljufal?

Škofja Loka - Škofjeloški kriminalisti so proti 28-letnemu M. Miklavcu napisali pet kazenskih ovadb zaradi utemeljenega suma goljufij.



M. Miklavc iz Škofje Loke je znan povratnik, kriminalisti domnevajo, da je poleg petih goljufij, zaradi katerih so ga tokrat ovadili, ogoljufal še koga.

Osumljen je manjših goljufij. Tako naj bi 15. marca lani oškodovancu za igranje na poroki obljubil nagrado 8000 tolarjev, ki pa jih godbenik nikoli ni dobil. Miklavc naj bi ogoljufal tudi zasebnega mesarja, ki mu je "pozabil" plačati dvajset klobas po 300 tolarjev. Marca letos je oškodovancu obljubil, da mu bo iz Avstrije prinesel rezervne dele za golf, dobil denar zanje v naprej, oškodovanec pa je ostal tako brez denarja kot brez rezervnih delov. Decembra lani si je Miklavc tudi sposodil 150 mark, ki jih nikoli ni vrnil, konec leta 1992 pa za štiri pnevmatike, ki naj bi jih oškodovancu kupil v savski trgovini, dobil denar, ki se je nato "izgubil".

Grozil policistom

Kranj - V sredo zvečer so kranjski policisti in kriminalisti ustavili voznika I. I., starega 44, zaposlenega v zasebni detektivski firmi, ki pa jih je začel zmerjati in jim groziti.

Policistom je očital, da ga nimajo pravice ustaviti in jih grozil z umorom, dejal, da bo razstrelil policijsko postajo, da bo v Slovenijo pripeljal 500 specialcev, ki bodo napravili čistko v slovenski policiji. Policisti so ocenili, da so grožnje dokaj resne, zato so I. I. pregledali. Našli so pištolo walter s šestimi naboji. Zaradi suma, da prevaža še več orožja, so preiskali tudi njegov avto. Dobili so več kosov lovskega orožja in različnega streliva, od vojaškega do lovskega. V prtljajniku avtomobila pa so našli še eno pištolo, pripravljeno za strel.

I. I. bodo ovadili tožilstvu zaradi utemeljenega suma kaznivnega dejanja napada na uradno osebo med opravljanjem varnostnih nalog. • H. J.

GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

AMZS - Pri AMZS so na cestah po Gorenjskem od petka do danes opravili 10 vlek in 11 pomoči.

GASILCI - Ta konec tedna so imeli gasilci kar veliko dela. Kranjski so škofjeloškimi pomagali gasiti vikend v Zmencu, tržičkim pa stanovanjsko hišo v Pristavi. Na pomoč so priskočili kar v treh težjih prometnih nesrečah. Jeseniški gasilci so z rešilnim avtomobilom 2-krat iz železarne prepeljali ponesrečenca v jeseniško bolnišnico, enkrat pa gasilca, ki si je pri vaji opekel obraz.

GORENJSKI DOJENČKI - Na Gorenjskem je od petka do danes na svet prijokalo 13 Gorenjčkov in Gorenjčic. V kranjski porodnišnici se jih je rodilo 9, od tega 6 dečkov in 3 deklice, na Jesenicah pa 4, 2 dečka in 2 deklici.

URGENCA - V Splošni bolnišnici Jesenice so v teh dneh na kirurškem oddelku pomagali 122 bolnikom, na internem 37, na ginekologiji 11 in na pediatriji 11 bolnikom.

JAKA POKORA



MERKUR

Roko dam kljuki kadar vstopam, isto napravljam kadar izstopam. To kljukovanje opravi stokrat na dan, le kakovostna kljuka to zmora vsak dan!

10 % POPUST

V prodajalni **MERKUR** na Koroški cesti 1 v Kranju, tel. 221 225, **od 17. do 29. oktobra,** pri nakupu kljuk za sobna, vhodna in garažna vrata.

Pestra izbira klasičnih in modernih kljuk priznanih proizvajalcev **MANDELLI, PREMAR, LINEA, ŽEČE.**

Popust velja pri takojšnjem plačilu ter pri plačilu s potrošniškimi posojilom!

Z Merkurjevo kartico zaupanja še najmanj 4% in največ 8% ceneje!